



**ΕΠΙΣΗΜΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ
ΤΗΣ ΚΥΠΡΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΠΡΩΤΟ
ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ – ΜΕΡΟΣ Ι**

Αριθμός 4374	Παρασκευή, 28 Δεκεμβρίου 2012	2345
--------------	-------------------------------	------

Ο περί Στοιχημάτων (Τροποποιητικός) (Αρ. 2) Νόμος του 2012 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 212(I) του 2012

ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ ΤΡΟΠΟΠΟΙΕΙ ΤΟΝ ΠΕΡΙ ΣΤΟΙΧΗΜΑΤΩΝ ΝΟΜΟ

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

- Συνοπτικός
τίτλος.
1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί Στοιχημάτων (Τροποποιητικός) (Αρ. 2) Νόμος του 2012 και θα διαβάζεται μαζί με τους περί Στοιχημάτων Νόμους του 2012 (που στη συνέχεια θα αναφέρονται ως «ο βασικός νόμος») και ο βασικός νόμος και ο παρών Νόμος θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Στοιχημάτων Νόμοι του 2012.

Τροποποίηση
του άρθρου 26
του βασικού
νόμου.

2. Το εδάφιο (2) του άρθρου 26 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με την αντικατάσταση στο τέλος της παραγράφου (β) αυτού της τελείας με άνω τελεία και την προσθήκη, αμέσως μετά, της λέξης «και» και

(β) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (β) αυτού, της ακόλουθης νέας παραγράφου (γ):

«(γ) χωρίς επηρεασμό των παραγράφων (α) και (β) για άδεια αποδέκτη Κλάσης Α ή άδεια εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου, σε σχέση με παροχή υπηρεσιών στοιχήματος σε δύο ή περισσότερα υποστατικά, το επιβεβλημένο τέλος είναι-

(i) δύο χιλιάδες ευρώ (€2.000) για έκαστο υποστατικό εκτός του πρώτου υποστατικού, όταν η άδεια ισχύει για ένα έτος, ή

(ii) τρεις χιλιάδες ευρώ (€3.000) για έκαστο υποστατικό εκτός του πρώτου υποστατικού, όταν η άδεια ισχύει για δύο έτη,

επιπρόσθετα του κατά περίπτωση εφαρμοστέου τέλους σύμφωνα με τις παραγράφους (α) και (β).».

Τροποποίηση
του άρθρου 36
του βασικού
νόμου.

3. Το εδάφιο (1) του άρθρου 36 του βασικού νόμου τροποποιείται με την προσθήκη σ' αυτό, αμέσως μετά τη λέξη «αντιπρόσωπο,» (δεύτερη γραμμή), της φράσης «μαζί με την καταβολή του τέλους που καθορίζεται σύμφωνα με τις διατάξεις της παραγράφου (γ) του εδαφίου (2) του άρθρου 26,».

Ο περί της Πρόληψης και της Καταστολής της Βίας στους Αθλητικούς Χώρους (Τροποποιητικός) (Αρ. 2) Νόμος του 2012 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 213(Ι) του 2012

~~ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ~~ ΤΡΟΠΟΠΟΙΕΙ ΤΟΝ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΠΡΟΛΗΨΗΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΚΑΤΑΣΤΟΛΗΣ
ΤΗΣ ΒΙΑΣ ΣΤΟΥΣ ΑΘΛΗΤΙΚΟΥΣ ΧΩΡΟΥΣ ΝΟΜΟ

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

Συνοπτικός
τίτλος.

1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί της Πρόληψης και της Καταστολής της Βίας στους Αθλητικούς Χώρους (Τροποποιητικός) (Αρ. 2) Νόμος του 2012 και θα διαβάζεται μαζί με τους περί της Πρόληψης και της Καταστολής της Βίας στους Αθλητικούς Χώρους Νόμους του 2008 έως 2012 (που στο εξής θα αναφέρονται ως «ο βασικός νόμος») και ο βασικός νόμος και ο παρών Νόμος θα αναφέρονται μαζί ως οι περί της Πρόληψης και της Καταστολής της Βίας στους Αθλητικούς Χώρους Νόμοι του 2008 έως (Αρ. 2) 2012.

48(Ι) του 2008

97(Ι) του 2011

119(Ι) του 2012.

Τροποποίηση του
άρθρου 2 του
βασικού νόμου.

2. Το άρθρο 2 του βασικού νόμου τροποποιείται με την προσθήκη, στην κατάλληλη αλφαβητική σειρά, του ακόλουθου νέου όρου και του ορισμού του:

««υπεύθυνος σωματείου» σημαίνει το φυσικό πρόσωπο που διορίζεται από σωματείο, αθλητική εταιρεία ή σύλλογο πρώτης κατηγορίας ή που λαμβάνει μέρος σε αγώνα ή εκδήλωση που έχει διεθνή διάσταση ως υπεύθυνος ασφάλειας αυτού δυνάμει του άρθρου 43Α».

Τροποποίηση του
βασικού νόμου με
την προσθήκη σ'
αυτόν νέων
άρθρων 43Α, 43Β
και 43Γ.

3. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη σ' αυτόν, αμέσως μετά το άρθρο 43 αυτού, των ακόλουθων νέων άρθρων 43Α, 43Β και 43Γ:

«Υπεύθυνος
σωματείου. 43Α.-(1) Κάθε σωματείο, αθλητική εταιρεία ή σύλλογος πρώτης κατηγορίας ή που λαμβάνει

μέρος σε αγώνα ή εκδήλωση που έχει διεθνή διάσταση, διορίζει, κατά ή πριν την έναρξη της αθλητικής περιόδου, υπεύθυνο σωματείου για την περίοδο αυτή και γνωστοποιεί άμεσα το όνομα του προσώπου αυτού στην οικεία ομοσπονδία, στον υπεύθυνο ασφάλειας και σε οποιοδήποτε άλλο πρόσωπο κρίνεται αναγκαίο για σκοπούς εφαρμογής του παρόντος Νόμου ή των Κανονισμών που εκδίδονται δυνάμει αυτού:

213(1) του 2012. Νοείται ότι κάθε σωματείο, αθλητική εταιρεία ή σύλλογος πρώτης κατηγορίας ή που λαμβάνει μέρος σε αγώνα ή εκδήλωση που έχει διεθνή διάσταση διορίζει υπεύθυνο σωματείου εντός δεκαπέντε (15) ημερών από την έναρξη της ισχύος του περί της Πρόληψης και της Καταστολής της Βίας στους Αθλητικούς Χώρους (Τροποποιητικού) (Αρ. 2) Νόμου του 2012 και γνωστοποιεί άμεσα το όνομα του προσώπου αυτού σύμφωνα με τις διατάξεις του παρόντος εδαφίου.

(2) Σε περίπτωση παραίτησης ή αντικατάστασης του υπεύθυνου σωματείου κατά τη διάρκεια της αθλητικής περιόδου, το σωματείο, η αθλητική εταιρεία ή ο σύλλογος γνωστοποιεί άμεσα το όνομα του νέου υπεύθυνου σωματείου σύμφωνα με τις διατάξεις του εδαφίου (1).

Προσόντα
υπεύθυνου
σωματείου.

43B. Ως υπεύθυνος σωματείου διορίζεται πρόσωπο το οποίο έχει τουλάχιστον τετραετή πείρα σε θέματα διοίκησης, ασφάλειας και διαχείρισης αγώνων ή εκδηλώσεων σε αθλητικούς χώρους στους οποίους διεξάγονται αγώνες ή

εκδηλώσεις και έχει τύχει της κατάλληλης εκπαίδευσης, η οποία καθορίζεται με Κανονισμούς.

Αρμοδιότητες
υπεύθυνου
σωματείου.

43Γ. Ο υπεύθυνος σωματείου είναι υπεύθυνος για τα ακόλουθα:

- (α) Συνεργάζεται με τον υπεύθυνο ασφάλειας·
- (β) συμμετέχει στη σύσκεψη που συγκαλείται δυνάμει του άρθρου 46Α·
- (γ) συνεργάζεται με τον Αρχηγό Αστυνομίας αναφορικά με τη μετακίνηση ή την είσοδο στις εγκαταστάσεις του αθλητικού χώρου των οπαδών του σωματείου, της αθλητικής εταιρείας ή του συλλόγου που τον διόρισε, συμπεριλαμβανομένων των φιλάθλων στους οποίους απαγορεύτηκε η είσοδος στον αθλητικό χώρο ή για τους οποίους υπάρχουν βάσιμες πληροφορίες ότι ενδέχεται να αποτελέσουν κίνδυνο για τη δημόσια τάξη σε αθλητικούς χώρους·
- (δ) λειτουργεί ως σύνδεσμος μεταξύ του υπεύθυνου ασφάλειας και των συνδέσμων των φιλάθλων του σωματείου, της αθλητικής εταιρείας ή του συλλόγου που τον διόρισε·
- (ε) ενημερώνει τον υπεύθυνο ασφάλειας για οποιοδήποτε θέμα υποπέσει στην αντίληψή του, το οποίο αφορά επικείμενο αγώνα ή εκδήλωση·

- (στ) συντονίζεται με τον υπεύθυνο ασφάλειας και τον υπεύθυνο σωματείου του άλλου διαγωνιζόμενου σωματείου, της αθλητικής εταιρείας ή του συλλόγου·
- (ζ) εκτελεί οποιαδήποτε απόφαση ή οδηγία λαμβάνεται στη σύσκεψη ή δίνεται από τον υπεύθυνο ασφάλειας·
- (η) εκτελεί οποιαδήποτε άλλα καθήκοντα ανατίθενται σε αυτόν δυνάμει των διατάξεων του παρόντος Νόμου ή Κανονισμών που εκδίδονται δυνάμει του παρόντος Νόμου.».

Τροποποίηση του
βασικού νόμου με
την προσθήκη
νέου άρθρου 46Α.

4. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη σ' αυτόν, αμέσως μετά το άρθρο 46 αυτού, του ακόλουθου νέου άρθρου 46Α:

«Σύσκεψη 46Α.-(1) Για σκοπούς εφαρμογής του παρόντος Νόμου για τη λήψη των αναγκαίων μέτρων και την ασφαλή διεξαγωγή αγώνα συγκαλείται σύσκεψη από την οικεία ομοσπονδία, τουλάχιστο τρεις (3) μέρες πριν από τη διεξαγωγή του αγώνα, όταν η οικεία ομοσπονδία κρίνει σκόπιμο ή όταν της ζητηθεί από την αστυνομία ή από σωματείο, αθλητική εταιρεία ή σύλλογο πρώτης κατηγορίας που μετέχει στον αγώνα ή τον υπεύθυνο ασφάλειας.

(2) Στη σύσκεψη μετέχουν τα ακόλουθα πρόσωπα:

(α) ο υπεύθυνος αξιωματικός της αστυνομίας που

θα αστυνομεύσει τον αγώνα, ο οποίος προεδρεύει της σύσκεψης·

(β) εκπρόσωπος της οικείας ομοσπονδίας·

(γ) ο υπεύθυνος ασφάλειας·

(δ) οι υπεύθυνοι σωματείου των σωματείων που διαγωνίζονται στον αγώνα· και

(ε) όπου κρίνεται αναγκαίο, εκπρόσωποι του Τμήματος Τροχαίας της αστυνομίας και της Πυροσβεστικής Υπηρεσίας.».

Τροποποίηση του άρθρου 73 του βασικού νόμου.

5. Το άρθρο 73 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με την προσθήκη, στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη φράση «από τον παρόντα Νόμο» (δεύτερη γραμμή), της φράσης «ή Κανονισμούς που εκδίδονται δυνάμει αυτού»· και

(β) με την προσθήκη, στο εδάφιο (3) αυτού, αμέσως μετά τη φράση «του παρόντος Νόμου» (τέταρτη γραμμή), της φράσης «ή Κανονισμών που εκδίδονται δυνάμει αυτού».

Ο περί Συνεργατικών Εταιρειών (Τροποποιητικός) (Αρ. 3) Νόμος του 2012 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 214(Ι) του 2012

ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ ΤΡΟΠΟΠΟΙΕΙ ΤΟΝ ΠΕΡΙ ΣΥΝΕΡΓΑΤΙΚΩΝ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΝΟΜΟ

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

Συνοπτικός
τίτλος.

22 του 1985
68 του 1987
190 του 1989
8 του 1992
22(Ι) του 1992
140(Ι) του 1999
140(Ι) του 2000
171(Ι) του 2000
8(Ι) του 2001
123(Ι) του 2003
124(Ι) του 2003
144(Ι) του 2003
5(Ι) του 2004
170(Ι) του 2004
230(Ι) του 2004
23(Ι) του 2005
49(Ι) του 2005
76(Ι) του 2005
29(Ι) του 2007
37(Ι) του 2007
177(Ι) του 2007
104(Ι) του 2009
124(Ι) του 2009
85(Ι) του 2010
118(Ι) του 2011
130(Ι) του 2012
204(Ι) του 2012.

Τροποποίηση του
βασικού νόμου με
την αλλαγή της
επωνυμίας της
Υπηρεσίας
Εποπτείας και
Ανάπτυξης
Συνεργατικών
Εταιρειών.

1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί Συνεργατικών Εταιρειών (Τροποποιητικός) (Αρ. 3) Νόμος του 2012 και θα διαβάζεται μαζί με τους περί Συνεργατικών Εταιρειών Νόμους του 1985 μέχρι (Αρ. 2) του 2012 (που στο εξής θα αναφέρονται ως «ο βασικός νόμος») και ο βασικός νόμος και ο παρών Νόμος θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Συνεργατικών Εταιρειών Νόμοι του 1985 μέχρι (Αρ. 3) του 2012.

2. (1) Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την αντικατάσταση, στην αντίστοιχη γραμματική διατύπωση, της φράσης «Υπηρεσία Εποπτείας και Ανάπτυξης Συνεργατικών Εταιρειών», οπουδήποτε αυτή απαντάται, με τη φράση «Υπηρεσία Εποπτείας Συνεργατικών Εταιρειών».

(2) Οποιαδήποτε αναφορά στους θεσμούς, σε διατάγματα, αποφάσεις και οδηγίες που εκδίδονται δυνάμει του παρόντος Νόμου ή σε οποιοδήποτε άλλο νόμο, κανονισμό ή οδηγία, σε «Επιτροπή Υπηρεσίας Εποπτείας και Ανάπτυξης Συνεργατικών Εταιρειών», «Εφορο Υπηρεσίας Εποπτείας και Ανάπτυξης Συνεργατικών Εταιρειών» και «Υπηρεσία Εποπτείας και Ανάπτυξης Συνεργατικών Εταιρειών» σημαίνει την «Επιτροπή

Υπηρεσίας Εποπτείας Συνεργατικών Εταιρειών», τον «Έφορο Υπηρεσίας Εποπτείας Συνεργατικών Εταιρειών» και την «Υπηρεσία Εποπτείας Συνεργατικών Εταιρειών», αντίστοιχα.

Τροποποίηση του βασικού νόμου με την προσθήκη νέου άρθρου.

3. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη αμέσως μετά το άρθρο 4B αυτού, του ακόλουθου νέου άρθρου 4Γ:

«Περιορισμοί στις δραστηριότητες της Υπηρεσίας Εποπτείας Συνεργατικών Εταιρειών σε σχέση με την ανάπτυξη των εργασιών των συνεργατικών πιστωτικών ιδρυμάτων.

4Γ. Ανεξάρτητα από οποιαδήποτε διάταξη του παρόντος Νόμου ή των θεσμών, διαταγμάτων, αποφάσεων και οδηγιών που εκδίδονται δυνάμει αυτού, ο Έφορος, η Επιτροπή και η Υπηρεσία Εποπτείας Συνεργατικών Εταιρειών δεν δύνανται να ασκούν οποιαδήποτε δραστηριότητα, η οποία αποσκοπεί στην ανάπτυξη των εργασιών (business development) των συνεργατικών πιστωτικών ιδρυμάτων.».

Ο ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΟΥ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
(ΑΦΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΑΦΗ ΘΕΜΑΤΑ) (ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ)
ΝΟΜΟΣ ΤΟΥ 2012

ΚΑΤΑΤΑΞΗ ΑΡΘΡΩΝ

Άρθρο:

1. Συνοπτικός τίτλος.
2. Ερμηνεία.
3. Σκοπός του παρόντος Νόμου.
4. Ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου Αξιωματικού.
5. Ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου Υπαξιωματικού.
6. Ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Εθελοντή Υπαξιωματικού και Εθελοντή Πενταετούς Υποχρεώσεως.
7. Πρόωρη αφυπηρέτηση μέλους του Στρατού.
8. Αναλογιστική μείωση συντάξεων μονίμων μελών.
9. Κατάργηση ευνοϊκών ρυθμίσεων μονίμων μελών.
10. Κανονισμοί.
11. Μεταβατική διάταξη.
12. Έναρξη της ισχύος του παρόντος Νόμου.

Ο περί των Μελών του Στρατού της Δημοκρατίας (Αφυπηρέτηση και Συναφή Θέματα) (Διατάξεις Γενικής Εφαρμογής) Νόμος του 2012 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 215(I) του 2012

**Ο ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΟΥ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
(ΑΦΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΑΦΗ ΘΕΜΑΤΑ) (ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ)
ΝΟΜΟΣ ΤΟΥ 2012**

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

Συνοπτικός
τίτλος.

1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί των Μελών του Στρατού της Δημοκρατίας (Αφυπηρέτηση και Συναφή Θέματα) (Διατάξεις Γενικής Εφαρμογής) Νόμος του 2012.

Ερμηνεία.

2. Στον παρόντα Νόμο, εκτός εάν από το κείμενο προκύπτει διαφορετική έννοια –

«Αξιωματικός» έχει την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό από το εδάφιο (1) του άρθρου 5 των περί Στρατού της Δημοκρατίας Νόμων του 1990 μέχρι 2006, όπως αυτοί εκάστοτε τροποποιούνται ή αντικαθίστανται·

33 του 1990
103 του 1991
25(I) του 1992
7(I) του 1995
14(I) του 1995
92(I) του 1997
85(I) του 2000
143(I) του 2000
17(I) του 2002
89(I) του 2002
91(I) του 2002
61(I) του 2003
55(I) του 2005
82(I) του 2006.

«Δημοκρατία» σημαίνει την Κυπριακή Δημοκρατία·

«Εθελοντής Υπαξιωματικός» και «Εθελοντής Πενταετούς Υποχρεώσεως» σημαίνει τα πρόσωπα που προσλαμβάνονται με βάση το άρθρο 14 του περί Στρατού της Δημοκρατίας Νόμου και η υπηρεσία τους διέπεται από τους περί Εθελοντών-Εθελοντριών Υπαξιωματικών του Στρατού της Δημοκρατίας Κανονισμούς του 1990 και τους περί Εθελοντών Πενταετούς Υποχρεώσεως του Στρατού της Δημοκρατίας Κανονισμούς του 1995 μέχρι 2012, αντίστοιχα·

Επίσημη
Εφημερίδα,
Παράρτημα
Τρίτο (I):
23.03.1990
01.06.1990.

Επίσημη
Εφημερίδα,
Παράρτημα
Τρίτο (I):
03.03.1995
03.05.1996
10.07.1998
23.12.1999
07.07.2000
08.03.2002
22.11.2002
27.07.2012.

«μέλος του Στρατού» έχει την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό από τους περί Στρατού της Δημοκρατίας Νόμους·

«μόνιμη θέση» ή «θέση» σημαίνει θέση Αξιωματικού και Υπαξιωματικού του Στρατού, που προβλέπεται στον εκάστοτε ισχύοντα περί Προϋπολογισμού Νόμο·

«μόνιμο μέλος» σημαίνει μέλος που κατέχει μόνιμη θέση στο Στρατό·

«Στρατός» έχει την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό από τους περί Στρατού της Δημοκρατίας Νόμους·

«Σώματα» έχει την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό από τους περί Στρατού της Δημοκρατίας Νόμους·

«Υπαξιωματικός» έχει την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό από το εδάφιο (2) του άρθρου 5 των περί Στρατού της Δημοκρατίας Νόμων.

Σκοπός του παρόντος Νόμου.

3. Με τον παρόντα Νόμο σκοπείται η επέκταση της ηλικίας υποχρεωτικής αφυπηρέτησης των μελών του Στρατού, η κατάργηση ορισμένων ευνοϊκών ρυθμίσεων, καθώς και η αναλογιστική μείωση συντάξεων:

Νοείται ότι, όπου δεν γίνεται ειδική πρόβλεψη στον παρόντα Νόμο, συνεχίζουν να ισχύουν οι πρόνοιες κάθε οικείου νόμου ή Κανονισμών.

Ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου Αξιωματικού.

4.-(1) Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή Κανονισμών και, τηρουμένων των διατάξεων του εδαφίου (2) του παρόντος άρθρου και του άρθρου 7 του παρόντος Νόμου, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους που είναι Αξιωματικός, είναι, κατά βαθμό, ως ακολούθως:

(α) Η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους στο βαθμό Ανθυπολοχαγού, ο οποίος συμπληρώνει το πεντηκοστό δεύτερο έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των πενήντα τεσσάρων ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Ανθυπολοχαγού, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα δύο ετών –

(i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα δύο ετών και έξι μηνών·

(ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα τριών ετών·

- (iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα τριών ετών και έξι μηνών.

- (β) Η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους στο βαθμό Υπολοχαγού, ο οποίος συμπληρώνει το πεντηκοστό τρίτο έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των πενήντα πέντε ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Υπολοχαγού, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα τριών ετών –

- (i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα τριών ετών και έξι μηνών.
- (ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα τεσσάρων ετών.
- (iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα τεσσάρων ετών και έξι μηνών.

- (γ) Η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους στο βαθμό Λοχαγού, ο οποίος συμπληρώνει το πεντηκοστό τέταρτο έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των πενήντα έξι ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Λοχαγού, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα τεσσάρων ετών –

- (i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα τεσσάρων ετών και έξι μηνών.
- (ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα πέντε ετών.

(iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα πέντε ετών και έξι μηνών.

(δ) Η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους στο βαθμό Ταγματάρχη, ο οποίος συμπληρώνει το πεντηκοστό πέμπτο έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των πενήντα επτά ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Ταγματάρχη, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα πέντε ετών –

(i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα πέντε ετών και έξι μηνών·

(ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα έξι ετών·

(iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα έξι ετών και έξι μηνών.

(ε) Η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους στο βαθμό Αντισυνταγματάρχη, ο οποίος συμπληρώνει το πεντηκοστό έκτο έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των πενήντα οκτώ ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Αντισυνταγματάρχη, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα έξι ετών –

(i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα έξι ετών και έξι μηνών·

(ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα επτά ετών·

- (iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα επτά ετών και έξι μηνών.

(στ) Η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους στο βαθμό Συνταγματάρχη, ο οποίος συμπληρώνει το πεντηκοστό όγδοο έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των εξήντα ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Συνταγματάρχη, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα οκτώ ετών –

- (i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα οκτώ ετών και έξι μηνών.
- (ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα εννέα ετών.
- (iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα εννέα ετών και έξι μηνών.

(ζ) Η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους στο βαθμό Ταξίαρχου, Υποστράτηγου και Αντιστράτηγου, ο οποίος συμπληρώνει το εξηκοστό έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των εξήντα δύο ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Ταξίαρχου, Υποστράτηγου και Αντιστράτηγου, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα ετών –

- (i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα ετών και έξι μηνών.
- (ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014 και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα ενός ετών.

- (iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα ενός ετών και έξι μηνών.

(2) Ανεξάρτητα από τις διατάξεις του εδαφίου (1) του παρόντος άρθρου, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Αξιωματικού του Υγειονομικού Σώματος, ανεξάρτητα από το βαθμό, ο οποίος είναι απόφοιτος Ιατρικής Σχολής και ο οποίος συμπληρώνει το εξηκοστό τρίτο έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των εξήντα πέντε ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης του ως άνω Αξιωματικού, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα τριών ετών –

- (i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τριών ετών και έξι μηνών.
- (ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τεσσάρων ετών.
- (iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τεσσάρων ετών και έξι μηνών.

Ηλικία
υποχρεωτικής
αφυπηρέτησης
μόνιμου
Υπαξιωματικού.

5. Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή Κανονισμών και τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 7 του παρόντος Νόμου, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου μέλους που είναι Υπαξιωματικός, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα πέντε ετών κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των πενήντα επτά ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μόνιμου Υπαξιωματικού, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα πέντε ετών –

- (i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα πέντε ετών και έξι μηνών.
- (ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα έξι ετών.
- (iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η

ηλικία των πενήντα έξι ετών και έξι μηνών.

Ηλικία
υποχρεωτικής
αφυπηρέτησης
Εθελοντή
Υπαξιωματικού
και Εθελοντή
Πενταετούς
Υποχρεώσεως.

6. Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή Κανονισμών και τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 7 του παρόντος Νόμου, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μέλους του Στρατού που είναι Εθελοντής Υπαξιωματικός ή Εθελοντής Πενταετούς Υποχρεώσεως, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα πέντε ετών κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των πενήντα επτά ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης Εθελοντή Υπαξιωματικού και Εθελοντή Πενταετούς Υποχρεώσεως, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα πέντε ετών –

- (i) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα πέντε ετών και έξι μηνών·
- (ii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα έξι ετών·
- (iii) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα έξι ετών και έξι μηνών.

Πρώτη
αφυπηρέτηση
μέλους του
Στρατού.

215(Ι) του 2012.

7. Ανεξάρτητα από τις διατάξεις των άρθρων 4, 5 και 6 του παρόντος Νόμου και του περί Συνταξιοδοτικών Ωφελημάτων Κρατικών Υπαλλήλων και Υπαλλήλων του Ευρύτερου Δημόσιου Τομέα περιλαμβανομένων και των Αρχών Τοπικής Αυτοδιοίκησης (Διατάξεις Γενικής Εφαρμογής) Νόμου του 2012, λόγω των ιδιομορφιών της στρατιωτικής υπηρεσίας, είναι δυνατόν όπως μέλος του Στρατού αφυπηρετεί και πριν την ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης, δυνάμει απόφασης που λαμβάνουν τα αρμόδια, ανάλογα με την περίπτωση, όργανα και με βάση κριτήρια, όπως αυτά ήθελαν καθορισθεί στους δυνάμει του παρόντος Νόμου εκδιδόμενους Κανονισμούς.

Αναλογιστική
μείωση
συντάξεων
μονίμων
μελών.

215(Ι) του 2012.

8.-(1) Η αναλογιστική μείωση των συντάξεων των μονίμων μελών υπολογίζεται από το Υπουργείο Οικονομικών, με αντίστοιχο ή/και ανάλογο τρόπο που έγινε η αναλογιστική μείωση για τους υπαλλήλους του δημόσιου και ευρύτερου δημόσιου τομέα με βάση το άρθρο 11 του περί Συνταξιοδοτικών Ωφελημάτων Κρατικών Υπαλλήλων και Υπαλλήλων του Ευρύτερου Δημόσιου Τομέα, περιλαμβανομένων και των Αρχών Τοπικής

Αυτοδιοίκησης (Διατάξεις Γενικής Εφαρμογής) Νόμου του 2012, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται.

(2) Η αναλογιστική μείωση, που θα καθορισθεί με βάση το εδάφιο (1) του παρόντος άρθρου, εκδίδεται με Διάταγμα του Υπουργού Οικονομικών, το οποίο δημοσιεύεται στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας.

Κατάργηση
ευνοϊκών
ρυθμίσεων
μονίμων
μελών.

9.-(1) Τηρουμένων των διατάξεων του εδαφίου (2) του παρόντος άρθρου, από την ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου, καταργούνται οι ακόλουθες κανονιστικές διατάξεις:

Επίσημη
Εφημερίδα,
Παράρτημα
Τρίτο (I):
18.05.1990
17.04.1991
31.01.1992
12.06.1992
05.02.1993
16.12.1994
17.02.1995
23.06.1995
15.03.1996
03.11.2000
16.03.2001
28.06.2002
28.06.2002
26.07.2002
31.01.2003
29.07.2005
20.04.2006
02.03.2012.

(α) Οι παράγραφοι (4) και (5) του Κανονισμού 49 των περί Αξιωματικών του Στρατού της Δημοκρατίας (Διορισμοί, Ιεραρχία, Προαγωγές και Αφυπηρετήσεις) Κανονισμών του 1990 μέχρι 2012.

Επίσημη
Εφημερίδα,
Παράρτημα
Τρίτο (I):
18.05.1990
17.04.1991
12.06.1992
17.02.1995
25.02.2000
29.03.2002.

(β) οι παράγραφοι (3) και (4) του Κανονισμού 36 των περί Υπαξιωματικών του Στρατού της Δημοκρατίας (Διορισμοί, ιεραρχία, Προαγωγές και Αφυπηρετήσεις) Κανονισμών του 1990 μέχρι 2002.

Επίσημη
Εφημερίδα,
Παράρτημα
Τρίτο (I):
24.12.1993
15.03.1996
29.03.2002.

(γ) οι παράγραφοι (3) και (4) του Κανονισμού 46 των περί Γυναικών Υπαξιωματικών του Στρατού της Δημοκρατίας (Διορισμοί, ιεραρχία, Προαγωγές και Αφυπηρετήσεις) Κανονισμών του 1993 μέχρι 2002.

(2) Οι διατάξεις του εδαφίου (1) του παρόντος άρθρου δεν τυγχάνουν εφαρμογής σε Αξιωματικό και Υπαξιωματικό που βρίσκεται ήδη σε προαφυπηρετική άδεια, κατά την ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου.

Κανονισμοί.

10. Το Υπουργικό Συμβούλιο δύναται να εκδίδει κανονισμούς για την

καλύτερη εφαρμογή των διατάξεων του παρόντος Νόμου ή για τη ρύθμιση κάθε θέματος το οποίο είναι δυνατό να ρυθμιστεί με κανονισμούς.

Μεταβατική
διάταξη.

11.-(1) Οι πρόνοιες των άρθρων 4, 5 και 6 του παρόντος Νόμου δεν τυγχάνουν εφαρμογής στα μέλη του Στρατού τα οποία βρίσκονται ήδη σε προαφυπηρετική άδεια, κατά την ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου.

(2) Τα αναφερόμενα στο εδάφιο (1) μέλη του Στρατού, θα αφυπηρετήσουν σύμφωνα με τις ισχύουσες πρόνοιες των οικείων Κανονισμών.

Έναρξης της
ισχύος του
παρόντος
Νόμου.

12. Ο παρών Νόμος τίθεται σε ισχύ από την 1^η Ιανουαρίου του 2013.

Ο περί Συνταξιοδοτικών Ωφελημάτων Κρατικών Υπαλλήλων και Υπαλλήλων του Ευρύτερου Δημόσιου Τομέα περιλαμβανομένων και των Αρχών Τοπικής Αυτοδιοίκησης (Διατάξεις Γενικής Εφαρμογής) Νόμος του 2012 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 216(Ι) του 2012

**ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΡΓΕΙ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΑΘΙΣΤΑ ΤΟΝ ΠΕΡΙ
ΣΥΝΤΑΞΙΟΔΟΤΙΚΩΝ ΩΦΕΛΗΜΑΤΩΝ ΚΡΑΤΙΚΩΝ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ
ΚΑΙ ΥΠΑΛΛΗΛΩΝ ΤΟΥ ΕΥΡΥΤΕΡΟΥ ΔΗΜΟΣΙΟΥ ΤΟΜΕΑ
ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΑΡΧΩΝ ΤΟΠΙΚΗΣ
ΑΥΤΟΔΙΟΙΚΗΣΗΣ (ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ) ΝΟΜΟ**

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

Συνοπτικός
τίτλος.

1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί Συνταξιοδοτικών Ωφελημάτων Κρατικών Υπαλλήλων και Υπαλλήλων του Ευρύτερου Δημόσιου Τομέα περιλαμβανομένων και των Αρχών Τοπικής Αυτοδιοίκησης (Διατάξεις Γενικής Εφαρμογής) Νόμος του 2012.

Ερμηνεία.

2. Στον παρόντα Νόμο, εκτός αν από το κείμενο προκύπτει διαφορετική έννοια-

«αναλογιστική μείωση» σημαίνει τη μείωση των συνταξιοδοτικών ωφελημάτων υπαλλήλου σε περίπτωση οικειοθελούς πρόωρης αφυπηρέτησης, έτσι ώστε τα ωφελήματα αυτά να είναι αναλογιστικά ισοδύναμα με αυτά που θα λάμβανε σε περίπτωση αφυπηρέτησής του με τη συμπλήρωση της ηλικίας υποχρεωτικής αφυπηρέτησης·

«αναλογιστική μετατροπή» σημαίνει τη μετατροπή του εφάπαξ ποσού σε σταθερό μηνιαίο ποσό, κατά την ημερομηνία αφυπηρέτησης, λαμβανομένου υπόψη του προσδόκιμου ζωής κατά την ημερομηνία αυτή·

«αποκοπές» σημαίνει αποκοπές από το μισθό του κάθε υπαλλήλου δυνάμει του παρόντος Νόμου·

«δάσκαλος» σημαίνει-

(α) τον εκπαιδευτικό που διορίζεται σύμφωνα με το Νόμο για υπηρεσία σε δημόσια σχολεία στοιχειώδους εκπαιδεύσεως και περιλαμβάνει Διευθυντή και τον κάτοχο οποιασδήποτε άλλης θέσης στη Δημόσια Εκπαιδευτική Υπηρεσία την οποία θα ορίσει το Υπουργικό Συμβούλιο· και

(β) τον εκπαιδευτικό που διορίζεται από την εφορεία των αρμένικων σχολείων της Κύπρου για υπηρεσία σε αρμένικο δημοτικό σχολείο της Κύπρου·

«Δημοκρατία» σημαίνει την Κυπριακή Δημοκρατία·

«ευρύτερος δημόσιος τομέας» σημαίνει κάθε ανεξάρτητη υπηρεσία ή αρχή ή γραφείο ανεξάρτητου αξιωματούχου, κάθε νομικό πρόσωπο δημοσίου δικαίου ή οργανισμό δημοσίου δικαίου, περιλαμβανομένων των αρχών τοπικής αυτοδιοίκησης ή οποιοδήποτε άλλο οργανισμό δημοσίου δικαίου χωρίς νομική προσωπικότητα που ιδρύεται με νόμο προς το δημόσιο συμφέρον και τα κεφάλαια του οποίου είτε παρέχονται είτε είναι εγγυημένα από τη Δημοκρατία·

«Ευρωπαϊκή Ένωση» σημαίνει το Συμβούλιο, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, την Ευρωπαϊκή Επιτροπή, το Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το Ελεγκτικό Συνέδριο, την Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή, την Επιτροπή Περιφερειών, τον Ευρωπαϊκό Διαμεσολαβητή, τον Ευρωπαίο Επόπτη Προστασίας Δεδομένων, την Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα, καθώς και οποιοδήποτε οργανισμό ή γραφείο ή θεσμό ή υπηρεσία εγκαθιδρύθηκε ή θα εγκαθιδρυθεί στο μέλλον, δυνάμει της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση ή της Συνθήκης για τη Λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή οποιασδήποτε νομοθετικής πράξης, της οποίας ο κανονισμός για την υπηρεσιακή κατάσταση των υπαλλήλων περιλαμβάνει ή θα περιλαμβάνει ταυτόσημες ή ανάλογες διατάξεις με αυτές του παραρτήματος VIII, Άρθρο 11, του κανονισμού (ΕΚ και ΕΥΡΑΤΟΜ) αριθ. 11 και 31/1962.

«θέση» σημαίνει μόνιμη θέση στην κρατική υπηρεσία ή στον ευρύτερο δημόσιο τομέα.

«ιατρικός λειτουργός» σημαίνει πρόσωπο που κατέχει συντάξιμη θέση στη Δημόσια Υπηρεσία για την οποία το οικείο σχέδιο υπηρεσίας απαιτεί την υποχρεωτική εγγραφή του στο Ιατρικό Μητρώο το οποίο τηρείται με βάση τις πρόνοιες του περί εγγραφής Ιατρών Νόμου, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται.

Κεφ. 250.

30 του 1959
30 του 1961
53 του 1961
79 του 1968
114 του 1968
14 του 1974
14 του 1974
18 του 1979
72 του 1991
66(I) του 1995
112(I) του 1996
102(I) του 2004
24(I) του 2009
162(I) του 2011.

«καθηγητής» σημαίνει εκπαιδευτικό λειτουργό που διορίζεται για υπηρεσία σε σχολείο μέσης ή ανώτερης εκπαίδευσης και περιλαμβάνει τεχνολόγο, εκπαιδευτή, βοηθό εκπαιδευτή, διευθυντή και βοηθό διευθυντή, επιθεωρητή και τον κάτοχο οποιασδήποτε άλλης θέσης στη Δημόσια Εκπαιδευτική Υπηρεσία την οποία ήθελε ορίσει το Υπουργικό Συμβούλιο:

Νοείται ότι ο όρος αυτός περιλαμβάνει και τον Πρώτο Λειτουργό Εκπαίδευσης στην Ανώτερη και Ανώτατη Εκπαίδευση, τον Ανώτερο Λειτουργό Εκπαίδευσης στην Ανώτερη και Ανώτατη Εκπαίδευση, τον Πρώτο Λειτουργό Εκπαίδευσης στη Μέση Γενική Εκπαίδευση, τον Πρώτο Λειτουργό Εκπαίδευσης στη Μέση Τεχνική και Επαγγελματική Εκπαίδευση, το Διευθυντή Παιδαγωγικού Ινστιτούτου, τον Πρώτο Λειτουργό Παιδαγωγικού Ινστιτούτου, τον Προϊστάμενο Τομέα Παιδαγωγικού Ινστιτούτου και τον Καθηγητή Παιδαγωγικού Ινστιτούτου.

«Κανονισμός (ΕΚ και ΕΥΡΑΤΟΜ) αριθ. 11 και 31/1962» σημαίνει την

Επίσημη
Εφημερίδα της
Ε.Ε.: 45,
14.6.1962,
σ. 1385.

πράξη της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας με τίτλο «Κανονισμός αριθ. 31 (ΕΟΚ) και αριθ.11 (ΕΚΑΕ), περί καθορισμού της υπηρεσιακής καταστάσεως των υπαλλήλων και του καθεστώτος που εφαρμόζεται στο λοιπό προσωπικό της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας και της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Ατομικής Ενέργειας», όπως εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται·

«κρατική υπηρεσία» σημαίνει υπηρεσία που υπάγεται στη Δημοκρατία και περιλαμβάνει υπηρεσία σε θέση στη Δημόσια Υπηρεσία, στη Δημόσια Εκπαιδευτική Υπηρεσία, στις Ένοπλες Δυνάμεις της Δημοκρατίας, στις Δυνάμεις Ασφαλείας της Δημοκρατίας, σε οποιαδήποτε θέση Δικαστού σε οποιοδήποτε Δικαστήριο της Δημοκρατίας, στη θέση του Γενικού και Βοηθού Γενικού Εισαγγελέα της Δημοκρατίας, του Γενικού και Βοηθού Γενικού Ελεγκτή της Δημοκρατίας, του Γενικού και Βοηθού Γενικού Λογιστή της Δημοκρατίας, καθώς επίσης υπηρεσία σε οποιαδήποτε θέση στην κρατική υπηρεσία αναφορικά με την οποία γίνεται ειδική πρόνοια με νόμο·

«κυβερνητικό σχέδιο συντάξεων» σημαίνει σχέδιο συντάξεων η λειτουργία του οποίου διέπεται από τις διατάξεις του περί Συντάξεων Νόμου, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται·

97(Ι) του 1997
3(Ι) του 1998
77(Ι) του 1999
141(Ι) του 2001
69(Ι) του 2005
37(Ι) του 2010
94(Ι) του 2010
31(Ι) του 2012
131(Ι) του 2012.

«μέλος της Αστυνομίας» έχει την έννοια που αποδίδεται στον όρο αυτό στον περί Αστυνομίας Νόμο, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται και δεν περιλαμβάνει ειδικό αστυνομικό·

73(Ι) του 2004
94(Ι) του 2005
28(Ι) του 2006
73(Ι) του 2006
153(Ι) του 2006
93(Ι) του 2008
36(Ι) του 2010
169(Ι) του 2011
52(Ι) του 2012
115(Ι) του 2012.

«νεοεισερχόμενος υπάλληλος» σημαίνει υπάλληλο που διορίστηκε ή διορίζεται για πρώτη φορά σε θέση κατά ή μετά την 1^η Οκτωβρίου 2011 και δεν είχε υπηρετήσει σε οποιαδήποτε θέση πριν την ημερομηνία αυτή·

«οικείος νόμος ή Κανονισμοί» σημαίνει τον περί Συντάξεων Νόμο, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται ή οποιοδήποτε νόμο ή Κανονισμούς που καθορίζουν τους κανόνες υπολογισμού και καταβολής των συνταξιοδοτικών ωφελημάτων των υπαλλήλων της κρατικής υπηρεσίας ή του ευρύτερου δημόσιου τομέα, αλλά δεν περιλαμβάνει τον περί Κοινωνικών Ασφαλίσεων Νόμο, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται·

59(Ι) του 2010
114(Ι) του 2010
126(Ι) του 2010

2(Ι) του 2012
 37(Ι) του 2012
 170(Ι) του 2012
 493(Ι) του 2012.

«περιοδικές εισφορές» σημαίνει περιοδικές εισφορές υπαλλήλου που καταβάλλονται με βάση τον οικείο νόμο ή κανονισμούς.

«συντάξιμες απολαβές» σημαίνει τις συντάξιμες απολαβές, όπως αυτές καθορίζονται στον οικείο νόμο ή κανονισμούς.

«συνταξιοδοτικά ωφελήματα» σημαίνει σύνταξη ή σύνταξη και εφάπαξ ποσό ή φιλοδώρημα.

«συνταξιούχος» σημαίνει πρόσωπο στο οποίο χορηγήθηκε σύνταξη δυνάμει οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών.

«σχέδιο συντάξεων όμοιο με το κυβερνητικό» σημαίνει σχέδιο συντάξεων, το οποίο λειτουργεί αναφορικά με τους υπαλλήλους του ευρύτερου δημόσιου τομέα, οι πρόνοιες του οποίου είναι όμοιες ή ανάλογες ή αντίστοιχες με τις πρόνοιες του κυβερνητικού σχεδίου συντάξεων.

«υπάλληλος» σημαίνει πρόσωπο που διορίσθηκε σε θέση στην κρατική υπηρεσία ή στον ευρύτερο δημόσιο τομέα.

Σκοπός και
 πεδίο
 εφαρμογής του
 παρόντος
 Νόμου.

3.-(1) Με τον παρόντα Νόμο σκοπείται η συγκράτηση των δαπανών των επαγγελματικών συστημάτων συνταξιοδότησης της κρατικής υπηρεσίας και του ευρύτερου δημόσιου τομέα.

(2) Ανεξάρτητα από τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, ο παρών Νόμος εφαρμόζεται σε σχέση με τα συνταξιοδοτικά ωφελήματα των υπαλλήλων που καταβάλλονται δυνάμει του Κυβερνητικού Σχεδίου Συντάξεων ή σχεδίου συντάξεων όμοιου με αυτό:

Νοείται ότι, όπου δεν γίνεται ειδική πρόβλεψη στον παρόντα Νόμο, συνεχίζουν να ισχύουν οι πρόνοιες κάθε οικείου νόμου ή κανονισμών.

Αποκοπές.

4. Για σκοπούς διασφάλισης της βιωσιμότητας του Κυβερνητικού Σχεδίου Συντάξεων ή σχεδίου συντάξεων όμοιου με αυτό, ο εργοδότης, αποκόπτει από τις μηνιαίες συντάξιμες απολαβές κάθε υπαλλήλου, ποσό που αντιστοιχεί σε ποσοστό ίσο με τρία επί τοις εκατόν (3%) επί του μισθού του υπαλλήλου:

Νοείται ότι οι αποκοπές που γίνονται δυνάμει του παρόντος άρθρου δεν καθιστούν το Κυβερνητικό Σχέδιο Συντάξεων ή οποιοδήποτε σχέδιο συντάξεων όμοιο με αυτό, ως σχέδιο με εισφορές, για τους σκοπούς του περί Κοινωνικών Ασφαλίσεων Νόμου, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται, δεδομένου ότι ούτε το ύψος ούτε ο τρόπος υπολογισμού των συνταξιοδοτικών ωφελημάτων στηρίζεται στις εν λόγω αποκοπές ή συνδέεται μ' οποιοδήποτε τρόπο

μ' αυτές:

Νοείται περαιτέρω ότι οι αποκοπές των κρατικών υπαλλήλων καταβάλλονται στο Πάγιο Ταμείο της Δημοκρατίας, ενώ οι αποκοπές των υπαλλήλων του ευρύτερου δημόσιου τομέα καταβάλλονται στις αντίστοιχες υπηρεσίες, αρχές, γραφεία ή οργανισμούς του εν λόγω τομέα.

Ύψος
περιοδικών
εισφορών.

5. Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, οι περιοδικές εισφορές υπαλλήλου με βάση τον εν λόγω νόμο ή κανονισμούς καθορίζονται σε ποσό που αντιστοιχεί σε ποσοστό ίσο με δύο επί τοις εκατόν (2%) επί των εκάστοτε μηνιαίων συντάξιμων απολαβών του.

Μη επιστροφή
περιοδικών
εισφορών.

6. Ανεξαρτήτως των διατάξεων οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, οι περιοδικές εισφορές υπαλλήλου δεν είναι επιστρεπτέες.

Συντελεστής
σύνταξης και
εφάπαξ ποσό.

7.-(1) Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, τα ωφελήματα αφυπηρέτησης υπαλλήλου υπολογίζονται αθροιστικά, ως ακολούθως:

(α) Για την υπηρεσία πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013-

- (i) ετήσια σύνταξη με βάση συντελεστή ενός οκτακοσιοστού (1/800) των ετήσιων συντάξιμων απολαβών του κατά την ημερομηνία αφυπηρέτησής του, για κάθε συμπληρωμένο μήνα της συντάξιμης υπηρεσίας του· και
- (ii) εφάπαξ ποσό ίσο με την ετήσια σύνταξη πολλαπλασιαζόμενη επί δεκατέσσερα (14) και διαιρούμενου του ποσού που προκύπτει διά τρία (3):

Νοείται ότι το εφάπαξ ποσό που καταβάλλεται σε υπάλληλο για την υπηρεσία του πριν την 1^η Ιανουαρίου 2013, υπολογίζεται ως ακολούθως:

- (α) Όσον αφορά υπάλληλο που έχει συμπληρώσει το εξηκοστό πρώτο (61^ο) έτος της ηλικίας του και συντάξιμη υπηρεσία τετρακοσίων δώδεκα (412) ή περισσότερων μηνών, πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013, είναι ίσο με την ετήσια σύνταξη πολλαπλασιαζόμενη επί δεκατέσσερα και μισό (14 ½) και διαιρούμενου του ποσού που προκύπτει διά τρία (3)·
- (β) όσον αφορά υπάλληλο που έχει συμπληρώσει το εξηκοστό δεύτερο (62^ο) έτος της ηλικίας του και συντάξιμη υπηρεσία τετρακοσίων είκοσι

τεσσάρων (424) ή περισσότερων μηνών, πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013, είναι ίσο με την ετήσια σύνταξη πολλαπλασιαζόμενη επί δεκαπέντε (15) και διαιρούμενου του ποσού που προκύπτει διά τρία (3) και

- (γ) όσον αφορά υπάλληλο που έχει συμπληρώσει το εξηκοστό τρίτο (63^ο) έτος της ηλικίας του και συντάξιμη υπηρεσία τετρακοσίων τριάντα έξι (436) ή περισσότερων μηνών, πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013, είναι ίσο με την ετήσια σύνταξη πολλαπλασιαζόμενη επί δεκαπέντε και μισό (15 ½) και διαιρούμενου του ποσού που προκύπτει διά τρία (3) και

(β) για την υπηρεσία από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και μετά –

- (i) ετήσια σύνταξη με βάση συντελεστή ενός οκτακοσιοστού (1/800) του μέσου όρου των ακαθάριστων συντάξιμων απολαβών του συνόλου των μηνών συντάξιμης υπηρεσίας του, μέχρι την ημερομηνία αφυπηρέτησής του, αναπροσαρμοσμένων με την αξία της εκάστοτε ισχύουσας ασφαλιστικής μονάδας του Ταμείου Κοινωνικών Ασφαλίσεων, για κάθε συμπληρωμένο μήνα συντάξιμης υπηρεσίας του και
- (ii) εφάπαξ ποσό ίσο με την ετήσια σύνταξη πολλαπλασιαζόμενη επί δεκατέσσερα (14) και διαιρούμενου του ποσού που προκύπτει διά τρία (3):

Νοείται ότι ο υπάλληλος δύναται να επιλέξει μεταξύ της καταβολής ολόκληρου του εφάπαξ ποσού που αναφέρεται στην εν λόγω υποπαράγραφο ή μετατροπής αυτού σε σταθερό μηνιαίο ποσό ή καταβολής μέρους αυτού σε ποσοστό εικοσιπέντε επί τοις εκατόν (25%) ή πενήντα επί τοις εκατόν (50%) ή εβδομήντα πέντε επί τοις εκατόν (75%) και αναλογιστικής μετατροπής του υπολοίπου σε σταθερό μηνιαίο ποσό. Το σταθερό μηνιαίο ποσό υπολογίζεται αφού το εφάπαξ ποσό που υπόκειται σε μετατροπή, διαιρείται με το συντελεστή που ορίζεται στον Πίνακα 1, ανάλογα με την ηλικία του υπαλλήλου κατά την αφυπηρέτηση, για να αποδώσει το ετήσιο ποσό το οποίο, στη συνέχεια, διαιρείται διά δώδεκα (12) για να αποδώσει το σταθερό μηνιαίο ποσό.

Πίνακας 1.

- (2) Στις περιπτώσεις όπου στον οικείο νόμο ή κανονισμούς προβλέπεται η καταβολή εφάπαξ ποσού για σκοπούς

μεταφοράς συνταξιοδοτικών ωφελημάτων από την Κυβέρνηση σε οργανισμό του ευρύτερου δημόσιου τομέα και αντίστροφα ή η καταβολή εφάπαξ ποσού για μεταφορά συνταξιοδοτικών ωφελημάτων στην Ευρωπαϊκή Ένωση, αυτά υπολογίζονται αθροιστικά, ως ακολούθως:

- (α) Για υπηρεσία πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013, με βάση τις μηνιαίες συντάξιμες απολαβές του υπαλλήλου κατά την ημερομηνία αφυπηρέτησης ή παραίτησής του· και
- (β) για υπηρεσία από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και μετά, με βάση το μέσο όρο των ακαθάριστων συντάξιμων απολαβών του συνόλου των μηνών συντάξιμης υπηρεσίας του υπαλλήλου μέχρι την ημερομηνία αφυπηρέτησής του, αναπροσαρμοσμένων με την αξία της εκάστοτε ισχύουσας ασφαλιστικής μονάδας του Ταμείου Κοινωνικών Ασφαλίσεων, για κάθε συμπληρωμένο μήνα συντάξιμης υπηρεσίας του.

(3) Η ετήσια σύνταξη που καταβάλλεται σε υπάλληλο δυνάμει του παρόντος άρθρου κατά την ημερομηνία της αφυπηρέτησής του δεν μπορεί να υπερβαίνει το ένα δεύτερο (1/2) των ετήσιων συντάξιμων απολαβών του.

(4) Κατά τον υπολογισμό των ωφελημάτων αφυπηρέτησης μέλους της Αστυνομίας για την υπηρεσία του από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και μετά, δεν λαμβάνεται υπόψη οποιαδήποτε πλασματική υπηρεσία ή οποιοσδήποτε πρόσθετες προσαυξήσεις, όπως αυτές προνοούνται στο κυβερνητικό σχέδιο συντάξεων:

Νοείται ότι, για την υπηρεσία πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013, θα εξακολουθούν να εφαρμόζονται οι διατάξεις του κυβερνητικού σχεδίου συντάξεων.

Φορολόγηση
εφάπαξ ποσού ή
φιλοδώρηματος
που κερδίζεται με
υπηρεσία από την
1^η Ιανουαρίου
2013 και μετά.

8. Οποιοδήποτε εφάπαξ ποσό ή φιλοδώρημα έχει κερδηθεί με υπηρεσία από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και μετά και καταβάλλεται σύμφωνα με τις πρόνοιες του παρόντος Νόμου, υπόκειται στην επιβολή φόρου εισοδήματος σύμφωνα με τις διατάξεις του περί της Φορολογίας του Εισοδήματος Νόμου, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται.

118(Ι) του 2002
230(Ι) του 2002
162(Ι) του 2003
195(Ι) του 2004
92(Ι) του 2005
113(Ι) του 2006
80(Ι) του 2007
138(Ι) του 2007
32(Ι) του 2009
45(Ι) του 2009
74(Ι) του 2009
110(Ι) του 2009
41(Ι) του 2010
133(Ι) του 2010
116(Ι) του 2011
197(Ι) του 2011

102(Ι) του 2012
~~188~~(Ι) του 2012.

Ηλικία
 υποχρεωτικής
 αφυπηρέτησης.

9.-(1) Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης υπαλλήλου, μη περιλαμβανομένων των ιατρικών λειτουργών, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα τριών (63) ετών κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου του 2016 είναι η ηλικία των εξήντα πέντε (65) ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης υπαλλήλου ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα τριών (63) ετών μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τριών (63) ετών και έξι (6) μηνών:

Νοείται περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης υπαλλήλου ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα τριών (63) ετών μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τεσσάρων (64) ετών:

Νοείται έτι περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης υπαλλήλου ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα τριών (63) ετών μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου του 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τεσσάρων (64) ετών και έξι (6) μηνών.

(2)(α) Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή Κανονισμών, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μέλους της Αστυνομίας που έχει το βαθμό του υπαστυνόμου ή ανώτερο αυτού, το οποίο συμπληρώνει το εξηκοστό πρώτο (61^ο) έτος της ηλικίας του κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου 2016, είναι η ηλικία των εξήντα τριών (63) ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μέλους της Αστυνομίας που έχει το βαθμό του υπαστυνόμου ή ανώτερο αυτού, το οποίο συμπληρώνει το εξηκοστό πρώτο (61^ο) έτος της ηλικίας του μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα ενός (61) ετών και έξι (6) μηνών:

Νοείται περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μέλους της Αστυνομίας που έχει το βαθμό του υπαστυνόμου ή ανώτερο αυτού, το οποίο συμπληρώνει το εξηκοστό πρώτο (61^ο) έτος της ηλικίας του μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου του 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα δύο (62) ετών:

Νοείται έτι περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μέλους της Αστυνομίας που έχει το βαθμό του υπαστυνόμου ή ανώτερο αυτού, το οποίο συμπληρώνει το εξηκοστό πρώτο (61^ο) έτος της ηλικίας του μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2015, και της 31^{ης}

Δεκεμβρίου 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα δύο (62) ετών και έξι (6) μηνών.

(β) Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μέλους της Αστυνομίας με βαθμό όχι ανώτερο του Λοχία, το οποίο συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών κατά ή μετά τη 11^η Μαρτίου 2016, είναι η ηλικία των εξήντα δύο (62) ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μέλους της Αστυνομίας με βαθμό όχι ανώτερο του Λοχία, το οποίο συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα οκτώ (58) ετών μεταξύ της 11^{ης} Μαρτίου 2013 και της 10^{ης} Σεπτεμβρίου 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των πενήντα εννέα (59) ετών και έξι (6) μηνών:

Νοείται περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης μέλους της Αστυνομίας με βαθμό όχι ανώτερο του Λοχία, το οποίο συμπληρώνει την ηλικία των πενήντα εννέα (59) ετών μεταξύ της 11^{ης} Σεπτεμβρίου 2014 και της 10^{ης} Μαρτίου 2016, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα ενός (61) ετών.

(γ) Τα μέλη της Αστυνομίας, τα οποία κατά την ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου βρίσκονται σε προαφυπηρετική άδεια, θα αφυπηρετήσουν σύμφωνα με τις ισχύουσες πρόνοιες του κυβερνητικού σχεδίου συντάξεων.

(3) Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης καθηγητή ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών κατά ή μετά την 1^η Σεπτεμβρίου 2016, είναι η ηλικία των εξήντα πέντε (65) ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης καθηγητή ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών μεταξύ της 1^{ης} Σεπτεμβρίου 2012 και της 31^{ης} Αυγούστου 2013, και των δύο ημερομηνιών περιλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα δύο (62) ετών και έξι (6) μηνών:

Νοείται περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης καθηγητή ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών μεταξύ της 1^{ης} Σεπτεμβρίου 2013 και της 31^{ης} Αυγούστου 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τριών (63) ετών και έξι (6) μηνών:

Νοείται έτι περαιτέρω ότι ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης καθηγητή, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών μεταξύ της 1^{ης} Σεπτεμβρίου 2014 και της 31^{ης} Αυγούστου 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τεσσάρων (64) ετών:

Νοείται έτι έτι περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης καθηγητή, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών μεταξύ της 1^{ης} Σεπτεμβρίου 2015 και της 31^{ης} Αυγούστου 2016, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα τεσσάρων (64) ετών και έξι (6) μηνών.

(4) Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης δασκάλου κατά ή μετά την 1^η Σεπτεμβρίου 2016, είναι η ηλικία των εξήντα δύο (62) ετών:

Νοείται ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης δασκάλου ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών μεταξύ της 1^{ης} Σεπτεμβρίου 2013 και της 31^{ης} Αυγούστου 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα (60) ετών και έξι (6) μηνών:

Νοείται περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης δασκάλου ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών μεταξύ της 1^{ης} Σεπτεμβρίου 2014 και της 31^{ης} Αυγούστου 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα ενός (61) ετών:

Νοείται έτι περαιτέρω ότι η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης δασκάλου, ο οποίος συμπληρώνει την ηλικία των εξήντα (60) ετών μεταξύ της 1^{ης} Σεπτεμβρίου 2015 και της 31^{ης} Αυγούστου 2016, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων, είναι η ηλικία των εξήντα ενός (61) ετών και έξι (6) μηνών.

(5) Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης υπαλλήλου, στην περίπτωση του οποίου, κατά την ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου, δεν τυγχάνουν εφαρμογής οι διατάξεις των εδαφίων (1) έως (4) του παρόντος άρθρου, επεκτείνεται σταδιακά κατά δύο ηλικίες, έξι (6) μήνες ανά ημερολογιακό έτος, αρχής γενομένης από την 1^η Ιανουαρίου 2013:

Νοείται ότι, στην περίπτωση υπαλλήλου, του οποίου η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης κατά την ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου, είναι μεγαλύτερη των εξήντα πέντε (65) ετών, δεν τυγχάνουν εφαρμογής οι διατάξεις του παρόντος εδαφίου.

(6) Η ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης υπαλλήλου αναπροσαρμόζεται από το 2018 και μετά, κάθε πέντε (5) χρόνια, με τροποποίηση του παρόντος Νόμου, με βάση τη μεταβολή του προσδόκιμου ζωής κατά την ηλικία υποχρεωτικής αφυπηρέτησης, με πρώτη αναπροσαρμογή που θα αντιστοιχεί στη μεταβολή του προσδόκιμου ζωής κατά την πενταετία 2018 έως 2023.

- (α) συμπληρώνει πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013 την ηλικία των σαράντα πέντε (45) ετών ή την ηλικία των σαράντα οκτώ (48) ετών, όπως καθορίζεται, ανάλογα με την περίπτωση, στον οικείο νόμο ή κανονισμούς, και υποβάλλει μετά την ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου αίτηση για πρόωρη αφυπηρέτηση η οποία εγκρίνεται από το αρμόδιο όργανο, θα εξακολουθούν, όσον αφορά την υπηρεσία του μέχρι και την 31^η Δεκεμβρίου 2012, να τυγχάνουν εφαρμογής οι διατάξεις του οικείου νόμου ή κανονισμών, σχετικά με την ηλικία καταβολής του εφάπαξ ποσού ή φιλοδωρήματος και την ηλικία έναρξης καταβολής της σύνταξης·
- (β) βρίσκεται στην υπηρεσία κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου 2013 και υποβάλλει αίτηση για πρόωρη αφυπηρέτηση, η οποία εγκρίνεται από το αρμόδιο όργανο, τηρουμένων, ανάλογα με την περίπτωση, των προνοιών της παραγράφου (α), η ηλικία καταβολής του εφάπαξ ποσού και η ηλικία έναρξης καταβολής της σύνταξης, είναι αυτή που εκτίθεται στον Πίνακα 2:

Πίνακας 2.

Νοείται ότι, σε περίπτωση που ο υπάλληλος, με βάση τον οικείο νόμο ή κανονισμούς, δεν δικαιούται στην καταβολή σύνταξης και εφάπαξ ποσού, αλλά μόνο φιλοδωρήματος, αυτό καταβάλλεται από την ημερομηνία παραίτησής του.

Αναλογιστική
μείωση
συντάξεων.

Πίνακες 3 έως 12.

11.-(1) Τηρουμένων των διατάξεων του παρόντος Νόμου, η σύνταξη και το εφάπαξ ποσό ή το φιλοδώρημα υπαλλήλου που κερδήθηκε για την υπηρεσία του από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και μετά, ο οποίος αφυπηρετεί ή παραιτείται πριν από τη συμπλήρωση της ηλικίας υποχρεωτικής αφυπηρέτησης, μειώνονται κατά ποσό που αντιστοιχεί σε ποσοστό ίσο με αυτό που εκτίθεται στους Πίνακες 3 έως 12, αναλόγως της ηλικίας υποχρεωτικής αφυπηρέτησης, όπως αυτή καθορίζεται στο άρθρο 9 του παρόντος Νόμου.

(2) Υπάλληλος ο οποίος με βάση τον οικείο νόμο ή κανονισμούς συμπληρώνει την ηλικία των σαράντα πέντε (45) ή σαράντα οκτώ (48) ετών, ανάλογα με την περίπτωση, πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και αφυπηρετεί πριν από τη συμπλήρωση της ηλικίας υποχρεωτικής αφυπηρέτησης, δεν υπόκειται σε οποιαδήποτε αναλογιστική μείωση των συνταξιοδοτικών ωφελημάτων που έχει διασφαλίσει για την υπηρεσία του πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013.

(3) Η σύνταξη και το εφάπαξ ποσό ή το φιλοδώρημα υπαλλήλου που κερδήθηκε για την υπηρεσία του πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013, ο οποίος με βάση τον οικείο νόμο ή κανονισμούς θεμελιώνει δικαίωμα σε συνταξιοδοτικά ωφελήματα με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα πέντε (45) ή σαράντα οκτώ (48) ετών, ανάλογα με την περίπτωση, ο οποίος δεν συμπληρώνει την εν λόγω ηλικία πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και αφυπηρετεί ή παραιτείται πριν από τη

Πίνακες 3 έως 12.

συμπλήρωση της ηλικίας υποχρεωτικής αφυπηρέτησης, μειώνονται κατά ποσό που αντιστοιχεί σε ποσοστό ίσο με αυτό που εκτίθεται στους Πίνακες 3 έως 12, αναλόγως της ηλικίας υποχρεωτικής αφυπηρέτησης, όπως αυτή καθορίζεται στο άρθρο 9 του παρόντος Νόμου.

(4) Οι διατάξεις του παρόντος άρθρου δεν τυγχάνουν εφαρμογής στην περίπτωση θανάτου του υπαλλήλου ή στην περίπτωση αφυπηρέτησής του με απόφαση του αρμοδίου προς τούτο οργάνου, μετά από σχετική έκθεση Κυβερνητικού Ιατρικού Συμβουλίου, σύμφωνα με την οποία ο υπάλληλος δεν μπορεί να εκτελεί τα καθήκοντά του λόγω πνευματικής ή σωματικής ανικανότητας και ότι η ανικανότητα αυτή πιθανόν να είναι μόνιμη.

Μη δικαιούχος σε σύνταξη χήρας/χήρου.

12. Ανεξαρτήτως των διατάξεων οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, σε περίπτωση συνταξιούχου, ο οποίος είχε σύζυγο κατά το χρόνο της αφυπηρέτησής του, η οποία απέθανε μετά την αφυπηρέτησή του, και ο οποίος ακολούθως νυμφεύθηκε εκ νέου, η τελευταία σύζυγος δεν καθίσταται δικαιούχος σε σύνταξη χήρας σε περίπτωση θανάτου του:

Νοείται ότι οποιαδήποτε αναφορά στις λέξεις «συνταξιούχος», «σύζυγος», «χήρα», ερμηνεύεται ότι περιλαμβάνει «γυναίκα συνταξιούχο», «άντρα συνταξιούχο», «το σύζυγο», «τη σύζυγο», «το χήρο».

Συνταξιοδοτικά ωφελήματα νεοεισερχομένων υπαλλήλων.

13. Παρά τις διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών, οι νεοεισερχόμενοι υπάλληλοι, δεν εντάσσονται σε Κυβερνητικό Σχέδιο Συντάξεων ή σχέδιο συντάξεων όμοιο μ' αυτό, ούτε εφαρμόζονται σε σχέση με τους υπαλλήλους αυτούς οι διατάξεις οποιουδήποτε οικείου νόμου ή κανονισμών.

Καταργήσεις και αντικαταστάσεις.
113(Ι) του 2011
191(Ι) του 2011.

14. Ο περί Συνταξιοδοτικών Ωφελημάτων Κρατικών Υπαλλήλων και Υπαλλήλων του Ευρύτερου Δημόσιου Τομέα περιλαμβανομένων και των Αρχών Τοπικής Αυτοδιοίκησης (Διατάξεις Γενικής Εφαρμογής) Νόμος καταργείται και αντικαθίσταται από τον παρόντα Νόμο.

Ημερομηνία έναρξης της ισχύος του παρόντος Νόμου.

15. Ο παρών Νόμος τίθεται σε ισχύ από την 1^η Ιανουαρίου 2013.

ΠΙΝΑΚΑΣ 1

{Άρθρο 7(1)}

ΜΕΤΑΤΡΟΠΗ ΕΦΑΠΑΞ ΠΟΣΟΥ ΣΕ ΣΥΝΤΑΞΗ

Ηλικία	Πρόσοδος
45	27.43
46	26.98
47	26.52
48	26.06
49	25.59
50	25.12
51	24.64
52	24.15
53	23.66
54	23.16
55	22.66
56	22.15
57	21.64
58	21.13
59	20.61
60	20.09
61	19.57
62	19.04
63	18.50
64	17.97
65	17.43

ΠΙΝΑΚΑΣ 2
(Άρθρο 10)
ΟΙΚΕΙΟΘΕΛΗΣ ΠΡΩΩΡΗ ΑΦΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΜΕΤΑ ΤΗΝ 1^η ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 2013

Α/Α	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΠΑΛΛΗΛΟΥ	ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΕΦΑΠΑΞ ΠΟΣΟΥ	ΗΛΙΚΙΑ ΕΝΑΡΞΗΣ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΗΣ
1	<p>Υπάλληλος ο οποίος έχει συμπληρώσει την ηλικία των σαράντα πέντε (45) ετών πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και υποβάλλει αίτηση για οικειοθελή πρόωρη αφυπηρέτηση (για τα ωφελήματα που διασφαλίζει με υπηρεσία από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και μετά), ή υπάλληλος ο οποίος υποβάλλει αίτηση για οικειοθελή πρόωρη αφυπηρέτηση και συμπληρώνει την ηλικία των σαράντα πέντε (45) ετών:</p> <p>(α) Μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2013, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(β) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2014, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(γ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(δ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2016 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2016, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ε) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2017 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2017, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(στ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2018 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2018, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ζ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2019 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2019, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα πέντε (45) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα έξι (46) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα έξι (46) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα επτά (47) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα επτά (47) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα οκτώ (48) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα οκτώ (48) ετών και έξι (6) μηνών·</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα πέντε (55) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα έξι (56) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα έξι (56) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα επτά (57) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα επτά (57) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα οκτώ (58) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα οκτώ (58) ετών και έξι (6) μηνών·</p>

Α/Α	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΠΑΛΛΗΛΟΥ	ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΕΦΑΠΑΞ ΠΟΣΟΥ	ΗΛΙΚΙΑ ΕΝΑΡΞΗΣ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΗΣ
	<p>(η) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2020 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2020, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(θ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2021 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2021, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ι) κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου 2022.</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα εννέα (49) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα εννέα (49) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα (50) ετών·</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα εννέα (59) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα εννέα (59) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των εξήντα (60) ετών·</p>
2.	<p>Υπάλληλος ο οποίος έχει συμπληρώσει την ηλικία των σαράντα οκτώ (48) ετών πριν από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και υποβάλλει αίτηση για οικειοθελή πρόωρη αφυπηρέτηση (για τα ωφελήματα που διασφαλίζει με υπηρεσία από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και μετά), ή υπάλληλος ο οποίος υποβάλλει αίτηση για οικειοθελή πρόωρη αφυπηρέτηση και συμπληρώνει την ηλικία των σαράντα οκτώ (48) ετών:</p> <p>(α) Μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2013 και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(β) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2014 και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(γ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(δ) κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου 2016.</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα οκτώ (48) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα εννέα (49) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα εννέα (49) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα (50) ετών·</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα οκτώ (58) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα εννέα (59) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα εννέα (59) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των εξήντα (60) ετών·</p>
3.	Μέλος της Αστυνομίας, με το βαθμό Αστυνομικού ή Λοχία, το οποίο έχει συμπληρώσει την ηλικία των σαράντα πέντε (45) ετών πριν από την 1 ^η Ιανουαρίου 2013 και υποβάλλει αίτηση για οικειοθελή πρόωρη αφυπηρέτηση (για τα ωφελήματα που διασφαλίζει με την υπηρεσία του από την 1 ^η Ιανουαρίου 2013 και μετά), ή υποβάλλει αίτηση για οικειοθελή πρόωρη αφυπηρέτηση και συμπληρώνει την ηλικία των		

Α/Α	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΠΑΛΛΗΛΟΥ	ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΕΦΑΠΑΞ ΠΟΣΟΥ	ΗΛΙΚΙΑ ΕΝΑΡΞΗΣ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΗΣ
	<p>σαράντα πέντε (45) ετών:</p> <p>(α) Μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2013 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2013 και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(β) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2014 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2014 και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(γ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2015 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(δ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2016 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2016, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ε) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2017 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2017, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(στ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2018 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2018, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ζ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2019 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2019, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(η) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2020 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2020, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(θ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2021 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2021, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ι) κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου 2022.</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα πέντε (45) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα έξι (46) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα έξι (46) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα επτά (47) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα επτά (47) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα οκτώ (48) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα οκτώ (48) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα εννέα (49) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα εννέα (49) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα (50) ετών·</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα πέντε (55) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα έξι (56) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα έξι (56) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα επτά (57) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα επτά (57) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα οκτώ (58) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα οκτώ (58) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα εννέα (59) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα εννέα (59) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των εξήντα (60) ετών·</p>
4.	Μέλος της Αστυνομίας, με βαθμό ανώτερο του Λοχία, το οποίο έχει συμπληρώσει την ηλικία των σαράντα πέντε (45) ετών πριν από την 1 ^η Ιανουαρίου 2013 και υποβάλλει αίτηση για οικειοθελή πρόωρη (για τα ωφελήματα που διασφαλίζει με την υπηρεσία του		

Α/Α	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΥΠΑΛΛΗΛΟΥ	ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΕΦΑΠΕΞ ΠΟΣΟΥ	ΗΛΙΚΙΑ ΕΝΑΡΞΗΣ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΤΗΣ ΣΥΝΤΑΞΗΣ
	<p>από την 1^η Ιανουαρίου 2013 και μετά), ή υποβάλλει αίτηση για οικειοθελή πρόωρη και συμπληρώνει την ηλικία των σαράντα πέντε (45) ετών:</p> <p>(α) Μεταξύ της 1ης Ιανουαρίου 2013 και της 31ης Δεκεμβρίου 2013 και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(β) μεταξύ της 1ης Ιανουαρίου 2014 και της 31ης Δεκεμβρίου 2014 και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(γ) μεταξύ της 1ης Ιανουαρίου 2015 και της 31ης Δεκεμβρίου 2015, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(δ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2016 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2016, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ε) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2017 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2017, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(στ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2018 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2018, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ζ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2019 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2019, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(η) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2020 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2020, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(θ) μεταξύ της 1^{ης} Ιανουαρίου 2021 και της 31^{ης} Δεκεμβρίου 2021, και των δύο ημερομηνιών συμπεριλαμβανομένων·</p> <p>(ι) κατά ή μετά την 1^η Ιανουαρίου 2022.</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα πέντε(45) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα έξι (46) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα έξι (46) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα επτά (47) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα επτά (47) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα οκτώ (48) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα οκτώ (48) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα εννέα (49) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των σαράντα εννέα (49) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα (50) ετών·</p>	<p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα πέντε (55) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα έξι (56) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα έξι (56) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα επτά (57) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα επτά (57) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα οκτώ (58) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα οκτώ (58) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα εννέα (59) ετών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των πενήντα εννέα (59) ετών και έξι (6) μηνών·</p> <p>με τη συμπλήρωση της ηλικίας των εξήντα (60) ετών·</p>

ΠΙΝΑΚΕΣ 3 έως 12

(Άρθρο 11)

ΑΝΑΛΟΓΙΣΤΙΚΗ ΜΕΙΩΣΗ ΣΥΝΤΑΞΕΩΝ

ΠΙΝΑΚΑΣ 3

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 60,5°		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
45,5	-	26,60%
46,5	-	25,30%
47,5	-	24,10%
48,5	-	22,80%
49,5	-	21,40%
50,5	-	20,00%
51,5	-	18,50%
52,5	-	17,00%
53,5	-	15,30%
54,5	-	13,50%
55,5	22,30%	11,70%
56,5	18,60%	9,60%
57,5	14,50%	7,50%
58,5	10,10%	5,10%
59,5	5,30%	2,70%
60,5	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 4

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 61°		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
46	-	27,00%
47	-	25,80%
48	-	24,50%
49	-	23,20%
50	-	21,80%
51	-	20,40%
52	-	18,90%
53	-	17,30%
54	-	15,60%
55	-	13,80%
56	22,70%	11,90%
57	18,90%	9,80%
58	14,70%	7,60%
59	10,20%	5,20%
60	5,30%	2,70%
61	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 5

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 61,5 ^ο		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
46,5	-	27,40%
47,5	-	26,20%
48,5	-	24,90%
49,5	-	23,60%
50,5	-	22,20%
51,5	-	20,80%
52,5	-	19,20%
53,5	-	17,60%
54,5	-	15,90%
55,5	-	14,10%
56,5	23,00%	12,10%
57,5	19,20%	10,00%
58,5	15,00%	7,80%
59,5	10,40%	5,30%
60,5	5,40%	2,80%
61,5	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 6

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 62°		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
47	-	27,90%
48	-	26,60%
49	-	25,30%
50	-	24,00%
51	-	22,60%
52	-	21,20%
53	-	19,60%
54	-	18,00%
55	-	16,20%
56	-	14,40%
57	23,40%	12,40%
58	19,40%	10,20%
59	15,20%	7,90%
60	10,60%	5,50%
61	5,50%	2,80%
62	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 7

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 62,5°		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
47,5	-	28,30%
48,5	-	27,10%
49,5	-	25,80%
50,5	-	24,50%
51,5	-	23,10%
52,5	-	21,60%
53,5	-	20,00%
54,5	-	18,40%
55,5	-	16,60%
56,5	-	14,70%
57,5	23,70%	12,60%
58,5	19,70%	10,40%
59,5	15,40%	8,10%
60,5	10,70%	5,60%
61,5	5,60%	2,90%
62,5	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 8

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 63 ^ο		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
48	-	28,80%
49	-	27,60%
50	-	26,30%
51	-	24,90%
52	-	23,50%
53	-	22,00%
54	-	20,40%
55	-	18,70%
56	-	16,90%
57	-	15,00%
58	24,00%	12,90%
59	20,00%	10,60%
60	15,70%	8,20%
61	10,90%	5,70%
62	5,70%	3,00%
63	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 9

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 63,5 ^ο		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
48,5	-	29,30%
49,5	-	28,00%
50,5	-	26,70%
51,5	-	25,40%
52,5	-	24,00%
53,5	-	22,40%
54,5	-	20,80%
55,5	-	19,10%
56,5	-	17,20%
57,5	-	15,30%
58,5	24,40%	13,10%
59,5	20,40%	10,90%
60,5	15,90%	8,40%
61,5	11,10%	5,80%
62,5	5,80%	3,00%
63,5	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 10

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 64 ^ο		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
49	-	29,80%
50	-	28,50%
51	-	27,20%
52	-	25,90%
53	-	24,40%
54	-	22,90%
55	-	21,20%
56	-	19,50%
57	-	17,60%
58	-	15,60%
59	24,80%	13,40%
60	20,70%	11,10%
61	16,20%	8,60%
62	11,30%	6,00%
63	5,90%	3,10%
64	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 11

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 64,5°		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
49,5	-	30,30%
50,5	-	29,10%
51,5	-	27,70%
52,5	-	26,40%
53,5	-	24,90%
54,5	-	23,30%
55,5	-	21,70%
56,5	-	19,90%
57,5	-	17,90%
58,5	-	15,90%
59,5	25,20%	13,70%
60,5	21,00%	11,30%
61,5	16,50%	8,80%
62,5	11,50%	6,10%
63,5	6,00%	3,20%
64,5	0,00%	0,00%

ΠΙΝΑΚΑΣ 12

Ηλικία Υποχρεωτικής Αφυπηρέτησης: 65°		
Ηλικία	Σύνταξη	Εφάπαξ
50	-	30,90%
51	-	29,60%
52	-	28,30%
53	-	26,90%
54	-	25,40%
55	-	23,80%
56	-	22,10%
57	-	20,30%
58	-	18,30%
59	-	16,20%
60	25,50%	14,00%
61	21,30%	11,60%
62	16,70%	9,00%
63	11,70%	6,20%
64	6,10%	3,20%
65	0,00%	0,00%

Ο περί Δήμων (Τροποποιητικός) Νόμος του 2012 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 217(Ι) του 2012

ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ ΤΡΟΠΟΠΟΙΕΙ ΤΟΝ ΠΕΡΙ ΔΗΜΩΝ ΝΟΜΟ

Προοίμιο. Για σκοπούς πληρέστερης εναρμόνισης με τα άρθρα 10 και 13 της
Επίσημη Οδηγίας 2006/123/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του
Εφημερίδα της Συμβουλίου της 12^{ης} Δεκεμβρίου 2006 σχετικά με τις υπηρεσίες
Ε.Ε.: L376, στην εσωτερική αγορά,
27.12.2006,
σ.36.

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

Συνοπτικός 1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί Δήμων
τίτλος. (Τροποποιητικός) Νόμος του 2012 και θα διαβάζεται μαζί με τους
111 του 1985 περί Δήμων Νόμους του 1985 έως (Αρ. 2) του 2011 (που στο εξής
1 του 1986 θα αναφέρονται ως «ο βασικός νόμος») και ο βασικός νόμος και ο
8 του 1986 παρών Νόμος θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Δήμων Νόμοι του
25 του 1986 1985 έως 2012.
39 του 1986
50 του 1986
114 του 1986
121 του 1986
149 του 1986
14 του 1987
63 του 1987
165 του 1987
320 του 1987
39 του 1988
204 του 1988
119 του 1990
143 του 1991
190 του 1991
223 του 1991
40(Ι) του 1992

54(I) ΤΟΥ 1992
87(I) ΤΟΥ 1992
23(I) ΤΟΥ 1994
37(I) ΤΟΥ 1995
8(I) ΤΟΥ 1996
65(I) ΤΟΥ 1996
85(I) ΤΟΥ 1996
20(I) ΤΟΥ 1997
112(I) ΤΟΥ 2001
127(I) ΤΟΥ 2001
128(I) ΤΟΥ 2001
139(I) ΤΟΥ 2001
153(I) ΤΟΥ 2001
23(I) ΤΟΥ 2002
227(I) ΤΟΥ 2002
47(I) ΤΟΥ 2003
236(I) ΤΟΥ 2004
53(I) ΤΟΥ 2005
86(I) ΤΟΥ 2005
118(I) ΤΟΥ 2005
127(I) ΤΟΥ 2005
137(I) ΤΟΥ 2006
157(I) ΤΟΥ 2006
25(I) ΤΟΥ 2007
147(I) ΤΟΥ 2007
153(I) ΤΟΥ 2007
19(I) ΤΟΥ 2008
73(I) ΤΟΥ 2008
51(I) ΤΟΥ 2009
97(I) ΤΟΥ 2009
48(I) ΤΟΥ 2010
121(I) ΤΟΥ 2010
30(I) ΤΟΥ 2011

137(I) του 2011.

Τροποποίηση 2. Το άρθρο 103 του βασικού νόμου τροποποιείται με την του άρθρου 103 αντικατάσταση του εδαφίου (2) αυτού, με το ακόλουθο νέο εδάφιο του βασικού (2): νόμου.

«(2) Οποιαδήποτε άδεια χορηγείται δυνάμει του εδαφίου (1):

(α) Πρέπει να είναι σύμφωνη με τις διατάξεις του περί Πολεοδομίας και Χωροταξίας Νόμου και του περί Ρυθμίσεως Οδών και Οικοδομών Νόμου, όπως αυτοί εκάστοτε τροποποιούνται ή αντικαθίστανται·

29(I) του 2005

135(I) του 2006

11(I) του 2007

46(I) του 2011

76(I) του 2011

130(I) του 2011

164(I) του 2011

33(I) του 2012

110(I) του 2012

150(I) του 2012.

Κεφ. 96.

14 του 1959

67 του 1963

6 του 1964

65 του 1964

12 του 1969

38 του 1969

13 του 1974

28 του 1974

24 του 1978

25 του 1979

80 του 1982

15 του 1983

9 ΤΟΥ 1986
115 ΤΟΥ 1986
199 ΤΟΥ 1986
53 ΤΟΥ 1987
87 ΤΟΥ 1987
316 ΤΟΥ 1987
108 ΤΟΥ 1988
243 ΤΟΥ 1988
122 ΤΟΥ 1990
97(Ι) ΤΟΥ 1992
45(Ι) ΤΟΥ 1994
14(Ι) ΤΟΥ 1996
52(Ι) ΤΟΥ 1996
37(Ι) ΤΟΥ 1997
72(Ι) ΤΟΥ 1997
71(Ι) ΤΟΥ 1998
35(Ι) ΤΟΥ 1999
61(Ι) ΤΟΥ 1999
81(Ι) ΤΟΥ 1999
57(Ι) ΤΟΥ 2000
66(Ι) ΤΟΥ 2000
73(Ι) ΤΟΥ 2000
126(Ι) ΤΟΥ 2000
157(Ι) ΤΟΥ 2000
26(Ι) ΤΟΥ 2002
33(Ι) ΤΟΥ 2002
202(Ι) ΤΟΥ 2002
101(Ι) ΤΟΥ 2006
21(Ι) ΤΟΥ 2008
32(Ι) ΤΟΥ 2008
47(Ι) ΤΟΥ 2011
77(Ι) ΤΟΥ 2011
131(Ι) ΤΟΥ 2011

152(I) του 2011

34(I) του 2012

149(I) του 2012.

- (β) δύναται να υπόκειται σε τέτοιους όρους και προϋποθέσεις, τις οποίες δύναται να επιβάλλει το συμβούλιο στην κάθε περίπτωση:

Νοείται ότι το συμβούλιο δύναται να ανακαλεί οποιαδήποτε άδεια χορηγήθηκε δυνάμει των διατάξεων του παρόντος άρθρου, εάν παύσουν να συντρέχουν οι προϋποθέσεις των παραγράφων (α) και (β) ή σε περίπτωση παράλειψης συμμόρφωσης προς οποιοδήποτε όρο ή σε περίπτωση παράβασης οποιουδήποτε όρου που επιβλήθηκε δυνάμει της παραγράφου (β).».

Αντικατάσταση των άρθρων 104 έως 109 του βασικού νόμου.

3. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την αντικατάσταση των άρθρων 104 έως 109 αυτού με τα ακόλουθα νέα άρθρα 104 έως 109:

«Επιβολή δικαιωμάτων σε νομικά πρόσωπα για την άσκηση επιχειρήσεων κτλ.

104. Το συμβούλιο επιβάλλει σε νομικά πρόσωπα τα οποία ασκούν οποιαδήποτε επιχείρηση, βιομηχανία, βιοτεχνία, εργασία, εμπόριο, επιτήδευμα ή επάγγελμα, εντός των δημοτικών ορίων, ετήσια δικαιώματα σύμφωνα με τον Τρίτο Πίνακα.

Τρίτος
Πίνακας.

Ετήσια
δικαιώματα.

105. Σε νομικά πρόσωπα τα οποία έχουν την έδρα τους σε δημοτικά όρια οποιουδήποτε Δήμου και στα οποία επιβάλλονται ετήσια δικαιώματα με βάση το άρθρο 104, δεν επιβάλλονται ετήσια δικαιώματα σε άλλο δήμο, εκτός εάν έχουν μόνιμο τόπο εργασίας ή παραμένουν για σκοπούς άσκησης ή διεξαγωγής της επιχείρησης, της εργασίας, του επιτηδεύματος ή του επαγγέλματός τους, εντός των δημοτικών ορίων οποιουδήποτε άλλου δήμου, για περίοδο που υπερβαίνει τις δεκαπέντε εργάσιμες μέρες, κατά τη διάρκεια του έτους χωρίς οι ημέρες αυτές απαραίτητα να είναι συνεχείς.

Χρόνος
πληρωμής.

106. Τα ετήσια δικαιώματα που επιβάλλονται σύμφωνα με το άρθρο 104, είναι πληρωτέα σε ημερομηνία η οποία καθορίζεται από το συμβούλιο, εντός του έτους αναφορικά με το οποίο έχουν επιβληθεί.

Πρόσθετες
πληροφορίες.

107. Το συμβούλιο δύναται να ζητήσει από τα νομικά πρόσωπα πρόσθετες πληροφορίες για σκοπούς επιβολής του ανάλογου δικαιώματος για το σκοπό της κατάταξης στις κατηγορίες του Τρίτου Πίνακα.

Τρίτος
Πίνακας.

Μη παροχή
πληροφοριών.

108. Οποιοδήποτε νομικό πρόσωπο αρνείται ή παραλείπει ή αμελεί να παράσχει στο συμβούλιο τις απαιτούμενες, δυνάμει του άρθρου 107,

πληροφορίες είναι ένοχο αδικήματος και, σε περίπτωση καταδίκης του, υπόκειται σε χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τα πεντακόσια ευρώ.

Μη καταβολή 109. Οποιοδήποτε νομικό πρόσωπο αρνείται ή δικαιωμάτων. παραλείπει ή αμελεί να παράσχει στο συμβούλιο τα επιβαλλόμενα δικαιώματα εντός της καθορισμένης χρονικής περιόδου, δυνάμει των άρθρων 104 και 106, είναι ένοχος αδικήματος και, σε περίπτωση καταδίκης του, υπόκειται σε χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τα χίλια ευρώ.».

Κατάργηση του 4. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την κατάργηση του άρθρου 110 αυτού.
 άρθρου 110
 του βασικού
 νόμου.

Τροποποίηση 5. Το εδάφιο (2) του άρθρου 111 του βασικού νόμου του άρθρου 111 τροποποιείται με την αντικατάσταση της τελείας στο τέλος του με άνω και κάτω τελεία και την προσθήκη, αμέσως μετά, της ακόλουθης νέας επιφύλαξης:

«Νοείται ότι το συμβούλιο δημοσιοποιεί τουλάχιστον ένα μήνα προηγουμένως τα κριτήρια στα οποία βασίζεται η απόφασή του τόσο για την απαγόρευση ή τον περιορισμό της πλανοδιοπώλησης όσο και αναφορικά με τη διαδικασία και τις προϋποθέσεις έκδοσης και τους όρους που επιβάλλονται στις εκδιδόμενες άδειες πλανοδιοπώλησης, σε σχέση με το επιτρεπόμενο ωράριο και το είδος των αγαθών πλανοδιοπώλησης, όπως επίσης και τις συνθήκες φύλαξης και διάθεσης των αγαθών, σε συνάρτηση με τις σε ισχύ υγειονομικές,

πολεοδομικές ή άλλες νομοθεσίες ή πρότυπα αναφορικά με τα αγαθά αυτά και θα αναρτά την απόφασή του στον πίνακα ανακοινώσεων ή και στην επίσημη ιστοσελίδα του δήμου στο διαδίκτυο.».

Τροποποίηση 6. Το άρθρο 112 του βασικού νόμου τροποποιείται ως του άρθρου 112 ακολούθως:
του βασικού νόμου.

(α) Με την αντικατάσταση του εδαφίου (1) αυτού με το ακόλουθο νέο εδάφιο (1):

«(1) Εντός των δημοτικών ορίων οποιουδήποτε δήμου:

(α) Ουδεμία οικοδομή ή υποστατικό ή χώρος ή αντίσκηνο χρησιμοποιείται για οποιαδήποτε θεατρική, χορευτική, κινηματογραφική ή μουσική παράσταση ή για οποιαδήποτε πολιτιστική, κοινωνική, ψυχαγωγική, αθλητική δραστηριότητα ή για οποιοδήποτε θέαμα στο οποίο το κοινό γίνεται δεκτό,

(β) ουδεμία οικοδομή ή υποστατικό ή χώρος ή αντίσκηνο χρησιμοποιείται ως μουσικοχορευτικό κέντρο, ανεξάρτητα αν διαθέτει ζωντανή μουσική ή όχι, ως δισκοθήκη, καμπαρέ, μπυραρία, μπαρ ή για άλλο ψυχαγωγικό σκοπό, του οποίου το εμβαδόν είναι πέραν των 50 τ.μ.,

(γ) ουδεμία οικοδομή ή υποστατικό ή χώρος ή αντίσκηνο χρησιμοποιείται ως εστιατόριο, ταβέρνα, σνακ μπαρ, καφετέρια, πιπσαρία ή για

άλλο συναφή σκοπό όπου προσφέρονται υπηρεσίες εστίασης ή και πόσης, του οποίου το εμβαδόν είναι πέραν των 50 τ.μ.,

- (δ) ουδέν λούνα παρκ, σφαιριστήριο ή άλλος χώρος αναψυχής όπου διατηρούνται ηλεκτρικά ή ηλεκτρονικά παιχνίδια χρησιμοποιείται,

χωρίς άδεια που λαμβάνεται, εκ των προτέρων, από το συμβούλιο του εν λόγω δήμου, σύμφωνα με τις διατάξεις του παρόντος Νόμου.» και

- (β) με την τροποποίηση του εδαφίου (2) αυτού ως ακολούθως:

- (i) με την αντικατάσταση σ' αυτό των λέξεων «το εν έτος» (δεύτερη και τρίτη γραμμή) με τις λέξεις «τα τρία έτη»·

- (ii) με την αντικατάσταση της τελείας στο τέλος της υποπαραγράφου (iii) της παράγραφου (δ) αυτού με άνω τελεία και την προσθήκη, αμέσως μετά, της λέξης «και»· και

- (iii) με την προσθήκη αμέσως μετά την παράγραφο (δ) αυτού, των ακόλουθων νέων παραγράφων (ε) και (στ):

«(ε) πιστοποιητικό από την οικεία δημοτική υγειονομική υπηρεσία ότι οι εγκαταστάσεις του υποστατικού ή του χώρου ή του αντίσκηνου συνάδουν με τις απαιτήσεις του παρόντος ή οποιουδήποτε άλλου σχετικού νόμου και των

δυνάμει αυτών εκδιδόμενων κανονισμών και

(στ) συμφωνία μίσθωσης ή χρήσης της οικοδομής ή του υποστατικού ή του χώρου ή του αντίσκηνου, με τον ιδιοκτήτη ή εξουσιοδοτημένο εκπρόσωπό του, στην περίπτωση που ο αιτητής δεν είναι ο ιδιοκτήτης του υποστατικού, για το οποίο απαιτούνται τα προνοούμενα πιστοποιητικά από τις παραγράφους (α) έως (ε) για σκοπούς χορήγησης άδειας βάσει της παραγράφου (α) του εδαφίου (1).».

Τροποποίηση
του βασικού
νόμου με την
προσθήκη σ'
αυτόν νέου
άρθρου 137Α.

7. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη, αμέσως μετά το άρθρο 137 αυτού, του ακόλουθου νέου άρθρου 137Α:

«Προθεσμία
έκδοσης
άδειας.

76(Ι) του 2010.

137Α.-(1) Χωρίς επηρεασμό των προνοιών του εδαφίου (3) του άρθρου 13 του περί της Ελευθερίας Εγκατάστασης Παρόχων Υπηρεσιών και της Ελεύθερης Κυκλοφορίας των Υπηρεσιών Νόμου, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται, οι διατυπώσεις χορήγησης οποιασδήποτε άδειας με βάση τις πρόνοιες του παρόντος Νόμου εξετάζονται χωρίς καθυστέρηση και σε κάθε περίπτωση, εντός προθεσμίας τεσσάρων μηνών, η οποία θα αρχίζει από το χρόνο της παραλαβής όλων των απαιτούμενων εγγράφων.

(2) Σε περίπτωση που δεν υπάρξει απάντηση του συμβουλίου για την έκδοση της

αιτούμενης άδειας, εντός της προθεσμίας που καθορίζεται στο εδάφιο (1), η άδεια θεωρείται ότι έχει χορηγηθεί.

(3) Για κάθε αίτηση χορήγησης οποιασδήποτε άδειας με βάση τις πρόνοιες του παρόντος Νόμου, αποστέλλεται το συντομότερο δυνατό βεβαίωση παραλαβής της αίτησης, στην οποία καθορίζεται:

- (α) η προβλεπόμενη στο εδάφιο (1) προθεσμία απάντησης·
- (β) τα μέσα έννομης προστασίας που διαθέτει ο αιτητής σε περίπτωση αρνητικής απάντησης της αρμόδιας αρχής· και
- (γ) ανάλογα με την περίπτωση και όπου αυτό εφαρμόζεται, δήλωση ότι σε περίπτωση μη απάντησης εντός της προβλεπόμενης προθεσμίας, η άδεια θεωρείται ότι έχει χορηγηθεί:

Νοείται ότι εάν η αίτηση είναι ελλιπής, ο αιτητής ενημερώνεται χωρίς καθυστέρηση σχετικά με την ανάγκη υποβολής συμπληρωματικών εγγράφων, καθώς και σχετικά με τις πιθανές επιπτώσεις στην προβλεπόμενη στο εδάφιο (1) προθεσμία διεκπεραίωσης:

Νοείται περαιτέρω ότι σε περίπτωση που μία αίτηση απορριφθεί λόγω μη τήρησης των απαιτούμενων διαδικασιών ή διατυπώσεων, ο αιτητής ενημερώνεται το ταχύτερο για την απόρριψή της.

(4) Το συμβούλιο δύναται να απαιτήσει την παρουσίαση οποιωνδήποτε εγγράφων στην πρωτότυπή τους μορφή, στις περιπτώσεις που αυτά εκδίδονται από άλλη αρχή ή οργανισμό, για τη χορήγηση της αιτούμενης άδειας.

(5) Σε περίπτωση όπου ο καθορισμός των κριτηρίων, των προϋποθέσεων, των όρων ή και των τελών έκδοσης άδειας, καθώς επίσης και ο καθορισμός των οποιωνδήποτε άλλων επιβαλλομένων τελών ή δικαιωμάτων με βάση τις πρόνοιες του παρόντος Νόμου, ανατίθεται στη διακριτική εξουσία του συμβουλίου, αυτό δημοσιοποιεί την απόφασή του σε σχέση με τα εν λόγω κριτήρια, όρους, προϋποθέσεις, τουλάχιστον ένα μήνα προηγουμένως, με ανάρτηση στον πίνακα ανακοινώσεων ή και στην επίσημη ιστοσελίδα του συμβουλίου, στο διαδίκτυο.».

Ο περί Κοινοτήτων (Τροποποιητικός) Νόμος του 2012 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 218(Ι) του 2012

ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ ΤΡΟΠΟΠΟΙΕΙ ΤΟΝ ΠΕΡΙ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ ΝΟΜΟ

Προοίμιο. Για σκοπούς πληρέστερης εναρμόνισης με τα άρθρα 10 και 13 της
Επίσημη Οδηγίας 2006/123/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του
Εφημερίδα της Συμβουλίου της 12^{ης} Δεκεμβρίου 2006 σχετικά με τις υπηρεσίες στην
Ε.Ε.: L376, εσωτερική αγορά,
27.12.2006, σ.36.

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

Συνοπτικός 1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί Κοινοτήτων
τίτλος. (Τροποποιητικός) Νόμος του 2012 και θα διαβάζεται μαζί με τους
86(Ι) του 1999 περί Κοινοτήτων Νόμους του 1999 έως (Αρ. 2) του 2011 (που στο
51(Ι) του 2000 εξής θα αναφέρονται ως «ο βασικός νόμος») και ο βασικός νόμος και
5(Ι) του 2001 ο παρών Νόμος θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Κοινοτήτων Νόμοι
131(Ι) του 2001 του 1999 έως 2012.
199(Ι) του 2002
228(Ι) του 2002
52(Ι) του 2005
128(Ι) του 2005
148(Ι) του 2006
156(Ι) του 2006
27(Ι) του 2007
154(Ι) του 2007
166(Ι) του 2007
2(Ι) του 2009
50(Ι) του 2009
98(Ι) του 2009
47(Ι) του 2010
120(Ι) του 2010
29(Ι) του 2011
136(Ι) του 2011.

Αντικατάσταση 2. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την αντικατάσταση των άρθρων
των άρθρων 85 85 και 85Α αυτού με τα ακόλουθα νέα άρθρα 85 και 85Α:
και 85Α του
βασικού νόμου.

«Άδεια
διεξαγωγής
επιχειρήσεων
και επιβολή
τελών.

85.-(1) Κάθε πρόσωπο το οποίο διατηρεί μέσα στα
όρια οποιασδήποτε κοινότητας, οποιαδήποτε
οικοδομή ή χώρο καλυμμένο ή ακάλυπτο, εντός των
οποίων ασκείται οποιαδήποτε επιχείρηση, βιοτεχνία,
εμπόριο, επάγγελμα ή επιτήδευμα, οφείλει να
εξασφαλίσει προηγουμένως σχετική άδεια από το
Συμβούλιο.

(2) Οποιαδήποτε άδεια χορηγείται δυνάμει του εδαφίου
(1):

(α) Πρέπει να είναι σύμφωνη με τις διατάξεις του
περί Πολεοδομίας και Χωροταξίας Νόμου και
του περί Ρυθμίσεως Οδών και Οικοδομών
Νόμου, όπως αυτοί εκάστοτε τροποποιούνται ή
αντικαθίστανται·

90 του 1972
56 του 1982
7 του 1990
28 του 1991
91(Ι) του 1992
55(Ι) του 1993
72(Ι) του 1998
59(Ι) του 1999
142(Ι) του 1999
241(Ι) του 2002
29(Ι) του 2005
135(Ι) του 2006
11(Ι) του 2007
46(Ι) του 2011
76(Ι) του 2011
130(Ι) του 2011
164(Ι) του 2011
33(Ι) του 2012
110(Ι) του 2012
150(Ι) του 2012.
Κεφ. 96
14 του 1959
67 του 1963
6 του 1964
65 του 1964
12 του 1969
38 του 1969
13 του 1974
28 του 1974
24 του 1978
25 του 1979
80 του 1982
15 του 1983
9 του 1986
115 του 1986
199 του 1986
53 του 1987
87 του 1987
316 του 1987
108 του 1988
243 του 1988
122 του 1990
97(Ι) του 1992
45(Ι) του 1994
14(Ι) του 1996
52(Ι) του 1996
37(Ι) του 1997
72(Ι) του 1997
71(Ι) του 1998
35(Ι) του 1999
61(Ι) του 1999
81(Ι) του 1999
57(Ι) του 2000
66(Ι) του 2000
73(Ι) του 2000
126(Ι) του 2000
157(Ι) του 2000
26(Ι) του 2002

33(I) του 2002
 202(I) του 2002
 101(I) του 2006
 21(I) του 2008
 32(I) του 2008
 47(I) του 2011
 77(I) του 2011
 131(I) του 2011
 152(I) του 2011
 34(I) του 2012
 149(I) του 2012.

(β) δύναται να υπόκειται σε τέτοιους όρους και προϋποθέσεις τις οποίες δύναται να επιβάλλει το Συμβούλιο σε κάθε περίπτωση, τηρουμένων των διατάξεων του άρθρου 116B:

Νοείται ότι το Συμβούλιο δύναται να ανακαλεί οποιαδήποτε άδεια χορηγήθηκε δυνάμει των διατάξεων του παρόντος άρθρου, εάν παύσουν να συντρέχουν οι προϋποθέσεις των παραγράφων (α) και (β) ή σε περίπτωση παράλειψης συμμόρφωσης προς οποιοδήποτε όρο ή σε περίπτωση παράβασης οποιουδήποτε όρου που επιβλήθηκε δυνάμει της παραγράφου (β).

Επιβολή
 δικαιωμάτων για
 άσκηση
 ορισμένων
 ειδών
 επιχειρήσεων.

85A. Το Συμβούλιο δύναται να επιβάλλει δικαιώματα σε οποιοδήποτε πρόσωπο διατηρεί ή χρησιμοποιεί οποιαδήποτε οικοδομή ή χώρο ή οποιοδήποτε άλλο επαγγελματικό υποστατικό, με σκοπό την άσκηση οποιασδήποτε επιχείρησης, βιομηχανίας, εμπορίου, επαγγέλματος ή επιτηδεύματος, τα οποία το Συμβούλιο δύναται να καθορίσει για το σκοπό αυτό με Κανονισμούς εκδιδόμενους δυνάμει του άρθρου 116:

Νοείται ότι το Συμβούλιο δύναται να μην επιβάλλει δικαιώματα για την άσκηση ορισμένων ειδών επιχειρήσεων, βιομηχανιών, εμπορίου, επαγγελμάτων ή επιτηδευμάτων.».

Αντικατάσταση
των άρθρων 86
έως 91 του
βασικού νόμου.

3. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την αντικατάσταση των άρθρων 86 έως 91 αυτού με τα ακόλουθα νέα άρθρα 86 έως 91:

«Επιβολή
δικαιωμάτων σε
νομικά
πρόσωπα για
την άσκηση
επιχειρήσεων
κλπ.
Τέταρτος
Πίνακας.

86. Το Συμβούλιο επιβάλλει σε νομικά πρόσωπα τα οποία ασκούν οποιαδήποτε επιχείρηση, βιομηχανία, βιοτεχνία, εργασία, εμπόριο, επιτήδευμα ή επάγγελμα, εντός των κοινοτικών του ορίων, ετήσια δικαιώματα σύμφωνα με τον Τέταρτο Πίνακα.

Ετήσια
δικαιώματα.

87. Σε νομικά πρόσωπα τα οποία έχουν την έδρα τους στα κοινοτικά όρια οποιασδήποτε κοινότητας και στα οποία επιβάλλονται ετήσια δικαιώματα με βάση το άρθρο 86, δεν επιβάλλονται ετήσια δικαιώματα από συμβούλιο άλλης κοινότητας, εκτός εάν αυτά έχουν μόνιμο τόπο εργασίας ή παραμένουν για σκοπούς άσκησης ή διεξαγωγής της επιχείρησης, της εργασίας, του επιτηδεύματος ή του επαγγέλματός τους, εντός των ορίων της άλλης κοινότητας, για περίοδο που υπερβαίνει τις δεκαπέντε εργάσιμες μέρες, κατά τη διάρκεια του έτους, χωρίς οι ημέρες αυτές απαραίτητα να είναι συνεχείς.

Χρόνος
πληρωμής.

88. Τα ετήσια δικαιώματα που επιβάλλονται σύμφωνα με το άρθρο 87, είναι πληρωτέα σε ημερομηνία που καθορίζεται από το Συμβούλιο εντός του έτους αναφορικά με το οποίο έχουν επιβληθεί.

Πρόσθετες
πληροφορίες.

89. Το Συμβούλιο δύναται να ζητήσει από τα νομικά πρόσωπα πρόσθετες πληροφορίες για σκοπούς επιβολής του ανάλογου δικαιώματος, για το σκοπό της

Τέταρτος Πίνακας. κατάταξης στις κατηγορίες του Τέταρτου Πίνακα.

Μη παροχή πληροφοριών. 90. Οποιοδήποτε νομικό πρόσωπο αρνείται ή παραλείπει ή αμελεί να παράσχει στο Συμβούλιο τις απαιτούμενες δυνάμει του άρθρου 89 πληροφορίες, είναι ένοχο αδικήματος και, σε περίπτωση καταδίκης του, υπόκειται σε χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τα πεντακόσια ευρώ.

Μη καταβολή δικαιωμάτων. 91. Οποιοδήποτε νομικό πρόσωπο αρνείται ή παραλείπει ή αμελεί να καταβάλει στο Συμβούλιο τα επιβαλλόμενα δικαιώματα εντός της καθορισμένης χρονικής περιόδου, δυνάμει του άρθρου 88, είναι ένοχο αδικήματος και, σε περίπτωση καταδίκης του, υπόκειται σε χρηματική ποινή που δεν υπερβαίνει τα χίλια ευρώ.».

Τροποποίηση του άρθρου 92 του βασικού νόμου. 4. Το εδάφιο (2) του άρθρου 92 του βασικού νόμου τροποποιείται με την αντικατάσταση της τελείας στο τέλος του με άνω και κάτω τελεία και την προσθήκη, αμέσως μετά, της ακόλουθης νέας επιφύλαξης:

«Νοείται ότι το Συμβούλιο δημοσιοποιεί τουλάχιστον ένα μήνα προηγουμένως τα κριτήρια στα οποία βασίζονται οι αποφάσεις του, τόσο για την απαγόρευση ή τον περιορισμό της πλαανοδιοπώλησης, όσο και αναφορικά με τη διαδικασία και τις προϋποθέσεις έκδοσης και τους όρους που επιβάλλονται στις εκδιδόμενες άδειες πλαανοδιοπώλησης, σε σχέση με το επιτρεπόμενο ωράριο και το είδος των αγαθών πλαανοδιοπώλησης, όπως επίσης και τις συνθήκες φύλαξης και διάθεσης των αγαθών, σε συνάρτηση με τις εν ισχύ υγειονομικές, πολεοδομικές ή άλλες νομοθεσίες ή πρότυπα αναφορικά με τα αγαθά αυτά και θα αναρτά την απόφασή του στον πίνακα ανακοινώσεων ή και στην επίσημη ιστοσελίδα του

Συμβουλίου, στο διαδίκτυο.».

Τροποποίηση
του άρθρου 93
του βασικού
νόμου .

5. Το άρθρο 93 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) Με την αντικατάσταση του εδαφίου (1) αυτού με το ακόλουθο νέο εδάφιο (1):

«(1) Εντός των ορίων οποιουδήποτε Συμβουλίου -

- (α) Ουδεμία οικοδομή ή υποστατικό ή χώρος ή αντίσκηνο θα χρησιμοποιείται για οποιαδήποτε θεατρική, χορευτική, κινηματογραφική ή μουσική παράσταση ή για οποιαδήποτε πολιτιστική, κοινωνική, ψυχαγωγική, αθλητική δραστηριότητα ή για οποιοδήποτε θέαμα στο οποίο το κοινό γίνεται δεκτό,
- (β) ουδεμία οικοδομή ή υποστατικό ή χώρος ή αντίσκηνο θα χρησιμοποιείται ως μουσικοχορευτικό κέντρο, ανεξάρτητα αν διαθέτει ζωντανή μουσική ή όχι, ως δισκοθήκη, καμπαρέ, μπυραρία, μπαρ ή για άλλο ψυχαγωγικό σκοπό, του οποίου το εμβαδό είναι πέραν των 50 τ.μ.,
- (γ) ουδεμία οικοδομή ή υποστατικό ή χώρος ή αντίσκηνο θα χρησιμοποιείται ως εστιατόριο, ταβέρνα, σνακ μπαρ, καφετέρια, πιτσαρία ή για άλλο συναφή σκοπό όπου προσφέρονται υπηρεσίες εστίασης ή και πόσης, του οποίου το

εμβαδό είναι πέραν των 50 τ.μ.,

- (δ) ουδέν λούνα παρκ, σφαιριστήριο ή άλλος χώρος αναψυχής όπου διατηρούνται ηλεκτρικά ή ηλεκτρονικά παιχνίδια χρησιμοποιείται,

χωρίς άδεια που λαμβάνεται, εκ των προτέρων, από το Συμβούλιο της εν λόγω κοινότητας, σύμφωνα με τις διατάξεις του παρόντος Νόμου.» και

(β) με την τροποποίηση του εδαφίου (2) αυτού ως ακολούθως:

- (i) με την αντικατάσταση σ' αυτό των λέξεων "τον ένα χρόνο" (δεύτερη γραμμή) με τις λέξεις "τα τρία έτη"
- (ii) με τη διαγραφή της λέξης "και" στο τέλος της παραγράφου (γ) αυτού
- (iii) με την αντικατάσταση της τελείας στο τέλος της υποπαραγράφου (iii) της παραγράφου (δ) αυτού με άνω τελεία και την προσθήκη, αμέσως μετά, της λέξης "και"
- (iv) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (δ) αυτού, των ακόλουθων νέων παραγράφων (ε) και (στ):

«(ε) πιστοποιητικό από τον Προϊστάμενο Υγειονομικών Υπηρεσιών ότι οι εγκαταστάσεις του

υποστατικού ή του χώρου ή του αντίσκηνου συνάδουν με τις απαιτήσεις του παρόντος Νόμου ή οποιουδήποτε άλλου σχετικού νόμου και των δυνάμει αυτών εκδιδόμενων Κανονισμών και

(στ) συμφωνία μίσθωσης ή χρήσης της οικοδομής ή του υποστατικού ή του χώρου ή του αντίσκηνου, με τον ιδιοκτήτη ή εξουσιοδοτημένο εκπρόσωπό του, στην περίπτωση όπου ο αιτητής δεν είναι ο ιδιοκτήτης του υποστατικού, για το οποίο απαιτούνται τα προνοούμενα πιστοποιητικά των παραγράφων (α) έως (ε) του εδαφίου (2) του παρόντος άρθρου, για σκοπούς χορήγησης άδειας βάσει της παραγράφου (α) του εδαφίου (1) του παρόντος άρθρου.».

Τροποποίηση
του βασικού
νόμου με την
προσθήκη σ'
αυτόν νέου
άρθρου 116B.

6. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη, αμέσως μετά το άρθρο 116A αυτού, του ακόλουθου νέου άρθρου 116B:

«Προθεσμία
έκδοσης
άδειας.
76(I) του 2010.

116B. Χωρίς επηρεασμό των προνοιών του εδαφίου (3) του άρθρου 13 του περί της Ελεύθερης Εγκατάστασης Παρόχων Υπηρεσιών και της Ελεύθερης Κυκλοφορίας των Υπηρεσιών Νόμου, όπως αυτός εκάστοτε τροποποιείται ή αντικαθίσταται, οι διατυπώσεις χορήγησης οποιασδήποτε άδειας με

βάση τις πρόνοιες του παρόντος Νόμου, εξετάζονται χωρίς καθυστέρηση και σε κάθε περίπτωση εντός προθεσμίας τεσσάρων μηνών, η οποία θα αρχίζει από το χρόνο της παραλαβής όλων των απαιτούμενων εγγράφων.

(2) Σε περίπτωση που δεν υπάρξει απάντηση του Συμβουλίου για την έκδοση της αιτούμενης άδειας, εντός της προθεσμίας που καθορίζεται στο εδάφιο (1), η άδεια θεωρείται ότι έχει χορηγηθεί.

(3) Για κάθε αίτηση χορήγησης οποιασδήποτε άδειας με βάση τις πρόνοιες του παρόντος Νόμου, αποστέλλεται το συντομότερο δυνατό βεβαίωση παραλαβής της αίτησης, στην οποία καθορίζεται:

(α) η προβλεπόμενη στο εδάφιο (1) προθεσμία απάντησης·

(β) τα μέσα έννομης προστασίας που διαθέτει ο αιτητής σε περίπτωση αρνητικής απάντησης της αρμόδιας αρχής· και

(γ) ανάλογα με την περίπτωση και όπου αυτό εφαρμόζεται, δήλωση ότι σε περίπτωση μη απάντησης εντός της προβλεπόμενης προθεσμίας, η άδεια θεωρείται ότι έχει χορηγηθεί·

Νοείται ότι εάν η αίτηση είναι ελλιπής, ο αιτητής ενημερώνεται χωρίς καθυστέρηση σχετικά με την ανάγκη υποβολής συμπληρωματικών εγγράφων, καθώς και σχετικά με πιθανές επιπτώσεις στην

προβλεπόμενη στο εδάφιο (1) προθεσμία διεκπεραίωσης:

Νοείται περαιτέρω ότι σε περίπτωση που μία αίτηση απορριφθεί λόγω μη τήρησης των απαιτούμενων διαδικασιών ή διατυπώσεων, ο αιτητής ενημερώνεται το ταχύτερο για την απόρριψή της.

(4) Το Συμβούλιο δύναται να απαιτεί την παρουσίαση οποιωνδήποτε εγγράφων στην πρωτότυπή τους μορφή, στις περιπτώσεις που αυτά εκδίδονται από άλλη αρχή ή οργανισμό, για τη χορήγηση της αιτούμενης άδειας.

(5) Σε περίπτωση όπου ο καθορισμός των κριτηρίων, των προϋποθέσεων, των όρων ή και των τελών έκδοσης άδειας, καθώς επίσης και ο καθορισμός των οποιωνδήποτε άλλων επιβαλλομένων τελών ή δικαιωμάτων, με βάση τις πρόνοιες του παρόντος Νόμου, ανατίθεται στη διακριτική εξουσία του Συμβουλίου, αυτό δημοσιοποιεί την απόφασή του σε σχέση με τα εν λόγω κριτήρια, όρους, προϋποθέσεις, τουλάχιστον ένα μήνα προηγουμένως, με ανάρτηση στον πίνακα ανακοινώσεων ή και στην επίσημη ιστοσελίδα του Συμβουλίου, στο διαδίκτυο.».

Ο περί Ρύθμισης της Αγοράς Φυσικού Αερίου (Τροποποιητικός) Νόμος του 2012 εκδίδεται με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα της Κυπριακής Δημοκρατίας σύμφωνα με το Άρθρο 52 του Συντάγματος.

Αριθμός 219(Ι) του 2012

**ΝΟΜΟΣ ΠΟΥ ΤΡΟΠΟΠΟΙΕΙ
ΤΟΝ ΠΕΡΙ ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΤΗΣ ΑΓΟΡΑΣ ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΝΟΜΟ**

Προοίμιο. Για σκοπούς εναρμόνισης με την πράξη της Ευρωπαϊκής Ένωσης με τίτλο-

Επίσημη Εφημερίδα της Ε.Ε.: L 211, 14.08.2009, σ.94. «Οδηγία 2009/73/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 13ης Ιουλίου 2009 σχετικά με τους κοινούς κανόνες για την εσωτερική αγορά φυσικού αερίου και την κατάργηση της οδηγίας 2003/55/ΕΚ»,

Η Βουλή των Αντιπροσώπων ψηφίζει ως ακολούθως:

Συνοπτικός τίτλος. 1. Ο παρών Νόμος θα αναφέρεται ως ο περί Ρύθμισης της Αγοράς Φυσικού Αερίου (Τροποποιητικός) Νόμος του 2012 και θα διαβάζεται μαζί με τους περί Ρύθμισης της Αγοράς Φυσικού Αερίου Νόμους του 183(Ι) του 2004, 103(Ι) του 2006 και 199(Ι) του 2007. 2004 μέχρι 2007 (που στη συνέχεια θα αναφέρονται ως «ο βασικός νόμος»), και ο βασικός νόμος και ο παρών Νόμος θα αναφέρονται μαζί ως οι περί Ρύθμισης της Αγοράς Φυσικού Αερίου Νόμοι του 2004 μέχρι 2012.

Τροποποίηση του άρθρου 2 του βασικού νόμου. 2. Το άρθρο 2 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την προσθήκη, στην κατάλληλη αλφαβητική σειρά, των ακόλουθων νέων όρων και των ορισμών τους:

«αναδυόμενη αγορά» σημαίνει το κράτος μέλος στο οποίο η πρώτη εμπορική προμήθεια της πρώτης μακροχρόνιας σύμβασής του για την προμήθεια φυσικού αερίου πραγματοποιήθηκε εντός των τελευταίων δέκα ετών·

«έλεγχος» σημαίνει τα δικαιώματα, συμβάσεις ή άλλα μέσα τα οποία, είτε μεμονωμένα είτε σε συνδυασμό με άλλα, και λαμβανομένων υπόψη των σχετικών πραγματικών ή νομικών συνθηκών, παρέχουν τη δυνατότητα καθοριστικού επηρεασμού

της δραστηριότητας μιας επιχείρησης, και ιδίως από:

α) δικαιώματα κυριότητας ή χρήσης επί του συνόλου ή μέρους των περιουσιακών στοιχείων της επιχείρησης·

β) δικαιώματα ή συμβάσεις που παρέχουν δυνατότητα καθοριστικού επηρεασμού της σύνθεσης, των συσκέψεων ή των αποφάσεων των οργάνων μιας επιχείρησης·

"νέα υποδομή" σημαίνει την υποδομή που δεν έχει ολοκληρωθεί μέχρι τις 4 Αυγούστου 2003·

Επίσημη Εφημερίδα
της ΕΕ.: L 211,
της 14.8.2009, σ. 1.

"Όργανισμός" σημαίνει τον Οργανισμό Συνεργασίας των Ρυθμιστικών Αρχών Ενέργειας που ιδρύεται με βάση τον Κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 713/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 13ης Ιουλίου 2009 ή οποιοδήποτε άλλο τον τροποποιεί ή τον αντικαθιστά·

Επίσημη Εφημερίδα
της ΕΕ.: L 145
30.4.2004, σ. 1.

"παράγωγο φυσικού αερίου" σημαίνει το χρηματοπιστωτικό μέσο που προσδιορίζεται σε ένα από τα σημεία 5, 6 ή 7 του μέρους Γ του παραρτήματος Ι της οδηγίας 2004/39/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Απριλίου 2004, για τις αγορές χρηματοπιστωτικών μέσων, και το οποίο σχετίζεται με το φυσικό αέριο·

"σύμβαση προμήθειας αερίου" σημαίνει τη σύμβαση προμήθειας φυσικού αερίου, μη συμπεριλαμβανομένου παραγωγού φυσικού αερίου·

"ΥΦΑ" σημαίνει το υγροποιημένο φυσικό αέριο·

(β) με την αντικατάσταση σ' αυτό του όρου «απευθείας αγωγός» με τον όρο «απευθείας γραμμή»·

(γ) με την αντικατάσταση σ' αυτό του όρου «αποθήκευση αγωγών» με τον όρο «αποθέματα εντός αγωγών (linerack)» και την αντικατάσταση

των λέξεων «δίκτυα» (δεύτερη γραμμή) και «δικτύου» (τέταρτη γραμμή) με τις λέξεις «συστήματα» και «συστήματος», αντίστοιχα·

(δ) με την τροποποίηση σ' αυτό του ορισμού του όρου «βοηθητικές υπηρεσίες» ως ακολούθως:

(i) με την προσθήκη σ' αυτό, αμέσως μετά τη λέξη «την» (δεύτερη γραμμή), της φράσης «πρόσβαση και την»·

(ii) με την αντικατάσταση σ' αυτό των λέξεων «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τέταρτη γραμμή) και «δικτύου» (έβδομη γραμμή) με τις λέξεις «ΥΦΑ» και «συστήματος», αντίστοιχα·

(ε) με την αντικατάσταση σ' αυτό του όρου «διαχειριστής δικτύου αποθήκευσης» με τον όρο «διαχειριστής συστήματος αποθήκευσης»·

(στ) με την αντικατάσταση σ' αυτό του όρου «διαχειριστής δικτύου διανομής» με τον όρο «διαχειριστής συστήματος διανομής» και την αντικατάσταση των λέξεων «δικτύου» (τέταρτη γραμμή), «δίκτυα» (έκτη γραμμή), «μακρόπνοης» (έκτη γραμμή) και «δικτύου» (έβδομη γραμμή) με τις λέξεις «συστήματος» «συστήματα», «μακροπρόθεσμης» και «συστήματος», αντίστοιχα·

(ζ) με την αντικατάσταση σ' αυτό του όρου «διαχειριστής δικτύου μεταφοράς» με τον όρο «διαχειριστής συστήματος μεταφοράς» και την αντικατάσταση των λέξεων «δικτύου» (τέταρτη γραμμή), «δίκτυα» (έκτη γραμμή), «μακρόπνοης» (έβδομη γραμμή), «δικτύου» (έβδομη γραμμή) και «μεταφορά» (όγδοη γραμμή) με τις λέξεις «συστήματος» «συστήματα», «μακροπρόθεσμης», «συστήματος» και «μεταφοράς», αντίστοιχα·

(η) με την αντικατάσταση σ' αυτό του όρου «διαχειριστής δικτύου υγροποιημένου φυσικού αερίου» με τον όρο «διαχειριστής συστήματος ΥΦΑ»·

(θ) με την αντικατάσταση σ' αυτό του όρου «δίκτυο» με τον όρο «σύστημα» και την αντικατάσταση των λέξεων «συμπεριλαμβανομένου του περιεχομένου των αγωγών» (τέταρτη γραμμή) με τις λέξεις «συμπεριλαμβανομένων των αποθεμάτων εντός των αγωγών»·

(ια) με την αντικατάσταση σ' αυτό στον ορισμό του όρου «εγκατάσταση αποθήκευσης» των λέξεων «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τέταρτη γραμμή) και «δικτύου» (όγδοη γραμμή) με τις λέξεις «ΥΦΑ» και «συστήματος», αντίστοιχα·

(ιβ) με την αντικατάσταση σ' αυτό του όρου «εγκατάσταση υγροποιημένου φυσικού αερίου» με τον όρο «εγκατάσταση ΥΦΑ» και της λέξης «δικτύου» (έβδομη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(ιγ) με την αντικατάσταση στον ορισμό του όρου «επιλέγων πελάτης» του αριθμού «31» (τρίτη γραμμή) με τον αριθμό «33»·

(ιδ) με την αντικατάσταση του ορισμού του όρου «κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση» από τον ακόλουθο νέο ορισμό:

«σημαίνει την επιχείρηση φυσικού αερίου ή τον όμιλο επιχειρήσεων φυσικού αερίου, όπου το ίδιο πρόσωπο ή τα ίδια πρόσωπα δικαιούνται, άμεσα ή έμμεσα, να ασκούν τον έλεγχο, και όπου η εν λόγω επιχείρηση ή ο όμιλος επιχειρήσεων ασκούν τουλάχιστον μία από τις δραστηριότητες μεταφοράς, διανομής, ΥΦΑ και αποθήκευσης και τουλάχιστον μία από τις δραστηριότητες παραγωγής ή προμήθειας φυσικού αερίου·»·

(ιε) με την αντικατάσταση στον ορισμό του όρου «Κανονισμοί» του αριθμού «43» (δεύτερη γραμμή) από τον αριθμό «47»·

(ιστ) με την αντικατάσταση της λέξης «δικτύου» (τέταρτη γραμμή) από τον ορισμό του όρου «μακροπρόθεσμος προγραμματισμός», με τη λέξη «συστήματος»

(ιζ) με την τροποποίηση του ορισμού του όρου «μεταφορά» ως ακολούθως:

(i) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «δικτύου» (πρώτη γραμμή), της φράσης «που αποτελείται κυρίως από αγωγούς»·

(ii) με τη διαγραφή της λέξης «αγωγών» (δεύτερη γραμμή)·

(iii) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «αγωγών» (τρίτη γραμμή), της φράσης «και του δικτύου στο οποίο το τμήμα των αγωγών υψηλής πίεσης χρησιμοποιείται κυρίως στο πλαίσιο τοπικής διανομής φυσικού αερίου»·

(iv) με την αντικατάσταση της φράσης «συμπεριλαμβανομένης της προμήθειας» (τέταρτη γραμμή) με τη φράση «συμπεριλαμβανομένου του εφοδισμού»·

(ιη) με την αντικατάσταση στον ορισμό του όρου «πελάτης» της λέξης «περιλαμβάνει» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «σημαίνει»·

(κα) με την αντικατάσταση στον ορισμό του όρου «τέλη» του αριθμού «43(2)(θ)» (δεύτερη γραμμή) με τον αριθμό «47(2)(ζ)»·

(κβ) με την αντικατάσταση στον ορισμό του όρου «τέλος άδειας» του αριθμού «43» (τέταρτη γραμμή) με τον αριθμό «47»·

(κγ) με την αντικατάσταση στον ορισμό του όρου «Υποχρέωση Δημόσιας Ωφέλειας» του αριθμού «37» (τρίτη γραμμή) με τον αριθμό «39»·

(κδ) με την αντικατάσταση του όρου «χρήστης δικτύου», με τον όρο

«χρήστης συστήματος» και την αντικατάσταση της λέξης «δίκτυο» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «σύστημα».

(κε) με την αντικατάσταση της λέξης «δικτύου» στη δεύτερη και Τρίτη γραμμή του ορισμού του όρου «χονδρικός πελάτης» με τη λέξη «συστήματος».

Αντικατάσταση του άρθρου 3 του βασικού νόμου.

3. Το άρθρο 3 του βασικού νόμου αντικαθίσταται από το ακόλουθο νέο άρθρο 3:

«Σκοπός.

3.(1) Ο παρών Νόμος προνοεί για τη ρύθμισή της αγοράς φυσικού αερίου στη Δημοκρατία και μεταξύ άλλων θεσπίζει τους κανόνες για τη μεταφορά, διανομή, προμήθεια και αποθήκευση του φυσικού αερίου και προσδιορίζει τους κανόνες σχετικά με την οργάνωση και λειτουργία του τομέα του φυσικού αερίου, την πρόσβαση στην αγορά, την εκμετάλλευση των δικτύων και τα κριτήρια και τις διαδικασίες χορήγησης αδειών μεταφοράς, διανομής, προμήθειας και αποθήκευσης φυσικού αερίου.

(2) Οι κανόνες που θεσπίζονται με τον παρόντα Νόμο για το φυσικό αέριο, συμπεριλαμβανομένου του ΥΦΑ, ισχύουν αδιακρίτως και για το βιοαέριο και το αέριο που παράγεται από βιομάζα ή άλλα είδη αερίου, εφόσον τα αέρια αυτά είναι τεχνικώς δυνατό να διοχετεύονται με ασφάλεια στο σύστημα φυσικού αερίου και να μεταφέρονται μέσω αυτού.».

Τροποποίηση του άρθρου 4 του βασικού νόμου.

4. Το άρθρο 4 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο των λέξεων «και καθήκοντα» με τις λέξεις «, καθήκοντα και ανεξαρτησία»·

(β) με την προσθήκη της αρίθμησης «-(1)» αμέσως μετά τον αριθμό «(4).»·

(γ) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (1) αυτού, των ακόλουθων νέων εδαφίων (2) και (3):

«(2) Η ΡΑΕΚ είναι ανεξάρτητη και διασφαλίζει ότι ασκεί τις εξουσίες της με αμεροληψία και διαφάνεια. Για το σκοπό αυτό, κατά την άσκηση των ρυθμιστικών καθηκόντων που της ανατίθενται βάσει του παρόντος Νόμου, η ΡΑΕΚ:

(α) είναι νομικά διακριτή και λειτουργικά ανεξάρτητη από κάθε άλλη δημόσια ή ιδιωτική οντότητα·

(β) το προσωπικό της και όλα τα πρόσωπα που είναι επιφορτισμένα με τη διοίκησή της:

(i) ενεργούν ανεξάρτητα από οποιοδήποτε αγοραίο συμφέρον· και

(ii) δεν ζητούν ούτε λαμβάνουν απευθείας οδηγίες από οποιαδήποτε κυβέρνηση ή άλλη δημόσια ή ιδιωτική οντότητα κατά την άσκηση των ρυθμιστικών καθηκόντων τους. Με την απαίτηση αυτή δεν θίγεται η, κατά περίπτωση, στενή συνεργασία με άλλες συναφείς εθνικές αρχές ούτε οι γενικοί πολιτικοί προσανατολισμοί που εκδίδει η κυβέρνηση και οι οποίοι δεν συνδέονται με τα κατά τα άρθρα 6 και 7 καθήκοντα και τις αρμοδιότητες της ρυθμιστικής αρχής.

(3) Για σκοπούς προστασίας της ανεξαρτησίας της ΡΑΕΚ, ισχύουν τα ακόλουθα:

(α) η ΡΑΕΚ μπορεί να λαμβάνει αυτόνομες αποφάσεις, ανεξάρτητα από κάθε πολιτικό οργανισμό, και διαθέτει ξεχωριστές ετήσιες δημοσιονομικές προβλέψεις, ώστε να διαθέτει αυτονομία στην εκτέλεση του χορηγούμενου προϋπολογισμού και επαρκείς ανθρώπινους και οικονομικούς πόρους για την εκτέλεση των καθηκόντων της·

(β) τα μέλη της ΠΑΕΚ διορίζονται για ορισμένη θητεία που δεν υπερβαίνει τα έξη έτη και περιορίζεται στο ανώτατο όριο δυο θητειών και

(γ) τηρουμένων των διατάξεων του εδαφίου (β) πιο πάνω, το Υπουργικό Συμβούλιο εξασφαλίζει κατάλληλο σύστημα εναλλαγής, ως αυτό ήθελε αποφασίσει. Τα μέλη της ΠΑΕΚ είναι δυνατόν να απαλλαγούν από τα καθήκοντά τους, διαρκούσης της θητείας τους, μόνο εφόσον δεν πληρούν πλέον τους όρους που ορίζονται στο παρόν άρθρο ή εάν έχουν κριθεί ένοχα για σοβαρό παράπτωμα βάσει του εθνικού δικαίου.».

Τροποποίηση του
άρθρου 6 του
βασικού νόμου.

5. Το άρθρο 6 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο αυτού, των λέξεων «Καθήκοντα και αρμοδιότητες» με τις λέξεις «Γενικοί Στόχοι.»

(β) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) αυτού, του εδαφίου (1) αυτού, του αριθμού «29» (δεύτερη γραμμή) με τον αριθμό «31»·

(γ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (η) του εδαφίου (1) αυτού, των λέξεων «ευάλωτων καταναλωτών» (πρώτη και δεύτερη γραμμή) με τις λέξεις «ευάλωτων πελατών» και με την προσθήκη αμέσως μετά τη λέξη «ηλικιωμένων» (τρίτη γραμμή) της φράσης «και να μεριμνά ώστε να υπάρχουν επαρκείς εγγυήσεις για την προστασία των ευάλωτων πελατών»·

(δ) με την προσθήκη στην παράγραφο (θ) του εδαφίου (1) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «μεταφορά» (δεύτερη γραμμή), της λέξης «διανομή,» και τη διαγραφή της λέξης «και» (τρίτη γραμμή)·

(ε) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (ι) του εδαφίου (1) αυτού, των ακόλουθων νέων παραγράφων (α) έως (λ):

«(ια) να εξασφαλίζει ότι οι επιχειρήσεις φυσικού αερίου λειτουργούν με σκοπό την επίτευξη ανταγωνιστικής, ασφαλούς και περιβαλλοντικά βιώσιμης αγοράς φυσικού αερίου και δεν κάνουν διακρίσεις μεταξύ των εν λόγω επιχειρήσεων όσον αφορά τα δικαιώματα ή τις υποχρεώσεις τους·

(ιβ) να διασφαλίζει ότι οι επιχειρήσεις φυσικού αερίου βελτιστοποιούν τη χρήση φυσικού αερίου, για παράδειγμα με την προσφορά υπηρεσιών ενεργειακής διαχείρισης, την ανάπτυξη καινοτόμων μεθόδων τιμολόγησης ή την εισαγωγή ευφύων συστημάτων μέτρησης ή ευφύων δικτύων, όπου αρμόζει·

(ιγ) να προωθεί και να διευκολύνει τη συνεργασία των διαχειριστών συστημάτων σε περιφερειακό επίπεδο, μεταξύ άλλων σε διασυνοριακά ζητήματα με στόχο τη δημιουργία μιας ανταγωνιστικής εσωτερικής αγοράς και την εξασφάλιση της ασφάλειας εφοδιασμού, και να ενισχύει τη συνεκτικότητα και να εξασφαλίζει τη συμβατότητα του νομικού, ρυθμιστικού και τεχνικού πλαισίου τους και να διευκολύνει την ενσωμάτωση των απομονωμένων συστημάτων που δημιουργούν νησίδες φυσικού αερίου, που εξακολουθούν να υπάρχουν στην Ένωση·

(ιδ) να προωθήσει, σε στενή συνεργασία με τον Οργανισμό, τις ρυθμιστικές αρχές των λοιπών κρατών μελών και την Επιτροπή, μια ανταγωνιστική, ασφαλή και περιβαλλοντικά βιώσιμη εσωτερική αγορά φυσικού αερίου εντός της Ένωσης και αποτελεσματικό άνοιγμα της αγοράς για όλους τους πελάτες και τους προμηθευτές στην Ένωση, και να διασφαλίσει κατάλληλες συνθήκες για την αποτελεσματική και αξιόπιστη λειτουργία των δικτύων αερίου, λαμβάνοντας υπόψη μακροπρόθεσμους στόχους·

(ιε) να προωθήσει την ανάπτυξη περιφερειακών αγορών εντός της Ένωσης που να λειτουργούν ανταγωνιστικά και εύρυθμα, για την επίτευξη του στόχου της παραγράφου (ιδ)·

(ιστ) να προωθήσει την κατάργηση των περιορισμών στο εμπόριο φυσικού αερίου μεταξύ κρατών μελών, συμπεριλαμβανομένης της ανάπτυξης κατάλληλου διασυνοριακού δυναμικού μεταφοράς για την κάλυψη της ζήτησης και την ενίσχυση της ολοκλήρωσης των εθνικών αγορών η οποία ενδέχεται να διευκολύνει τη ροή φυσικού αερίου σε ολόκληρη την Ένωση·

(ιζ) να συμβάλει στη διασφάλιση, με τον πλέον αποδοτικό από άποψη κόστους τρόπο, της ανάπτυξης ασφαλών, αξιόπιστων και αποτελεσματικών συστημάτων χωρίς διακρίσεις, προσανατολισμένων προς τον καταναλωτή, και προώθηση της επάρκειας των συστημάτων και, σύμφωνα με τους στόχους γενικής πολιτικής, της ενεργειακής απόδοσης, καθώς, επίσης, και της ενσωμάτωσης της ευρείας και μικρής κλίμακας παραγωγής φυσικού αερίου από ανανεώσιμες πηγές ενέργειας και της διανεμόμενης παραγωγής, τόσο στα δίκτυα μεταφοράς όσο και στα δίκτυα διανομής·

(ιη) να διευκολύνει την πρόσβαση νέου παραγωγικού δυναμικού στο δίκτυο, ιδίως μέσω της άρσης των εμποδίων που θα μπορούσαν να αποτρέψουν την πρόσβαση νέων φορέων στην αγορά και φυσικού αερίου από ανανεώσιμες πηγές ενέργειας·

(ιθ) να εξασφαλίσει την προσφορά κατάλληλων κινήτρων στους διαχειριστές και τους χρήστες δικτύου, τόσο βραχυπρόθεσμα όσο και μακροπρόθεσμα, για να αυξηθεί η αποδοτικότητα των επιδόσεων των δικτύων και να ενισχυθεί η ολοκλήρωση της αγοράς·

(κ) να υποβοηθήσει την επίτευξη υψηλών προτύπων δημόσιας υπηρεσίας για το φυσικό αέριο, να συμβάλει στην προστασία των ευάλωτων πελατών και να συμβάλει στη συμβατότητα των απαραίτητων διαδικασιών ανταλλαγής δεδομένων, ώστε να μπορεί ο πελάτης να αλλάζει προμηθευτή· και

(λ) να εξασφαλίσει ότι οι πελάτες ωφελούνται από την αποδοτική λειτουργία των εθνικών αγορών, προαγωγή του ουσιαστικού ανταγωνισμού και συμβολή στη διασφάλιση της ουσιαστικής προστασίας των καταναλωτών.»·

(στ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού των αριθμών «37» (τρίτη γραμμή) και «39» (πέμπτη γραμμή), με τους αριθμούς «39» και «41», αντίστοιχα·

(ζ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) του εδαφίου (3) αυτού του αριθμού «41» (δεύτερη γραμμή) με τον αριθμό «42» και τη διαγραφή της λέξης «και» (πέμπτη γραμμή)·

(η) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) του εδαφίου (3) αυτού της τελείας (έκτη γραμμή) με κόμμα και τη λέξη «, και»·

(θ) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (β) του εδαφίου (3) αυτού, της ακόλουθης νέας παραγράφου (γ):

«(γ) να συνεργάζεται με τις αρμόδιες αρχές των άλλων κρατών μελών με σκοπό την προώθηση της περιφερειακής και διμερούς αλληλεγγύης. Η συνεργασία αυτή αφορά καταστάσεις που —συνεπάγονται ή ενδέχεται να συνεπάγονται βραχυπρόθεσμα σοβαρή διατάραξη του εφοδιασμού που να επηρεάζει κράτος μέλος και περιλαμβάνει:

(i) συντονισμό των εθνικών μέτρων έκτακτης ανάγκης που αναφέρονται στο άρθρο 10 του Κανονισμού 994/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ης Οκτωβρίου 2010, σχετικά με τα μέτρα κατοχύρωσης της ασφάλειας εφοδιασμού με αέριο·

(ii) προσδιορισμό και, όταν είναι αναγκαίο, ανάπτυξη

ή αναβάθμιση των διασυνδέσεων ηλεκτρικής ενέργειας και φυσικού αερίου· και

(iii) προϋποθέσεις και πρακτικούς όρους παροχής αμοιβαίας συνδρομής.»·

(θ) με την προσθήκη αμέσως μετά το εδάφιο (3) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (4):

«(4) Η ΡΑΕΚ ορίζεται ως η Αρμόδια Αρχή για τη διασφάλιση της εφαρμογής των μέτρων που ορίζονται στον Κανονισμό σχετικά με τα μέτρα κατοχύρωσης της ασφάλειας εφοδιασμού με αέριο 994/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου.»·

(ι) με την αναρίθμηση του εδαφίου (4) αυτού σε εδάφιο (5) και την προσθήκη στο εδάφιο (4), αμέσως μετά τη λέξη και τον αριθμό «εδαφίου (3)» (τρίτη γραμμή), των γραμμάτων «(α) και (β)»·

Τροποποίηση του άρθρου 7 του βασικού νόμου.

6. Το άρθρο 7 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την προσθήκη στον πλαγιότιτλο αυτού, πριν από τη λέξη «Αρμοδιότητες», των λέξεων «Καθήκοντα και»·

(β) με την προσθήκη, αμέσως μετά την αρίθμηση «7.» (πρώτη γραμμή) της αρίθμησης «-(1)»·

(γ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) αυτού, της φράσης «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (πέμπτη και έκτη γραμμή) με τη φράση «ΥΦΑ και αποθήκευσης»·

(δ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (ε) αυτού, του αριθμού «38» (δεύτερη γραμμή) με τον αριθμό «40»·

(ε) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (στ) αυτού, των αριθμών «41» (δεύτερη γραμμή) και «28» (πέμπτη γραμμή) με τους αριθμούς

«43» και «30», αντίστοιχα·

(στ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (η) αυτού, της φράσης «τους κατόχους αδειών» (δεύτερη και τρίτη γραμμή) με τη φράση «τις επιχειρήσεις φυσικού αερίου» και τη διαγραφή της φράσης «με βάση τους όρους των αδειών τους,» (τέταρτη γραμμή)·

(ζ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (θ) αυτού, της φράσης «κάτοχοι άδειας» (τρίτη γραμμή) με τη φράση «επιχειρήσεις φυσικού αερίου»·

(η) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (ια) αυτού, της φράσης «34(1) ή 36(3)» (δεύτερη γραμμή), με τη φράση «36, 37, ή 40(1) ή (11)»·

(θ) με την προσθήκη στην παράγραφο (ιγ) αυτού, αμέσως μετά τη φράση «του άρθρου 7B» (δεύτερη γραμμή), της λέξης «παρόντος»·

(ι) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (ιγ) αυτού, των ακόλουθων νέων παραγράφων (ιδ) έως (λη):

«(ιδ) Ο έλεγχος της συμμόρφωσης των διαχειριστών των συστημάτων μεταφοράς και διανομής προς τις στοιχειώδεις προδιαγραφές για τη συντήρηση και την ανάπτυξη του δικτύου μεταφοράς και διανομής, συμπεριλαμβανομένου του δυναμικού διασύνδεσης, όπου εφαρμόζεται·

(ιε) η εξασφάλιση της συμμόρφωσης των διαχειριστών συστημάτων μεταφοράς και διανομής και, όπου συντρέχει περίπτωση, των ιδιοκτητών των συστημάτων, καθώς και όλων των επιχειρήσεων φυσικού αερίου, προς τις υποχρεώσεις που υπέχουν από τον παρόντα Νόμο και από κάθε άλλη συναφή νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, μεταξύ άλλων όσον αφορά διασυνοριακά θέματα·

(ιστ) η συνεργασία για διασυνοριακά θέματα και περιφερειακά θέματα με τη ρυθμιστική αρχή ή τις ρυθμιστικές αρχές των οικείων κρατών μελών και με τον Οργανισμό·

(ιζ) η συμμόρφωση προς τις σχετικές, νομικά δεσμευτικές αποφάσεις του Οργανισμού και της Επιτροπής και η υλοποίησή τους·

(ιη) η ετήσια υποβολή Έκθεσης προς τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας, τον Οργανισμό και την Επιτροπή σχετικά με τη δραστηριότητά τους και την εκπλήρωση των καθηκόντων της. Οι εκθέσεις αυτές αφορούν όλα τα μέτρα που ελήφθησαν και τα αποτελέσματα που επιτεύχθηκαν σε κάθε ένα από τα καθήκοντα που αναφέρονται στο παρόν άρθρο. Η ΡΑΕΚ καταθέτει αντίγραφο κάθε τέτοιας έκθεσης στο Υπουργικό Συμβούλιο και στη Βουλή των Αντιπροσώπων και φροντίζει ώστε το κοινό να έχει εύκολη πρόσβαση στην έκθεση·

(ιθ) η εξασφάλιση της μη ύπαρξης διάσταυρούμενων επιδοτήσεων μεταξύ των δραστηριοτήτων μεταφοράς, διανομής, αποθήκευσης, ΥΦΑ και προμήθειας·

(κ) η παρακολούθηση των επενδυτικών προγραμμάτων του διαχειριστή συστήματος μεταφοράς και η παροχή, με την ετήσια έκθεσή της, αξιολόγησης των επενδυτικών προγραμμάτων του διαχειριστή συστήματος μεταφοράς όσον αφορά τη συνέπειά τους με το διακοινοτικό πρόγραμμα ανάπτυξης του δικτύου που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 3 στοιχείο β) του Κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 715/2009. Η αξιολόγηση αυτή μπορεί να περιέχει

συστάσεις για την τροποποίηση των επενδυτικών αυτών προγραμμάτων·

(κα) η παρακολούθηση της συμμόρφωσης προς τους κανόνες ασφαλείας και αξιοπιστίας του δικτύου και η αξιολόγηση των προηγούμενων επιδόσεων, καθώς και η έγκριση των προτύπων και των απαιτήσεων για την ποιότητα υπηρεσίας και εφοδιασμού ή τη συμβολή σε αυτό σε συνεργασία με άλλες αρμόδιες αρχές·

(κβ) η παρακολούθηση του επιπέδου διαφάνειας, συμπεριλαμβανομένων των τιμών χονδρικής, και η διασφάλιση της συμμόρφωσης των επιχειρήσεων φυσικού αερίου προς τις υποχρεώσεις περί διαφάνειας·

(κγ) η παρακολούθηση του βαθμού και της αποτελεσματικότητας του ανοίγματος της αγοράς και του ανταγωνισμού σε επίπεδο χονδρικής και λιανικής, συμπεριλαμβανομένων των συναλλαγών φυσικού αερίου, των τιμών για τους οικιακούς πελάτες, συμπεριλαμβανομένων των συστημάτων προπληρωμής, το ποσοστό αλλαγής προμηθευτή, το ποσοστό διακοπής της παροχής, τα τέλη για την εκτέλεση των υπηρεσιών συντήρησης και τα παράπονα των οικιακών πελατών, καθώς και οποιαδήποτε στρέβλωση ή περιορισμό του ανταγωνισμού, συμπεριλαμβανομένης της παροχής τυχόν συναφών πληροφοριών. Η ΡΑΕΚ οφείλει να φέρει ενώπιον των οικείων αρχών ανταγωνισμού τυχόν σχετικές υποθέσεις·

(κδ) ο έλεγχος της εμφάνισης περιοριστικών συμβατικών πρακτικών, μεταξύ δε άλλων, ρητρών αποκλειστικότητας, που θα μπορούσαν να

εμποδίσουν μεγάλους μη οικιακούς πελάτες να συνάψουν σύμβαση ταυτόχρονα με περισσότερους από έναν προμηθευτές ή που μπορούν να περιορίσουν την επιλογή τους στο θέμα αυτό. Όπου αρμόζει, οι εθνικές ρυθμιστικές αρχές ενημερώνουν τις εθνικές αρχές ανταγωνισμού για τις πρακτικές αυτές.

(κε) ο σεβασμός της συμβατικής ελευθερίας όσον αφορά τις συμβάσεις προμήθειας με δυνατότητα διακοπής, καθώς και όσον αφορά τις μακροπρόθεσμες συμβάσεις, υπό τον όρο ότι είναι συμβατές με το δίκαιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης και τη νομοθεσία της Δημοκρατίας και συνεπείς προς τις πολιτικές της Ένωσης.

(κστ) η παρακολούθηση του χρόνου που χρειάζονται οι διαχειριστές συστημάτων μεταφοράς και διανομής για τη σύνδεση και τις επισκευές.

(κζ) η παρακολούθηση και η εξέταση των όρων πρόσβασης στην αποθήκευση, στα αποθέματα εντός αγωγών και σε άλλες βοηθητικές υπηρεσίες κατά τα προβλεπόμενα στο Μέρος VII του παρόντος Νόμου.

(κη) η διασφάλιση της αποτελεσματικότητας και της εφαρμογής των μέτρων προστασίας των καταναλωτών, περιλαμβανομένων όσων αναφέρονται στο άρθρο 40.

(κθ) η δημοσίευση συστάσεων, τουλάχιστον ανά έτος, σχετικά με τη συμμόρφωση των τιμών προμήθειας προς το άρθρο 6(1)(ια), 6(1)(ιβ), 39, 40(2)(ix), 40(6) και 40(7), και η διαβίβαση τους στις αρμόδιες αρχές, όταν χρειάζεται.

(λ) η εξασφάλιση της πρόσβασης σε δεδομένα κατανάλωσης πελατών, την παροχή, για προαιρετική χρήση, ενός εύληπτου εναρμονισμένου μορφότυπου σε εθνικό επίπεδο για τα δεδομένα κατανάλωσης και την ταχεία πρόσβαση όλων των πελατών σε αυτά τα δεδομένα σύμφωνα με την παράγραφο (θ) του εδαφίου (2) του άρθρου 40.

(λα) η παρακολούθηση της εφαρμογής των κανόνων που αφορούν το ρόλο και τις αρμοδιότητες των διαχειριστών συστημάτων μεταφοράς, των διαχειριστών συστημάτων διανομής, των προμηθευτών και των πελατών και άλλων παραγόντων της αγοράς σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 715/2009.

(λβ) η παρακολούθηση της ορθής εφαρμογής των κριτηρίων βάσει των οποίων καθορίζεται κατά πόσον μια εγκατάσταση αποθήκευσης υπάγεται στο άρθρο 31, εδάφια (2), (3) και (4).

(λγ) η παρακολούθηση της υλοποίησης των μέτρων διασφάλισης που αναφέρονται στο άρθρο 6(3) και 42 και η συμβολή στη συμβατότητα των διαδικασιών ανταλλαγής δεδομένων για τις πλέον σημαντικές διαδικασίες της αγοράς σε περιφερειακό επίπεδο.

(λδ) η έκδοση δεσμευτικών αποφάσεων για τις επιχειρήσεις φυσικού αερίου.

(λε) η έρευνα για τη λειτουργία των αγορών φυσικού αερίου και η λήψη αποφάσεων και η επιβολή των κατάλληλων, αναγκαίων και αναλογικών μέτρων για την προαγωγή του αποτελεσματικού ανταγωνισμού και την εξασφάλιση της εύρυθμης λειτουργίας της αγοράς. Εφόσον απαιτείται, η ΡΑΕΚ δύναται επίσης

να συνεργάζεται με την εθνική αρχή ανταγωνισμού και τις ρυθμιστικές αρχές χρηματαγοράς ή την Επιτροπή στη διεξαγωγή έρευνας σχετικά με το νόμο περί ανταγωνισμού·

(λστ) η απαίτηση πληροφοριών από τις επιχειρήσεις φυσικού αερίου χρήσιμες για την εκπλήρωση των καθηκόντων τους, συμπεριλαμβανομένης της αιτιολόγησης κάθε άρνησης για τη χορήγηση πρόσβασης σε τρίτο, και κάθε πληροφορίας για μέτρα που είναι απαραίτητα για την ενίσχυση του δικτύου·

(λζ) η επιβολή αποτελεσματικών, αναλογικών και αποτρεπτικών κυρώσεων σε επιχειρήσεις φυσικού αερίου οι οποίες δεν συμμορφώνονται προς τις υποχρεώσεις που υπέχουν από τον παρόντα Νόμο ή προς τυχόν σχετικές, νομικά δεσμευτικές αποφάσεις της ΡΑΕΚ ή του Οργανισμού ή η πρόταση σε αρμόδιο δικαστήριο να επιβάλλει τις εν λόγω κυρώσεις. Η επιβολή ή η πρόταση επιβολής κυρώσεων μπορεί να είναι ύψους έως 10% του ετήσιου κύκλου εργασιών του διαχειριστή ή έως 10% του ετήσιου κύκλου εργασιών της κάθετα ολοκληρωμένης επιχείρησης, –ανάλογα με την περίπτωση, για μη συμμόρφωση προς τις αντίστοιχες υποχρεώσεις που υπέχουν από τον παρόντα Νόμο· και

(λη) η διάθεση κατάλληλων δικαιωμάτων διενέργειας ερευνών και συναφείς αρμοδιότητες να εντέλλονται τη διευθέτηση διαφορών.»·

(ια) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (1) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (2):

«(2)(α) Η ΡΑΕΚ είναι υπεύθυνη για τον καθορισμό ή την έγκριση, σε επαρκή χρόνο πριν από την έναρξη ισχύος τους, τουλάχιστον των μεθοδολογιών οι οποίες χρησιμοποιούνται για τον υπολογισμό ή τον καθορισμό των όρων και των προϋποθέσεων για:

- (i) τη σύνδεση και την πρόσβαση στα εθνικά δίκτυα, συμπεριλαμβανομένων των τιμολογίων μεταφοράς και διανομής, καθώς και των όρων, προϋποθέσεων και τιμολογίων πρόσβασης στις εγκαταστάσεις ΥΦΑ. Τα εν λόγω τιμολόγια ή μεθοδολογίες καθιστούν δυνατή την πραγματοποίηση των αναγκαίων επενδύσεων στα δίκτυα και τις εγκαταστάσεις ΥΦΑ, κατά τρόπον ώστε οι επενδύσεις αυτές να διασφαλίζουν τη βιωσιμότητα των δικτύων και των εγκαταστάσεων ΥΦΑ·
- (ii) την παροχή των υπηρεσιών εξισορρόπησης που πρέπει να παρέχονται με τον πλέον οικονομικό τρόπο και να παρέχουν τα κατάλληλα κίνητρα στους χρήστες του συστήματος ώστε αυτοί να εξισορροπούν τη συνεισφορά και την κατανάλωσή τους. Οι υπηρεσίες εξισορρόπησης πρέπει να παρέχονται με τρόπο δίκαιο και χωρίς διακρίσεις και να βασίζονται σε αντικειμενικά κριτήρια· και
- (iii) την πρόσβαση σε διασυνοριακές υποδομές, συμπεριλαμβανομένων των διαδικασιών για την εκχώρηση δυναμικότητας και τη διαχείριση συμφόρησης.

(β) Οι μεθοδολογίες ή οι όροι και οι προϋποθέσεις της παραγράφου (α) πιο πάνω δημοσιεύονται.

(γ) Κατά τον καθορισμό ή την έγκριση των τιμολογίων ή των μεθοδολογιών και των υπηρεσιών εξισορρόπησης, η ΡΑΕΚ εξασφαλίζει ότι παρέχονται τα κατάλληλα κίνητρα στους διαχειριστές δικτύων μεταφοράς, διανομής, ΥΦΑ και αποθήκευσης βραχυπρόθεσμα και μακροπρόθεσμα, για να βελτιώνουν τις επιδόσεις, να προωθούν την ολοκλήρωση της αγοράς και την ασφάλεια του εφοδιασμού και να ενισχύουν τις συναφείς δραστηριότητες έρευνας.

(δ) Η ΡΑΕΚ παρακολουθεί τη διαχείριση συμφόρησης των εθνικών δικτύων μεταφοράς φυσικού αερίου, περιλαμβανομένων των γραμμών διασύνδεσης, και την εφαρμογή των κανόνων διαχείρισης της συμφόρησης. Προς τούτο, οι διαχειριστές συστημάτων μεταφοράς ή οι φορείς της αγοράς υποβάλλουν τους κανόνες τους για τη διαχείριση της συμφόρησης, περιλαμβανομένης της κατανομής δυναμικότητας, στη ΡΑΕΚ. Η ΡΑΕΚ μπορεί να ζητήσει τροποποιήσεις αυτών των κανόνων.

(ε) Η ΡΑΕΚ έχει το δικαίωμα να απαιτεί από τους διαχειριστές συστημάτων μεταφοράς, αποθήκευσης, ΥΦΑ και διανομής να τροποποιούν, αν χρειάζεται, τους όρους και τις προϋποθέσεις, συμπεριλαμβανομένων των τιμολογίων και των μεθοδολογιών που αναφέρονται στο παρόν άρθρο, προκειμένου να εξασφαλίζεται η αναλογικότητα και η αμερόληπτη εφαρμογή τους. Σε περίπτωση καθυστέρησης στον ορισμό των τιμολογίων μεταφοράς, αποθήκευσης, ΥΦΑ και διανομής, η ΡΑΕΚ έχει τη δυνατότητα να ορίσει ή να εγκρίνει προσωρινά τιμολόγια μεταφοράς, αποθήκευσης, ΥΦΑ και διανομής ή προσωρινές μεθοδολογίες, και να αποφασίσει για τα κατάλληλα αντισταθμιστικά μέτρα,

εάν τα τελικά τιμολόγια ή μεθοδολογίες αποκλίνουν από τα προσωρινά τιμολόγια ή τις μεθοδολογίες.

(στ) Κάθε θιγόμενο μέρος που έχει δικαίωμα προσφυγής σχετικά με απόφαση για μεθοδολογίες που λήφθηκε σύμφωνα με το παρόν άρθρο ή, σε περιπτώσεις που η ΡΑΕΚ έχει υποχρέωση διαβούλευσης σχετικά με τα προτεινόμενα τιμολόγια ή τις προτεινόμενες μεθόδους, δύναται, το αργότερο εντός δύο μηνών από τη δημοσίευση της απόφασης ή της πρότασης απόφασης, να υποβάλει προσφυγή για επανεξέταση. Η εν λόγω προσφυγή δεν έχει ανασταλτικό αποτέλεσμα.

(ζ) Οποιοδήποτε μέρος επιθυμεί να υποβάλει καταγγελία κατά διαχειριστών συστημάτων μεταφοράς, αποθήκευσης, ΥΦΑ ή διανομής σε συνάρτηση με τις υποχρεώσεις των συγκεκριμένων διαχειριστών βάσει του παρόντος Νόμου, μπορεί να υποβάλλει την καταγγελία στη ΡΑΕΚ, η οποία, ενεργώντας ως αρχή επίλυσης των διαφορών, εκδίδει απόφαση εντός δύο μηνών από την παραλαβή της καταγγελίας. Η περίοδος αυτή είναι δυνατόν να παραταθεί κατά δύο μήνες όταν η ΡΑΕΚ ζητήσει συμπληρωματικές πληροφορίες. Η παραταθείσα περίοδος μπορεί να παραταθεί περαιτέρω, με τη σύμφωνη γνώμη του καταγγέλλοντος. Η απόφαση της ΡΑΕΚ έχει δεσμευτική ισχύ, εκτός εάν και έως ότου ακυρωθεί κατόπιν προσφυγής.

(η) Η ΡΑΕΚ θεσπίζει κατάλληλους και αποτελεσματικούς μηχανισμούς ρύθμισης, ελέγχου και διαφάνειας ώστε να αποφεύγεται κάθε κατάχρηση δεσπόζουσας θέσης, ιδίως σε βάρος των πελατών, καθώς και κάθε επιθετική συμπεριφορά.

(θ) Στις περιπτώσεις μη τήρησης των κανόνων περί εμπιστευτικότητας όπως επιβάλλει ο παρών Νόμος, λαμβάνονται τα κατάλληλα μέτρα, συμπεριλαμβανομένων διοικητικών μέτρων ή μέτρων ποινικής δίωξης, σύμφωνα με τις οικείες νομοθετικές διατάξεις τους, κατά των υπεύθυνων φυσικών ή νομικών προσώπων.

(ι) Οι προσφυγές που αναφέρονται στις παραγράφους (ζ) και (ε) του εδαφίου (2) του παρόντος άρθρου, δεν θίγουν τα δικαιώματα άσκησης προσφυγής δυνάμει του κοινοτικού ή/και του εθνικού δικαίου.

(ια) Οι αποφάσεις της ΠΑΕΚ είναι πλήρως αιτιολογημένες προκειμένου να υπόκεινται σε δικαστικό έλεγχο και διαθέσιμες στο κοινό, ενώ παράλληλα προστατεύουν την εμπιστευτικότητα των εμπορικά ευαίσθητων πληροφοριών.

(ιβ) Ο Υπουργός εξασφαλίζει ότι υπάρχουν κατάλληλοι μηχανισμοί σε εθνικό επίπεδο δυνάμει των οποίων μέρος θιγόμενο από την απόφασή της έχει δικαίωμα προσφυγής σε φορέα ανεξάρτητο από τα εμπλεκόμενα μέρη και από την κυβέρνηση.»

Τροποποίηση του άρθρου 7Α του βασικού νόμου.

7. Το άρθρο 7Α του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) του εδαφίου (1) αυτού, της φράσης «ποιοι από τους κατόχους αδειών» (τέταρτη γραμμή) με τη φράση «ποιες από τις επιχειρήσεις φυσικού αερίου»·

(β) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) του εδαφίου (2) αυτού, της φράσης «οποιοδήποτε κάτοχο άδειας» (πρώτη γραμμή) με τη φράση «οποιαδήποτε επιχείρηση φυσικού αερίου»·

(γ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) του εδαφίου (2) αυτού, της φράσης «τους κατόχους αδειών» (δεύτερη και τρίτη γραμμή) με τη φράση «τις επιχειρήσεις φυσικού αερίου».

(δ) με την προσθήκη στην παράγραφο (β) του εδαφίου (2) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «σχόλια» (πέμπτη γραμμή), της φράσης «στα πλαίσια διαβούλευσης».

Τροποποίηση του άρθρου 7Γ του βασικού νόμου.

8. Το άρθρο 7Γ του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού της φράσης «είκοσι (20) λιρών» (δεύτερη γραμμή) με τη φράση «τριανταπέντε ευρώ (€35)».

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού των φράσεων «πενήντα (50) λιρών» (τρίτη γραμμή) και «εκατόν (100) λιρών» (τέταρτη γραμμή) με τις φράσεις « ογδόντα πέντε ευρώ (€85)» και «εκατόν εβδομήντα ευρώ (€170)», αντίστοιχα.

Τροποποίηση του βασικού νόμου με την προσθήκη νέων άρθρων 7Δ, 7Ε και 7ΣΤ.

9. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη, αμέσως μετά το άρθρο 7Γ αυτού, των ακόλουθων νέων άρθρων 7Δ, 7Ε και 7ΣΤ:

«Καθεστώς ρύθμισης διασυννοριακών θεμάτων.

7Δ.-(1) Η ΠΑΕΚ διαβουλεύεται και συνεργάζεται στενά με άλλες ρυθμιστικές αρχές και κοινοποιεί εκατέρωθεν και στον Οργανισμό οποιεσδήποτε πληροφορίες είναι απαραίτητες για την εκτέλεση των καθηκόντων τους βάσει του παρόντος Νόμου. Σε σχέση με τις ανταλλασσόμενες πληροφορίες, η λαμβάνουσα αρχή εξασφαλίζει το ίδιο επίπεδο εμπιστευτικότητας με τη διαβιβάζουσα αρχή.

(2) Η ΠΑΕΚ συνεργάζεται τουλάχιστον σε

περιφερειακό επίπεδο για:

(α) την προώθηση της δημιουργίας λειτουργικών διευθετήσεων ώστε να παρέχεται η δυνατότητα για βέλτιστη διαχείριση του δικτύου, να προωθείται η ανάπτυξη κοινών συναλλαγών φυσικού αερίου και η διασυνοριακή κατανομή δυναμικότητας, καθώς και να παρέχεται η δυνατότητα κατάλληλου επιπέδου δυναμικού διασύνδεσης, μέσω και νέων διασυνδέσεων, εντός της περιφέρειας και μεταξύ περιφερειών, ώστε να καθίσταται εφικτή η ανάπτυξη αποτελεσματικού ανταγωνισμού και η βελτίωση της ασφάλειας του εφοδιασμού, χωρίς διακρίσεις μεταξύ των επιχειρήσεων προμήθειας στα διάφορα κράτη μέλη,

(β) το συντονισμό της ανάπτυξης όλων των κωδίκων δικτύου για τους σχετικούς διαχειριστές συστημάτων μεταφοράς και άλλους φορείς της αγοράς, και

(γ) το συντονισμό της ανάπτυξης των κανόνων που διέπουν τη διαχείριση της συμφόρησης.

(3) Η ΡΑΕΚ έχει το δικαίωμα να συνάψει συμφωνίες συνεργασίας με άλλες εθνικές ρυθμιστικές αρχές για την ενίσχυση της ρυθμιστικής συνεργασίας.

(4) Οι δράσεις που αναφέρονται στο εδάφιο (2) του παρόντος άρθρου εκτελούνται, ανάλογα με την περίπτωση, σε στενή συνεννόηση με άλλες αρμόδιες εθνικές αρχές και με την επιφύλαξη των συγκεκριμένων αρμοδιοτήτων τους.

Συμμόρφωση προς
τις κατευθυντήριες
γραμμές.

7Ε-(1) Οι εθνικές ρυθμιστικές αρχές έχουν τη

δυνατότητα να ζητήσουν τη γνώμη του Οργανισμού σχετικά με το αν η απόφαση της ΡΑΕΚ είναι σύμφωνη με τις κατευθυντήριες γραμμές που προβλέπονται στον παρόντα Νόμο ή στον Κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 715/2009.

(2) Η ΡΑΕΚ οφείλει να συμμορφωθεί με τη γνώμη του Οργανισμού εντός τεσσάρων μηνών από την ημερομηνία παραλαβής της γνώμης αυτής.

(3) Η ΡΑΕΚ δύναται να πληροφορήσει την Επιτροπή εφόσον θεωρεί ότι μια απόφαση άλλης ρυθμιστικής αρχής σχετική με το διασυνοριακό εμπόριο δεν συμμορφώνεται προς τις κατευθυντήριες γραμμές που αναφέρονται στον παρόντα Νόμο ή στον Κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 715/2009 εντός δύο μηνών από την ημερομηνία της εν λόγω απόφασης.

(4) Η ΡΑΕΚ συμμορφώνεται εντός δύο μηνών σε περίπτωση απόφασης της Επιτροπής να ανακαλέσει απόφαση της ΡΑΕΚ και ενημερώνει σχετικά την Επιτροπή.

Τήρηση αρχείων.

7ΣΤ.-(1) Οι επιχειρήσεις προμήθειας υποχρεούνται να τηρούν στη διάθεση της ΡΑΕΚ, της Επιτροπής Προστασίας του Ανταγωνισμού και της Επιτροπής για την εκτέλεση των καθηκόντων τους, επί τουλάχιστον πέντε έτη, τα δεδομένα που αφορούν όλες τις αγοραπωλησίες συμβάσεων προμήθειας φυσικού αερίου και παραγώγων του με πελάτες χονδρικής και διαχειριστές συστημάτων μεταφοράς και διανομής, καθώς και με διαχειριστές εγκαταστάσεων αποθήκευσης και ΥΦΑ.

(2) Τα δεδομένα περιλαμβάνουν λεπτομερή στοιχεία σχετικά με τα χαρακτηριστικά των σχετικών

συναλλαγών, όπως οι κανόνες για τη διάρκεια, την παράδοση και την εκκαθάριση, η ποσότητα, η ημερομηνία και η ώρα εκτέλεσης και οι τιμές συναλλαγής και ο τρόπος ταυτοποίησης του εκάστοτε πελάτη χονδρικής, καθώς και λεπτομερή στοιχεία όλων των εκκρεμών συμβάσεων προμήθειας φυσικού αερίου και παραγώγων αερίου.

(3) Η ΡΑΕΚ δύναται να αποφασίσει να θέσει στη διάθεση των συμμετεχόντων στην αγορά τις εν λόγω πληροφορίες, υπό τον όρο ότι δεν κοινοποιούν εμπορικά ευαίσθητες πληροφορίες που αφορούν συγκεκριμένους συντελεστές της αγοράς ή συγκεκριμένες συναλλαγές. Το παρόν εδάφιο δεν εφαρμόζεται για πληροφορίες σχετικά με χρηματοπιστωτικά μέσα που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της οδηγίας 2004/39/ΕΚ.

(4) Το παρόν άρθρο εφαρμόζεται στις συναλλαγές παραγώγων φυσικού αερίου των επιχειρήσεων προμήθειας με πελάτες χονδρικής και διαχειριστές συστημάτων μεταφοράς, καθώς και με διαχειριστές εγκαταστάσεων αποθήκευσης και ΥΦΑ, μόνον μετά την έκδοση από την Επιτροπή σχετικών κατευθυντηρίων γραμμών.

(5) Οι διατάξεις του παρόντος άρθρου δεν δημιουργούν πρόσθετες υποχρεώσεις προς τις αρχές που αναφέρονται στο εδάφιο (1) για τις οντότητες που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της Οδηγίας 2004/39/ΕΚ.

(6) Σε περίπτωση που οι αναφερόμενες στο εδάφιο (1) αρχές χρειάζεται να έχουν πρόσβαση στα δεδομένα που τηρούν οντότητες που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της Οδηγίας 2004/39/ΕΚ, οι αρχές

που είναι αρμόδιες σύμφωνα με την εν λόγω οδηγία παρέχουν στις αρχές αυτές τα δεδομένα που ζητούν.».

Τροποποίηση του άρθρου 8 του βασικού νόμου.

10. Το άρθρο 8 του βασικού νόμου τροποποιείται με την αντικατάσταση των παραγράφων (α) έως (η) του εδαφίου (1) αυτού αυτού, με τις ακόλουθες νέες παραγράφους (α) έως (η):

«(α) Κατασκευή ή/και εκμετάλλευση εγκαταστάσεων φυσικού αερίου ή/και εγκατάστασης αποθήκευσης ή/και δικτύων αγωγών, αγωγών και συναφών εξοπλισμών·

(β) εκτέλεση οποιωνδήποτε από τις αρμοδιότητες του ιδιοκτήτη εγκατάστασης φυσικού αερίου, ή/και εγκατάστασης αποθήκευσης, ή/και δικτύων αγωγών, αγωγών και συναφών εξοπλισμών·

(γ) εκτέλεση οποιωνδήποτε από τις αρμοδιότητες της διαχείρισης συστήματος·

(δ) προμήθεια φυσικού αερίου, μεταξύ άλλων και σε πελάτες χονδρικής.».

Τροποποίηση του άρθρου 9 του βασικού νόμου.

11. Το άρθρο 9 του βασικού νόμου τροποποιείται με την αντικατάσταση του αριθμού «43(2)(θ)» (τρίτη και έκτη γραμμή), με τον αριθμό «47(2)(ζ)».

Τροποποίηση του άρθρου 10 του βασικού νόμου.

12. Το άρθρο 10 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση σ' αυτό του αριθμού «43» (τρίτη γραμμή) με τον αριθμό «47»·

(β) με την προσθήκη στην παράγραφο (ε) αυτού, αμέσως μετά από τη λέξη «ενέργειας» της φράσης «στα πλαίσια της οικονομικής αποτελεσματικότητας»·

(γ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (στ) αυτού, του αριθμού «37» (δεύτερη γραμμή) με τον αριθμό «39»·

(δ) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (στ) αυτού, της ακόλουθης νέας παραγράφου (ζ):

«(ζ) τη σημασία του έργου για την αγορά φυσικού αερίου, όπου αρμόζει».

Τροποποίηση του
άρθρου 11 του
βασικού νόμου.

13. Το άρθρο 11 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της λέξης «Άδεια» (πρώτη γραμμή) με τη φράση «Τηρουμένων των διατάξεων του εδαφίου (3), άδεια»·

(β) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (2) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (3):

«(3) Ανεξάρτητα από τις υπόλοιπες διατάξεις του παρόντος Νόμου και των δυνάμει αυτού εκδιδόμενων Κανονισμών, άδεια που χορηγείται δυνάμει του παρόντος Νόμου δύναται να περιλαμβάνει όρους που να προνοούν ότι η εν λόγω άδεια θα τροποποιηθεί ανάλογα ή θα ανακληθεί σε περίπτωση που το Υπουργικό Συμβούλιο λάβει οποιαδήποτε από τις προβλεπόμενες στα εδάφια (1) και (2) του άρθρου 44 αποφάσεις ή/και σύμφωνα με τις διατάξεις των Κανονισμών που εκδίδει το Υπουργικό Συμβούλιο δυνάμει του εδαφίου (5) του άρθρου 44.».

Τροποποίηση του
άρθρου 12 του
βασικού νόμου.

14. Το άρθρο 12 του βασικού νόμου αντικαθίσταται με το ακόλουθο νέο άρθρο 12:

«Άδειες. 12.-(1) Άδεια που χορηγείται σύμφωνα με το Νόμο αυτό, τροποποιείται ή ανακαλείται ή αναστέλλεται ή μεταβιβάζεται

ή παρατείνεται σύμφωνα με τις διαδικασίες που προβλέπονται σε σχετικούς επί τούτου Κανονισμούς που εκδίδονται από τη ΡΑΕΚ δυνάμει της παραγράφου (α) του εδαφίου (2) του άρθρου 47.

(2) Ανεξάρτητα από τις υπόλοιπες διατάξεις του παρόντος Νόμου και των δυνάμει αυτού εκδιδόμενων Κανονισμών, η ΡΑΕΚ δύναται προκειμένου να υπάρξει συμμόρφωση με εκδοθείσα δυνάμει των εδαφίων (1) και (2) του άρθρου 44 απόφαση του Υπουργικού Συμβουλίου ή/και με τις διατάξεις των Κανονισμών, που εκδίδει το Υπουργικό Συμβούλιο δυνάμει του εδαφίου (5) του άρθρου 44, να τροποποιήσει ανάλογα ή να ανακαλέσει οποιαδήποτε χορηγηθείσα δυνάμει του παρόντος Νόμου άδεια.».

Τροποποίηση του
άρθρου 13 του
βασικού νόμου.

15. Το άρθρο 13 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στην υποπαράγραφο (i) της παραγράφου (α) του εδαφίου (4) αυτού, της φράσης «χίλιες (1000) λίρες (δέκατη γραμμή) με τη φράση «χίλια επτακόσια (1700) ευρώ» και με την αντικατάσταση στην υποπαράγραφο (ii) της παραγράφου (α) του εδαφίου (4) αυτού, της φράσης «πενήντα (50) μέχρι πέντε χιλιάδες (5000) λίρες» (τέταρτη και πέμπτη γραμμή) με τη φράση «ογδόντα πέντε (85) έως οκτώ χιλιάδες πεντακόσια (8500) ευρώ».

(β) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) του εδαφίου (4) αυτού, του αριθμού «43» (τέταρτη γραμμή) με τον αριθμό «47».

Τροποποίηση του
άρθρου 14 του
βασικού νόμου.

16. Το άρθρο 14 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, του αριθμού «33» (πρώτη γραμμή) με τον αριθμό «35».

(β) με την προσθήκη στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «υπάρχουσα» (πέμπτη γραμμή) της φράσης «ή η»·

(γ) με τη διαγραφή στο εδάφιο (2) αυτού, της φράσης «(α), (β), (δ), (ε) ή (στ)» (τρίτη γραμμή).

Τροποποίηση του
άρθρου 15 του
βασικού νόμου.

17. Το άρθρο 15 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της φράσης «μεριμνά για» (πρώτη γραμμή) με τη φράση «διασφαλίζει τον καθορισμό κριτηρίων τεχνικής ασφάλειας και»·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της φράσης «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τέταρτη γραμμή) και της λέξης «αγωγών» (έκτη γραμμή), με τις λέξεις «ΥΦΑ» και «γραμμών», αντίστοιχα·

(γ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού, της λέξης «δικτύων» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «συστημάτων»·

(δ) με την προσθήκη στο εδάφιο (3) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «ΡΑΕΚ» (δεύτερη γραμμή), της φράσης «, λαμβάνοντας υπόψη τις όποιες συστάσεις δυνατόν να προβεί ο Οργανισμός για την επίτευξη συμβατότητας των κανόνων αυτών»·

Τροποποίηση του
άρθρου 16 του
βασικού νόμου.

18. Το άρθρο 16 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση του πλαγιότιτλου αυτού, με τον ακόλουθο νέο πλαγιότιτλο:

«Διορισμός και καθήκοντα του διαχειριστή συστήματος μεταφοράς, αποθήκευσης και ΥΦΑ.»·

(β) με την τροποποίηση του εδαφίου (1) αυτού, ως ακολούθως:

(i) με την αντικατάσταση του αριθμού «25» (πρώτη γραμμή) με τον αριθμό «27»·

(ii) με την προσθήκη, αμέσως πριν από τη λέξη «ορίζει» (δεύτερη γραμμή), της φράσης «, μετά από διαβουλεύσεις με τη ΡΑΕΚ,»·

(iii) με την αντικατάσταση της λέξης «δικτύου» (όγδοη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»· και

(iv) με την αντικατάσταση της φράσης «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τέταρτη, πέμπτη, ένατη και δέκατη γραμμή) με τη λέξη «ΥΦΑ», όπου αυτή απαντάται·

(v) με την τροποποίηση του εδαφίου (2) αυτού, ως ακολούθως:

(i) με την αντικατάσταση των λέξεων «δικτύου» (πρώτη γραμμή), «ή/και» (πρώτη και δεύτερη γραμμή) και «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (δεύτερη γραμμή) με τις λέξεις και σημεία στίξεως «συστήματος», «,» και «ΥΦΑ», αντίστοιχα·

(ii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) αυτού, των λέξεων «αποδεκτές» (δεύτερη γραμμή), «ή/και» (τέταρτη γραμμή) και «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (πέμπτη γραμμή) με τα σημεία στίξεως και τις λέξεις «αποδοτικές», «,» και «ΥΦΑ», αντίστοιχα·

(iii) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «περιβάλλον» (τέταρτη γραμμή) της παραγράφου (α) αυτού, της φράσης «και την εξασφάλιση των κατάλληλων μέσων για την τήρηση των υποχρεώσεων παροχής υπηρεσίας»·

(iv) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη και δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(v) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (γ) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη, δεύτερη, τρίτη και τέταρτη γραμμή),

«υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τρίτη και τέταρτη γραμμή) και «ή/και» (τέταρτη γραμμή) με τις λέξεις και σημεία στίξεως «συστήματος», «ΥΦΑ» και «,», αντίστοιχα·

(v) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (δ) αυτού, των λέξεων «δικτύου» (πρώτη γραμμή) και «δίκτυο» (τρίτη γραμμή) με τις λέξεις «συστήματος» και «σύστημα», αντίστοιχα·

(δ) με την τροποποίηση του εδαφίου (3) αυτού, ως εξής:

(i) με την αντικατάσταση της λέξης «δικτύου» (δεύτερη γραμμή) με τη φράση «συστήματος μεταφοράς»·

(ii) με την αντικατάσταση της λέξης «δικτύου» (πρώτη και τρίτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(iii) με την προσθήκη στο εδάφιο (3) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «αμερόληπτοι» (πέμπτη γραμμή), της φράσης «, βάσει των διατάξεων που αναφέρονται στο άρθρο (19) του παρόντος Νόμου»,·

(ε) με την τροποποίηση του εδαφίου (4) αυτού, ως εξής:

(i) με την αντικατάσταση της φράσης «δικτύου μεταφοράς» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(ii) με τη διαγραφή της φράσης «, ο οποίος αντικατοπτρίζει τις ισχύουσες στην αγορά τιμές,» (τρίτη και τέταρτη γραμμή)·

(στ) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (4) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (5):

«(5) Ο διαχειριστής συστήματος μεταφοράς δημιουργεί επαρκή διασυνοριακή ικανότητα, εφόσον κάτι τέτοιο είναι τεχνικά εφικτό, με στόχο την ολοκλήρωση της ευρωπαϊκής υποδομής μεταφοράς, ώστε να ανταποκρίνεται σε όλα τα οικονομικώς

λογικά και τεχνικώς εφικτά αιτήματα ικανότητας, και λαμβάνοντας υπόψη την ασφάλεια του εφοδιασμού σε φυσικό αέριο.».

Τροποποίηση του
άρθρου 17 του
βασικού νόμου.

19. Το άρθρο 17 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση σ' αυτό της λέξης «δικτύου» (πρώτη και τρίτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(β) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «μεταφοράς» (πρώτη γραμμή), της φράσης «διανομής/ ΥΦΑ/ αποθήκευσης»·

(γ) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «μεταφοράς» (τρίτη γραμμή) της φράσης «,του συστήματος διανομής και των εγκαταστάσεων ΥΦΑ και αποθήκευσης αντίστοιχα με την επιφύλαξη της παραγράφου (λε) του εδαφίου (1) του άρθρου 7».

Τροποποίηση του
άρθρου 18 του
βασικού νόμου.

20. Το άρθρο 18 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιπλο αυτού, της φράσης «διαχειριστών δικτύου μεταφοράς» με τη φράση «διαχειριστή συστήματος μεταφοράς»·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(γ) με την αντικατάσταση της φράσης «ανεξάρτητος, τουλάχιστον από άποψη νομικής μορφής, οργάνωσης και λήψης αποφάσεων, από άλλες δραστηριότητες που δεν συνδέονται με τη μεταφορά, χωρίς να απαιτείται διαχωρισμός του ιδιοκτησιακού καθεστώτος των περιουσιακών στοιχείων του δικτύου μεταφοράς από την κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση» με το ακόλουθο νέο κείμενο:

«ανεξάρτητος, τουλάχιστον ως προς την οργάνωση και τη λήψη

των αποφάσεών του, από άλλες δραστηριότητες που δεν σχετίζονται με τη μεταφορά, χωρίς να απαιτείται διαχωρισμός του ιδιοκτησιακού καθεστώτος των περιουσιακών στοιχείων του συστήματος μεταφοράς από την κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση. Το Υπουργικό Συμβούλιο δύναται να αποφασίσει κατά πόσο ο διαχειριστής συστήματος μεταφοράς θα είναι ανεξάρτητος ως προς τη νομική μορφή.»

(δ) με την αντικατάσταση του εδαφίου (2) αυτού, με το ακόλουθο εδάφιο:

«(2) Προκειμένου να διασφαλίζεται η ανεξαρτησία του διαχειριστή συστήματος μεταφοράς η οποία αναφέρεται στο εδάφιο (1), εφαρμόζονται τα ακόλουθα ελάχιστα κριτήρια, η συμμόρφωση προς τα οποία ελέγχεται από τη ΡΑΕΚ:

- (α) τα πρόσωπα που είναι υπεύθυνα για τη διαχείριση του συστήματος μεταφοράς δεν συμμετέχουν σε εταιρικές δομές της κάθετα ολοκληρωμένης επιχείρησης φυσικού αερίου, οι οποίες είναι υπεύθυνες, άμεσα ή έμμεσα, για την καθημερινή λειτουργία της παραγωγής, διανομής, ΥΦΑ, αποθήκευσης και της προμήθειας φυσικού αερίου·
- (β) πρέπει να λαμβάνονται κατάλληλα μέτρα ώστε να διασφαλίζεται ότι τα επαγγελματικά συμφέροντα των προσώπων που είναι υπεύθυνα για τη διαχείριση του συστήματος μεταφοράς λαμβάνονται υπόψη κατά τρόπο που διασφαλίζει ότι είναι σε θέση να ενεργούν ανεξάρτητα,
- (γ) ο διαχειριστής συστήματος μεταφοράς διαθέτει αποτελεσματικά δικαιώματα λήψης αποφάσεων, ανεξάρτητα από την κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση φυσικού αερίου, σε σχέση με τα πάγια στοιχεία που είναι αναγκαία για τη λειτουργία, τη συντήρηση ή την ανάπτυξη του συστήματος μεταφοράς:

Νοείται ότι, η ύπαρξη κατάλληλων συντονιστικών

μηχανισμών, που εξασφαλίζουν ότι προστατεύονται τα οικονομικά δικαιώματα και τα δικαιώματα εποπτείας της διαχείρισης, τα οποία έχει η κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση όσον αφορά την απόδοση των πόρων του διαχειριστή συστήματος μεταφοράς δεν δύναται να εμποδίζεται από τα όσα αναφέρονται στην παράγραφο (γ):

Νοείται περαιτέρω ότι, η κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση μετά από διαβούλευση με το διαχειριστή συστήματος μεταφοράς υποβάλλει στη ΡΑΕΚ για έγκριση το ετήσιο σχέδιο χρηματοδότησης ή ισοδύναμο μέσω του διαχειριστή συστήματος μεταφοράς και τα συνολικά όρια για τα επίπεδα χρέωσης του διαχειριστή συστήματος μεταφοράς αλλά δεν δύναται να δίνει εντολές σχετικά με την καθημερινή λειτουργία ή τις επιμέρους αποφάσεις σχετικά με την κατασκευή ή την αναβάθμιση του συστήματος μεταφοράς, οι οποίες δεν υπερβαίνουν τους όρους του εγκεκριμένου χρηματοδοτικού σχεδίου ή οποιουδήποτε ισοδύναμου μέσου.

(δ) ο διαχειριστής συστήματος μεταφοράς-

(i) καταρτίζει πρόγραμμα συμμόρφωσης το οποίο

(iα) αναφέρονται τα μέτρα που λαμβάνονται προκειμένου να αποκλείεται οποιαδήποτε μεροληπτική συμπεριφορά, και διασφαλίζει την δέουσα παρακολούθηση της τήρησης του προγράμματος και

(iβ) καθορίζονται οι συγκεκριμένες υποχρεώσεις των εργαζομένων προκειμένου να επιτευχθεί ο εν λόγω στόχος.

(ii) υποβάλλει στη ΡΑΕΚ ετήσια έκθεση, στην οποία περιγράφονται τα μέτρα συμμόρφωσης που έχουν ληφθεί, η οποία και δημοσιεύεται.».

Αντικατάσταση του
άρθρου 19 του
βασικού νόμου.

21. Το άρθρο 19 του βασικού νόμου αντικαθίσταται από το ακόλουθο
άρθρο 19:

«Εξισορρόπηση 19.-(1) Για να εξασφαλισθεί η αποτελεσματική
φορτίου και πρόσβαση στην αγορά όλων των συντελεστών της
αντιστάθμιση αγοράς, συμπεριλαμβανομένων των
αερίου νεοεισερχόμενων επιχειρήσεων στην αγορά,
λειτουργίας. απαιτείται η εφαρμογή μηχανισμών εξισορρόπησης οι
οποίοι καθορίζονται ή εγκρίνονται από τη ΡΑΕΚ και
δεν επιβάλλουν διακρίσεις και αντικατοπτρίζουν το
κόστος. Για σκοπούς εφαρμογής μηχανισμών
εξισορρόπησης, η ΡΑΕΚ:

(α) είναι υπεύθυνη για την καθιέρωση των
διαφανών και βασιζόμενων στην αγορά
μηχανισμών εφοδιασμού και αγοράς φυσικού
αερίου που είναι αναγκαίοι στο πλαίσιο των
απαιτήσεων εξισορρόπησης·

(β) εγκρίνει τα τιμολόγια εξισορρόπησης και
διασφαλίζει ότι δεν επιβάλλουν διακρίσεις και ότι
αντικατοπτρίζουν το κόστος·

(γ) καθορίζει τις προϋποθέσεις και τους όρους
και λαμβάνει μέτρα για την παροχή κατάλληλων
κινήτρων για την εξισορρόπηση της εισροής και
άντλησης αερίου και για να μην τεθεί σε κίνδυνο
η αξιοπιστία, ασφάλεια και αποδοτική λειτουργία
του συστήματος·

(δ) καθορίζει τα κριτήρια και τη μεθοδολογία με
την οποία εξασφαλίζεται σε κάθε περίπτωση η
ισορροπία μεταξύ των παραδόσεων και
παραλαβών φυσικού αερίου στο σύστημα
μεταφοράς και στο σύστημα διανομής από τους
χρήστες του συστήματος.

(2) Ο διαχειριστής συστήματος μεταφοράς και οι διαχειριστές συστήματος διανομής εξασφαλίζουν την εξισορρόπηση φορτίου, λαμβανομένων υπόψη των απωλειών στο σύστημα μεταφοράς και διανομής και των αποθηκευμένων ποσοτήτων στο σύστημα μεταφοράς, με σκοπό την αξιόπιστη, ασφαλή και αποδοτική λειτουργία του συστήματος.

(3) Οι διαχειριστές συστήματος μεταφοράς, προμηθεύονται την ενέργεια που χρησιμοποιούν για την εκπλήρωση των καθηκόντων τους, σύμφωνα με διαφανείς, αμερόληπτες και βασιζόμενες στην αγορά διαδικασίες και οι οποίες ελέγχονται από τη ΡΑΕΚ.

(4) Η ΡΑΕΚ καθορίζει τους όρους, τις προϋποθέσεις, τα κριτήρια και τη μεθοδολογία της αντιστάθμισης αερίου λειτουργίας. Ο διαχειριστής συστήματος μεταφοράς υποχρεούται, στην αντιστάθμιση του αερίου λειτουργίας του συστήματος μεταφοράς, το οποίο αντιπροσωπεύει την ίδια κατανάλωση φυσικού αερίου και τις φυσικές απώλειες φυσικού αερίου.».

Τροποποίηση του
άρθρου 20 του
βασικού νόμου.

22. Το άρθρο 20 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, του αριθμού «26» (πρώτη γραμμή) και των λέξεων «δικτύου» (τρίτη γραμμή), «ή/και» (τρίτη γραμμή) και «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τέταρτη γραμμή) με τον αριθμό «28» και τις λέξεις και σημεία στίξεως «συστήματος», «,» και «ΥΦΑ», αντίστοιχα·

(β) με την προσθήκη στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη φράση «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τρίτη γραμμή), της φράσης «και κάθε ιδιοκτήτης συστήματος μεταφοράς, αποθήκευσης, ΥΦΑ»·

(γ) με την προσθήκη στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη φράση «...κατά την εκτέλεση των εργασιών του.» (πέμπτη γραμμή), της ακόλουθης παραγράφου:

«Συγκεκριμένα πρέπει να μην κοινοποιεί οποιεσδήποτε εμπορικά ευαίσθητες πληροφορίες στα λοιπά μέρη της επιχείρησης, εκτός εάν είναι αναγκαίο για την εκτέλεση επιχειρηματικής συναλλαγής. Για να διασφαλιστεί η πλήρης τήρηση των κανόνων για το διαχωρισμό των πληροφοριών, η ΡΑΕΚ εξασφαλίζει ότι ο ιδιοκτήτης του συστήματος μεταφοράς, περιλαμβανομένου του διαχειριστή συστήματος διανομής στην περίπτωση διαχειριστή συνδυασμένων συστημάτων μεταφοράς και διανομής, και τα λοιπά μέρη της επιχείρησης δεν χρησιμοποιούν κοινές υπηρεσίες, για παράδειγμα κοινή νομική υπηρεσία, με εξαίρεση τις αμιγώς διοικητικές υπηρεσίες ή τις λειτουργίες πληροφορικής.»

(δ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού, των λέξεων «δικτύων» (δεύτερη γραμμή), «ή/και» (δεύτερη γραμμή), «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τρίτη γραμμή) και «δίκτυο» (έκτη γραμμή) με τις λέξεις και σημεία στίξεως «συστημάτων», «,», «ΥΦΑ» και «σύστημα», αντίστοιχα·

(ε) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (2) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (3):

«(3) Οι πληροφορίες που είναι απαραίτητες για έναν πραγματικό ανταγωνισμό και για την αποτελεσματική λειτουργία της αγοράς, δημοσιεύονται. Η υποχρέωση αυτή δεν θίγει την προστασία των εμπορικά ευαίσθητων πληροφοριών.»

Τροποποίηση του
άρθρου 21 του
βασικού νόμου.

23. Το άρθρο 21 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο αυτού, της λέξης «δικτύου» με τη λέξη «συστήματος»·

(β) με την αντικατάσταση του αριθμού «25» (πρώτη γραμμή) με τον αριθμό «27»·

(γ) με την προσθήκη, αμέσως πριν από τη λέξη «διορίζει» (δεύτερη γραμμή), της φράσης «, μετά από διαβουλεύσεις με τη ΠΑΕΚ,»·

(δ) με την αντικατάσταση της λέξης «δικτύων» (τρίτη γραμμή) με τη λέξη «συστημάτων»·

(ε) με την αντικατάσταση της λέξης «δικτύου» (πέμπτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος».

Τροποποίηση του
άρθρου 22 του
βασικού νόμου.

24. Το άρθρο 22 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο αυτού, της λέξης «δικτύων» με τη λέξη «συστημάτων»·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(γ) με την προσθήκη στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «διανομής» (πρώτη γραμμή), της φράσης «είναι υπεύθυνος για τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης ικανότητας του συστήματος να ανταποκρίνεται σε λογικά αιτήματα για τη διανομή αερίου και»·

(δ) με την προσθήκη στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη φράση «για το περιβάλλον» (τέταρτη γραμμή), της φράσης «και την ενεργειακή απόδοση»·

(ε) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη και τρίτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(στ) με την προσθήκη στο εδάφιο (3) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «διανομής» (δεύτερη γραμμή), της φράσης «ή/και σε άλλο διαχειριστή συστήματος μεταφοράς»·

(ζ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (3) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη, δεύτερη, τρίτη και έβδομη γραμμή) και της φράσης «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τρίτη και τέταρτη γραμμή) με τις λέξεις «συστήματος» και «ΥΦΑ», αντίστοιχα·

(η) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (4) αυτού, των λέξεων «δικτύου» (πρώτη και δεύτερη γραμμή) και «δίκτυο» (τρίτη γραμμή) με τις λέξεις «συστήματος» και «σύστημα», αντίστοιχα·

(θ) με την προσθήκη στο εδάφιο (4) αυτού, πριν την τελεία (δεύτερη γραμμή) της φράσης «, συμπεριλαμβανομένης της χρήσης του»·

(ι) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (5) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος» και την αντικατάσταση της λέξης «δικτύου» (δεύτερη γραμμή) με τη φράση «συστήματος διανομής»·

(ια) με την προσθήκη στο εδάφιο (5) αυτού, αμέσως μετά τη φράση «φυσικού αερίου,» (δεύτερη γραμμή), της φράσης «συμπεριλαμβανομένων των κανόνων για τη χρέωση των χρηστών του συστήματος διανομής για την έλλειψη ενεργειακής ισορροπίας,»·

(ιβ) με την προσθήκη στο εδάφιο (5) αυτού, κόμματος μεταξύ της λέξης «αντικειμενικοί» και της λέξης «διαφανείς» (τρίτη γραμμή)·

(ιγ) με την προσθήκη στο εδάφιο (5) αυτού, μετά τη λέξη «αμερόληπτοι» (τρίτη γραμμή) της φράσης «, βάσει των διατάξεων που αναφέρονται στο άρθρο (19) του παρόντος Νόμου»·

(ιδ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (6) αυτού, της λέξης «δικτύου» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(ιε) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (6) αυτού, της φράσης «τις ισχύουσες στην αγορά τιμές» (τρίτη γραμμή) με τη φράση «το κόστος».

Τροποποίηση του
βασικού νόμου με
την προσθήκη νέου
άρθρου 23.

25. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη, αμέσως μετά το άρθρο 22 αυτού, του ακόλουθου νέου άρθρου 23:

«Καθήκοντα και
υποχρεώσεις
επιχειρήσεων
φυσικού αερίου
που διεξάγουν
τη
δραστηριότητα
της
προμήθειας.

23.-(1) Κάθε επιχείρηση φυσικού αερίου που διεξάγει τη δραστηριότητα της προμήθειας υποχρεούται για την ασφαλή, επαρκή και καλού επιπέδου προμήθεια φυσικού αερίου προς τους πελάτες σε λογικές τιμές οι οποίες εγκρίνονται από τη ΡΑΕΚ.

(2) Λαμβανομένων υπόψη των προνοιών του άρθρου 40, κάθε επιχείρηση φυσικού αερίου που διεξάγει τη δραστηριότητα της προμήθειας υποχρεούται να:

(α) συνάπτει σύμβαση με τους πελάτες με δίκαιους και σαφώς γνωστούς εκ των προτέρων όρους. Όλες οι πληροφορίες θα πρέπει να παρέχονται από την επιχείρηση προμήθειας προς τους πελάτες πριν από τη σύναψη ή επιβεβαίωση της σύμβασης·

(β) προμηθεύει φυσικό αέριο καθορισμένης ποιότητας·

(γ) παρέχει στους πελάτες καλά επίπεδα ποιότητας υπηρεσιών, συμπεριλαμβανομένου και των υπηρεσιών συντήρησης·

(δ) μην επιβαρύνει τον πελάτη για αλλαγή επιχείρησης προμήθειας φυσικού αερίου·

(ε) παρέχει στους πελάτες ευρεία επιλογή μεθόδων πληρωμής·

(στ) τηρεί τις κείμενες διατάξεις εμπορίας και εξισορρόπησης·

(ζ) παρέχει στους πελάτες διαφανείς, θεμιτές και δίκαιες μεθόδους πώλησης·

(η) χορηγεί τα δεδομένα κατανάλωσης των πελατών, μετά από σχετική συναίνεση των εν λόγω πελατών, σε οποιαδήποτε άλλη αδειοδοτημένη από τη ΡΑΕΚ επιχείρηση προμήθειας·

(θ) δίδει στους πελάτες, τελικό εκκαθαριστικό, το αργότερο έξι εβδομάδες μετά την αλλαγή επιχείρησης προμήθειας·

(ι) δημοσιοποιεί ετησίως το Χάρτη Δικαιωμάτων του Πελάτη ο οποίος περιλαμβάνει με σαφήνεια τα δικαιώματα που απορρέουν από το άρθρο 40 του παρόντος Νόμου·

(3) Σε κάθε περίπτωση η επιχείρηση προμήθειας ειδοποιεί:

(α) σε εύλογο χρονικό διάστημα γραπτώς τους πελάτες σχετικά με οποιαδήποτε πρόθεση τροποποίησης των συμβατικών όρων και τους ενημερώνει για το δικαίωμα τερματισμού της σύμβασης·

(β) τους πελάτες για οποιαδήποτε αύξηση τελών, την κατάλληλη χρονική στιγμή και το αργότερο μια κανονική χρονική περίοδο χρέωσης μετά τη χρονική στιγμή κατά την οποία η αύξηση τίθεται σε ισχύ με διαφανή και κατανοητό τρόπο.

(4) Η επιχείρηση προμήθειας φυσικού αερίου έχει την υποχρέωση να ενημερώνει με διαφάνεια και να

πληροφορεί γραπτώς τους πελάτες για τα ακόλουθα:

(α) ισχύουσες τιμές και τιμολόγια·

(β) συνήθειες όρους και προϋποθέσεις όσον αφορά την πρόσβαση και τη χρήση υπηρεσιών φυσικού αερίου·

(γ) δεδομένα κατανάλωσης, ο μορφότυπος των οποίων καθορίζεται από τη ΡΑΕΚ.».

Αναρίθμηση του
άρθρου 23 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

26. Το άρθρο 23 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 24·

(β) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο αυτού, της λέξης «δικτύου» με τη λέξη «συστήματος»·

(γ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη και έκτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(δ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(ε) με την προσθήκη στο εδάφιο (2) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «ακόλουθα» (δεύτερη γραμμή), της λέξης «ελάχιστα»·

(στ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) του εδαφίου (2) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(ζ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) του εδαφίου (2) αυτού, της λέξης «δικτύου» (τρίτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(η) με την τροποποίηση της παραγράφου (γ) του εδαφίου (2) ως

ακολουθώς:

(i) με την προσθήκη τελείας αμέσως μετά τη λέξη «δικτύου» (πέμπτη γραμμή) και την προσθήκη αμέσως μετά της ακόλουθης παραγράφου:

«Για την εκπλήρωση των καθηκόντων αυτών, ο διαχειριστής του συστήματος διανομής διαθέτει τους αναγκαίους ανθρώπινους, τεχνικούς, οικονομικούς και υλικούς πόρους»·

(ii) με την αντικατάσταση των λέξεων και φράσεων «δικτύου» (πρώτη, πέμπτη και δέκατη έβδομη γραμμή), «μητρική εταιρεία» (δέκατη και δέκατη τέταρτη γραμμή), «θυγατρικής της εταιρείας» (ενδέκατη γραμμή) και «της θυγατρικής της εταιρείας» (δεκάτη όγδοη γραμμή) με τις λέξεις και φράσεις «συστήματος», «κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση», «διαχειριστή συστήματος διανομής» και «του διαχειριστή συστήματος διανομής» αντίστοιχα·

(θ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (δ) του εδαφίου (2) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(ι) με την αντικατάσταση της υποπαραγράφου (ii) της παραγράφου (δ) του εδαφίου (2) αυτού, με την ακόλουθη υποπαραγραφο (ii):

—«(ii) διαθέτει υπεύθυνο-συμμόρφωσης, ο οποίος είναι πλήρως ανεξάρτητος και έχει πρόσβαση σε κάθε αναγκαία πληροφορία του διαχειριστή συστήματος διανομής για την εκπλήρωση των καθηκόντων του, και ο οποίος υποβάλλει στη ΡΑΕΚ ετήσια έκθεση στην οποία περιγράφονται τα μέτρα συμμόρφωσης που έχουν ληφθεί, η οποία και δημοσιεύεται.».

(ια) το εδάφιο (3) αυτού, τροποποιείται ως ακολούθως:

(i) με την αναρίθμηση του σε εδάφιο (4)·

(ii) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη φράση «(1) και (2)» (τρίτη

γραμμή), της φράσης «και (3)»

(iii) με τη διαγραφή της φράσης «κατά την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος Νόμου» (έκτης γραμμή).

(ιβ) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (2) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (3):

«(3) Σε περίπτωση που ο διαχειριστής συστήματος διανομής αποτελεί μέρος κάθετα ολοκληρωμένης επιχείρησης, η ΡΑΕΚ ή άλλοι αρμόδιοι φορείς παρακολουθούν τις δραστηριότητες του διαχειριστή του συστήματος διανομής, ώστε να μην είναι σε θέση να εκμεταλλευθεί την κάθετη ολοκλήρωσή του για να προκαλέσει στρέβλωση του ανταγωνισμού. Ειδικότερα, οι ανακοινώσεις και τα σήματα των διαχειριστών συστημάτων διανομής με κάθετη ολοκλήρωση δεν πρέπει να προκαλούν σύγχυση όσον αφορά τη χωριστή ταυτότητα του κλάδου προμήθειας της κάθετα ολοκληρωμένης επιχείρησης.».

Αναρίθμηση του
άρθρου 24 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

27. Το άρθρο 24 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 25·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, του αριθμού «26» (πρώτη γραμμή) και της λέξης «δικτύου» (τρίτη γραμμή) με τον αριθμό «28» και τη λέξη «συστήματος», αντίστοιχα·

(γ) με την προσθήκη στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «πληροφοριών» (τέταρτη γραμμή), της λέξης «οι»·

(δ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού, της λέξης «δικτύων» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «συστημάτων».

Τροποποίηση του

28. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη, αμέσως μετά το

βασικού νόμου με την προσθήκη νέου άρθρου 24. άρθρο 24 αυτού, όπως αυτό αναριθμήθηκε, του ακόλουθου νέου άρθρου 26:

«Κλειστά
συστήματα
διανομής.

26.-(1) Η ΠΑΕΚ δύναται να κατατάσσει ένα σύστημα, το οποίο διανέμει φυσικό αέριο σε γεωγραφικά περιορισμένο βιομηχανικό, εμπορικό ή καταναλωτικό χώρο και το οποίο, με την επιφύλαξη του εδαφίου (4), δεν εφοδιάζει οικιακούς καταναλωτές, ως κλειστό σύστημα διανομής, εάν:

(α) για συγκεκριμένους τεχνικούς λόγους ή λόγους ασφαλείας, οι δραστηριότητες ή η παραγωγική διεργασία των χρηστών του εν λόγω συστήματος είναι ενοποιημένες, ή

(β) το εν λόγω σύστημα διανέμει φυσικό αέριο κατά κύριο λόγο στον ιδιοκτήτη ή το διαχειριστή του συστήματος ή στις συνδεδεμένες επιχειρήσεις τους.

(2) Η ΠΑΕΚ δύναται να εξαιρεί τον διαχειριστή ενός κλειστού συστήματος διανομής από την υποχρέωση των εδαφίων (1) και (2) του άρθρου 30, σύμφωνα με την οποία τα τιμολόγια ή οι μεθοδολογίες που διέπουν τον υπολογισμό τους εγκρίνονται πριν από τη θέση του σε ισχύ σύμφωνα με το άρθρο 7.

(3) Όταν χορηγείται εξαίρεση δυνάμει του εδαφίου (2), τα εφαρμοζόμενα τιμολόγια ή οι μεθοδολογίες που διέπουν τον υπολογισμό τους επανεξετάζονται και εγκρίνονται σύμφωνα με το άρθρο, 7 κατόπιν αιτήματος ενός χρήστη του κλειστού συστήματος διανομής.

(4) Η παρεμπόμπουσα χρήση από μικρό αριθμό νοικοκυριών με σύνδεση απασχόλησης ή άλλη

συναφή σχέση με τον ιδιοκτήτη του συστήματος διανομής, τα οποία βρίσκονται στην περιοχή που εξυπηρετεί ένα κλειστό σύστημα διανομής, δεν απαγορεύει τη χορήγηση εξαιρέσεων του εδαφίου (2).».

Τροποποίηση του άρθρου 25 του βασικού νόμου.

29. Το άρθρο 25 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 27·

(β) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο αυτού, της λέξης «δικτύου» με τη λέξη «συστήματος»·

(γ) με την τροποποίηση του εδαφίου (1) αυτού, ως ακολούθως:

(i) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) της φράσης «των άρθρων 16 και 21» (πρώτη γραμμή) με τη φράση «του άρθρου 24 εδάφιο (1)»·

(ii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) της λέξης «δικτύου» (τέταρτη και όγδοη γραμμή) και της φράσης «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (πέμπτη, όγδοη και ένατη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος» και τη φράση «ΥΦΑ», αντίστοιχα·

(iii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) της φράσης «την κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση (τρίτη και τέταρτη γραμμή) με τη φράση «την/τις κάθετα ολοκληρωμένη/ες επιχείρηση/σεις»·

(iv) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) της λέξης «δικτύου» (τρίτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος».

(δ) με την τροποποίηση του εδαφίου (2) ως ακολούθως:

(i) με την αντικατάσταση σ' αυτό της λέξης «δικτύου» (δεύτερη γραμμή), με τη λέξη «συστήματος»·

(ii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) αυτού, της λέξης «δικτύου» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(iii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) αυτού, της λέξης «δικτύου» (τέταρτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(iv) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (γ) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη, πέμπτη και δέκατη έκτη γραμμή), της φράσης «η μητρική» (ένατη και δέκατη τρίτη γραμμή, της φράσης «θυγατρικής της εταιρείας» (ενδέκατη γραμμή) και της φράσης «της θυγατρικής της εταιρείας» (δέκατη έβδομη και δέκατη όγδοη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος», τη φράση «η κάθετα ολοκληρωμένη επιχείρηση», «διαχειριστή συνδυασμένου συστήματος» και «του διαχειριστή του συνδυασμένου συστήματος», αντίστοιχα·

(v) με την προσθήκη στη δεύτερη επιφύλαξη της παραγράφου (γ) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «διανομής» (ένατη γραμμή), της φράσης «και εγκαταστάσεων αποθήκευσης και ΥΦΑ»·

(vi) με την προσθήκη στην παράγραφο (γ) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «δικτύου» (πέμπτη γραμμή) της ακόλουθης παραγράφου:

«Για την εκπλήρωση των καθηκόντων αυτών, ο διαχειριστής του συνδυασμένου συστήματος διαθέτει τους αναγκαίους ανθρώπινους, τεχνικούς, οικονομικούς και υλικούς πόρους.»·

(vii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (δ) αυτού, της λέξης «δικτύου» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(viii) με την αντικατάσταση στην υποπαράγραφο (i)(ia) της παραγράφου (δ) αυτού, της λέξης «αναφέρει» (πρώτη γραμμή) του με τη λέξη «αναφέρονται»·

(ix) με την αντικατάσταση της υποπαραγράφου (ii) της παραγράφου (δ) αυτού, με την ακόλουθη νέα υποπαραγραφο (ii):

«(ii) διαθέτει υπεύθυνο συμμόρφωσης, ο οποίος είναι πλήρως ανεξάρτητος και έχει πρόσβαση σε κάθε αναγκαία πληροφορία του διαχειριστή συνδυασμένου συστήματος για την εκτελήρωση των καθηκόντων του, και ο οποίος υποβάλλει στη ΡΑΕΚ ετήσια έκθεση στην οποία περιγράφονται τα μέτρα συμμόρφωσης που έχουν ληφθεί, η οποία και δημοσιεύεται.»

(ε) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (2) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (3):

«(3) Σε περίπτωση που ο διαχειριστής συνδυασμένου συστήματος αποτελεί μέρος κάθετα ολοκληρωμένης επιχείρησης, η ΡΑΕΚ ή άλλοι αρμόδιοι φορείς παρακολουθούν τις δραστηριότητες του διαχειριστή του συνδυασμένου συστήματος, ώστε να μην είναι σε θέση να εκμεταλλευθεί την κάθετη ολοκλήρωσή του για να προκαλέσει στρέβλωση του ανταγωνισμού. Ειδικότερα, οι ανακοινώσεις και τα σήματα των διαχειριστών συνδεδεμένων συστημάτων με κάθετη ολοκλήρωση δεν πρέπει να προκαλούν σύγχυση όσον αφορά τη χωριστή ταυτότητα του κλάδου προμήθειας της κάθετα ολοκληρωμένης επιχείρησης.»

Αναρίθμηση του
άρθρου 26 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

30. Το άρθρο 26 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 28·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της φράσης «34(1) και 36(3)» (πρώτη και δεύτερη γραμμή) και του αριθμού «27» (πέμπτη γραμμή) με τη φράση «36, 37 και 40(1) και (11)» και τον αριθμό «29», αντίστοιχα.

Αναρίθμηση του
άρθρου 27 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

31. Το άρθρο 27 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 29·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (4) αυτού, της φράσης «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τέταρτη γραμμή) με τη λέξη «ΥΦΑ»·

(γ) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (8) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (9):

«(9) Όταν οι επιχειρήσεις φυσικού αερίου επωφελούνται από παρέκκλιση από την παρούσα διάταξη βάσει των εδαφίων (2) και (3) του άρθρου 44, υποχρεούνται να τηρούν τουλάχιστον τους εσωτερικούς τους λογαριασμούς σύμφωνα με το παρόν άρθρο. Η ΡΑΕΚ μεριμνά και διασφαλίζει ότι οι λογαριασμοί των επιχειρήσεων φυσικού αερίου, τηρούνται σύμφωνα με τα εδάφια (2) έως (5).».

Αντικατάσταση του
τίτλου του Μέρους
VII του βασικού
νόμου.

32. Ο τίτλος του Μέρους VII του βασικού νόμου αντικαθίσταται από τον ακόλουθο νέο τίτλο: «ΟΡΓΑΝΩΣΗ ΠΡΟΣΒΑΣΗΣ ΣΤΟ ΣΥΣΤΗΜΑ».

Αναρίθμηση του
άρθρου 28 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

33. Το άρθρο 28 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 30·

(β) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο της φράσης «στο δίκτυο» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «τρίτων»·

(γ) με την τροποποίηση του εδαφίου (1) ως εξής:

(i) με την αντικατάσταση σ' αυτό των λέξεων «δίκτυο» (πρώτη γραμμή), «υγροποιημένο φυσικό αέριο» (δεύτερη και τρίτη γραμμή), «επιλέγοντες πελάτες» (τέταρτη γραμμή) και «Δικτύου» (έκτη γραμμή) με τις λέξεις «σύστημα», «ΥΦΑ», «χρήστες του συστήματος» και «συστήματος», αντίστοιχα·

(ii) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «αντικειμενικά» (πέμπτη γραμμή), της φράσης «συμπεριλαμβανομένων των επιχειρήσεων προμήθειας»·

(δ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (3) αυτού, της λέξης «Δικτύου» (πρώτη και τέταρτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(ε) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (3) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (4):

«(4) Οι διατάξεις του παρόντος Νόμου δεν εμποδίζουν τη σύναψη μακροπρόθεσμων συμβάσεων στο βαθμό που συμμορφώνονται προς τους κοινοτικούς κανόνες περί ανταγωνισμού.».

Αναρίθμηση του
άρθρου 29 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

34. Το άρθρο 29 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 31·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της φράσης «στην αποθήκευση και σε ισοδύναμα μέσα ευελιξίας» (πρώτη και δεύτερη γραμμή) με τη φράση «στις εγκαταστάσεις αποθήκευσης και στα αποθέματα εντός των αγωγών»·

(γ) με την τροποποίηση του εδαφίου (2) αυτού, ως εξής:

(i) την αντικατάσταση της λέξης «εγκρίνονται» (τρίτη γραμμή) με τη

λέξη «εκδίδονται»·

(ii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) αυτού, των φράσεων «τους κατόχους άδειας» (δεύτερη γραμμή) και «το δίκτυο μεταφοράς ή το δίκτυο διανομής» (τρίτη και τέταρτη γραμμή) με τις φράσεις «τις επιχειρήσεις φυσικού αερίου» και «τις εγκαταστάσεις αποθήκευσης και τα αποθέματα εντός αγωγών» αντίστοιχα·

(iii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) αυτού, της φράσης «στους κατόχους άδειας» (δεύτερη γραμμή) με τη φράση «στις επιχειρήσεις φυσικού αερίου»·

(iv) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (γ) αυτού, της φράσης «του δικτύου μεταφοράς και του δικτύου διανομής.» (δεύτερη και τρίτη γραμμή) με τη φράση «των εγκαταστάσεων αποθήκευσης,»·

(v) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (γ), της ακόλουθης νέας παραγράφου (δ):

«(δ) τη δημοσιοποίηση από μέρους των διαχειριστών συστημάτων αποθήκευσης και μεταφοράς, των εγκαταστάσεων αποθήκευσης ή μερών αυτών και των αποθεμάτων εντός των αγωγών τα οποία προσφέρονται.»·

(δ) με την τροποποίηση του εδαφίου (3) αυτού, ως ακολούθως:

(i) την αντικατάσταση της φράσης «στο δίκτυο αυτό» (τρίτη και τέταρτη γραμμή) με τη φράση «στην αποθήκευση, στα αποθέματα εντός αγωγών και σε άλλες βοηθητικές υπηρεσίες»·

(ii) με την αντικατάσταση της φράσης «του εν λόγω δικτύου» (πέμπτη γραμμή) με τη φράση «αυτών των εγκαταστάσεων αποθήκευσης και του περιεχομένου των αγωγών, όταν είναι τεχνικά ή/και οικονομικά αναγκαίο για την παροχή αποτελεσματικής πρόσβασης στο δίκτυο, καθώς και για την οργάνωση της πρόσβασης σε άλλες βοηθητικές υπηρεσίες.»·

(ε) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (4) αυτού, της λέξης « δικτύου» (πέμπτη γραμμή) με τη λέξη «συστήματος»·

(στ) με την προσθήκη του ακόλουθου νέου εδαφίου (4):

«(4) Η ΡΑΕΚ συμβουλευέται τους χρήστες του συστήματος κατά την ανάπτυξη των διατιμήσεων αυτών ή των μεθόδων υπολογισμού των διατιμήσεων αυτών, μέσω διαδικασίας διαβούλευσης.»·

(ζ) με την αναρίθμηση του εδαφίου (4) σε εδάφιο (5)·

(η) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (5) αυτού, του ακόλουθου νέου εδαφίου (6):

«(6) Οι διατάξεις του παρόντος άρθρου δεν ισχύουν για τις βοηθητικές υπηρεσίες και την προσωρινή αποθήκευση που σχετίζονται με εγκαταστάσεις ΥΦΑ και είναι αναγκαίες για τη διαδικασία εκ νέου αεριοποίησης και στη συνέχεια την τροφοδότηση του δικτύου μεταφοράς.»·

Αναρίθμηση του άρθρου 30 του βασικού νόμου και τροποποίηση του.

35. Το άρθρο 30 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 32·

(β) με την αντικατάσταση του πλαγιότιτλου με τον ακόλουθο νέο πλαγιότιτλο:

«Άρνηση πρόσβασης»·

(γ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, των αριθμών «37» (τέταρτη γραμμή) και «42» (όγδοη γραμμή) με τους αριθμούς «39» και «43», αντίστοιχα·

(δ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της λέξης «δίκτυο» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «σύστημα»·

(ε) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (3) αυτού, της λέξης «δίκτυο» (τρίτη γραμμή) με τη λέξη «σύστημα».

Αναρίθμηση του
άρθρου 31 του
βασικού νόμου.

36. Το άρθρο 31 του βασικού νόμου αναριθμείται σε άρθρο 33.

Αναρίθμηση του
άρθρου 32 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

37. Το άρθρο 32 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμυσή του σε άρθρο 34·

(β) με την αντικατάσταση του κόμματος (δεύτερη γραμμή) με «: (α)»·

(γ) με την αντικατάσταση των λέξεων «δίκτυο» (τέταρτη γραμμή) και «δίκτυα» (πέμπτη γραμμή) με τις λέξεις «σύστημα» και «συστήματα», αντίστοιχα·

(δ) με την αντικατάσταση της τελείας (πέμπτη γραμμή) με κόμμα·

(ε) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (α) αυτού, της ακόλουθης νέας παραγράφου (β):

«(β) όταν η διεξαγωγή των συναλλαγών που περιγράφονται στην παράγραφο (α) του παρόντος άρθρου δεν γίνει δεκτή διότι ο πελάτης είναι επιλέξιμος σε ένα μόνο από τα δύο συστήματα, η Επιτροπή μπορεί, κατόπιν αιτήματος ενός εκ των κρατών μελών από τα δύο συστήματα, και αφού λάβει υπόψη την κατάσταση της αγοράς και το κοινό συμφέρον, να υποχρεώνει το αρνούμενο μέρος να εκτελέσει την αιτούμενη προμήθεια.».

Αντικατάσταση του

38. Το άρθρο 33 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

άρθρου 33 του
 βασικού νόμου και
 τροποποίηση του.

(α) με την αναρίθμησή του σε άρθρο 35·

(β) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο αυτού, της λέξης «αγωγό» (έκτη γραμμή) με τη λέξη «γραμμές»·

(γ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) και (β) του εδαφίου (1) αυτού, της λέξης «αγωγό» (τρίτη γραμμή) με τη λέξη «γραμμή»·

(δ) με την αντικατάσταση του εδαφίου (2) αυτού, με το ακόλουθο νέο εδάφιο (2):

«(2) Η ΠΑΕΚ καθορίζει τα κριτήρια για τη χορήγηση αδειών κατασκευής ή εκμετάλλευσης απευθείας γραμμών στο έδαφος της Δημοκρατίας και τα κριτήρια αυτά πρέπει να είναι αντικειμενικά, διαφανή και αμερόληπτα.»·

(ε) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (3) αυτού, της λέξης «αγωγού» (δεύτερη γραμμή) και της φράσης «απαγόρευση πρόσβασης στα δίκτυα» (δεύτερη και τρίτη γραμμή) με τη λέξη «γραμμής» και τη φράση «άρνηση πρόσβασης στο σύστημα», αντίστοιχα·

(στ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (3) αυτού, του αριθμού «30» (τρίτη γραμμή) και του αριθμού «34» (τέταρτη γραμμή) με τον αριθμό «32» και τη φράση «40(1) και (11)», αντίστοιχα.

Αναρίθμηση του
 άρθρου 34 του
 βασικού νόμου και
 τροποποίηση του.

39. Το άρθρο 34 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμησή του σε άρθρο 36·

(β) με την αντικατάσταση στον πλαγιότιτλο αυτού, της φράσης «διαπραγματεύσεις για πρόσβαση στο δίκτυο» με τη φράση

«πρόσβαση σε ανάντη δίκτυα αγωγών»·

(γ) με την αντικατάσταση των εδαφίων (1), (2) και (3) με τα ακόλουθα νέα εδάφια (1), (2) και (3):

«(1) Κανονισμοί, που εκδίδονται από τον Υπουργό, προνοούν την ύπαρξη μηχανισμών επίλυσης διαφορών από τη ΡΑΕΚ, ως ανεξάρτητης αρχής, η οποία έχει πρόσβαση σε όλες τις σχετικές πληροφορίες, για την ταχεία επίλυση διαφορών για την πρόσβαση σε ανάντη δίκτυα αγωγών, λαμβανομένων υπόψη των κριτηρίων του εδαφίου (2) του άρθρου 38 και τον αριθμό των μερών που μπορεί να διαπραγματεύονται την πρόσβαση σε τέτοια δίκτυα.

(2) Σε περίπτωση διασυνοριακών διαφορών, εφαρμόζονται οι εν λόγω μηχανισμοί επίλυσης διαφορών σε περίπτωση που η Κύπρος έχει δικαιοδοσία στο ανάντη δίκτυο αγωγών, το οποίο αρνείται την πρόσβαση.

(3) Σε περίπτωση διασυνοριακών διαφορών όπου περισσότερα από ένα κράτη μέλη καλύπτουν το οικείο δίκτυο, η ΡΑΕΚ συνεννοείται με τις αρμόδιες αρχές των άλλων κρατών μελών ώστε να εξασφαλίζεται η εφαρμογή του παρόντος Νόμου.».

Αναρίθμηση του
άρθρου 35 του
βασικού νόμου.

40. Το άρθρο 35 του βασικού νόμου τροποποιείται με την αναρίθμηση του σε άρθρο 37.

Αναρίθμηση του
άρθρου 36 του
βασικού νόμου και
τροποποίησή του.

41. Το άρθρο 36 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 38·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού, της φράσης «ρυθμίζεται σύμφωνα με Κανονισμούς που εκδίδει η ΡΑΕΚ, οι οποίοι

διασφαλίζουν» (πρώτη και δεύτερη γραμμή) με τη φράση «παρέχεται και ρυθμίζεται σύμφωνα με τη σχετική νομοθεσία, η οποία διασφαλίζει».

(γ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) του εδαφίου (2) αυτού, της λέξης «συμβατότητας» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «ασυμβατότητας».

(δ) με την προσθήκη στην παράγραφο (β) του εδαφίου (2) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «προγραμματισμένη» (τρίτη γραμμή), του άρθρου «ή».

(ε) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (γ) του εδαφίου (2) αυτού, των λέξεων «φορέα» (δεύτερη γραμμή) και «και» (έβδομη γραμμή) με τις λέξεις «διαχειριστή» και «ή», αντίστοιχα.

(στ) με την κατάργηση των εδαφίων (3), (4) και (5) αυτού.

Αναρίθμηση του
άρθρου 37 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

42. Το άρθρο 37 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 38.

(β) με την αντικατάσταση της φράσης «οποιοδήποτε κάτοχο άδειας» (τέταρτη και πέμπτη γραμμή) με τη φράση «οποιαδήποτε επιχείρηση φυσικού αερίου».

(γ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) του εδαφίου (1) αυτού, της φράσης «της προμήθειας» (δεύτερη γραμμή) με τη λέξη «εφοδιασμού».

(δ) με την προσθήκη στην παράγραφο (γ) του εδαφίου (1) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «αποδοτικότητα» (τρίτη γραμμή), της φράσης «και της ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές ενέργειας».

(ε) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού, της φράσης «κατόχους αδειών» (πέμπτη γραμμή) και της φράσης «ο κάτοχος άδειας» (έκτη γραμμή) με τη φράση «επιχειρήσεις φυσικού αερίου» και τη φράση «η επιχείρηση φυσικού αερίου», αντίστοιχα·

(στ) με την αντικατάσταση στην επιφύλαξη του εδαφίου (3) αυτού, της φράσης «ο κάτοχος άδειας» (πέμπτη γραμμή) με τη φράση «η επιχείρηση φυσικού αερίου»·

(ζ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (4) της φράσης «ο κάθε κάτοχος άδειας» (δεύτερη γραμμή) με τη φράση «η κάθε επιχείρηση φυσικού αερίου»·

(η) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (4) αυτού, των ακόλουθων νέων εδαφίων (5) και (6):

«(5) Οι υποχρεώσεις αυτές πρέπει να ορίζονται σαφώς, να είναι διαφανείς, αμερόληπτες και επαληθεύσιμες και να διασφαλίζουν την ισότιμη πρόσβαση των επιχειρήσεων φυσικού αερίου της Ένωσης στους εθνικούς πελάτες.

(6) Η ΡΑΕΚ καταρτίζει και εφαρμόζει μακροπρόθεσμο προγραμματισμό, λαμβάνοντας υπόψη το ενδεχόμενο τρίτα μέρη να ζητήσουν πρόσβαση στο δίκτυο, όσον αφορά την ασφάλεια του εφοδιασμού, την ενεργειακή-αποδοτικότητα/ διαχείριση της ζήτησης και την επίτευξη των περιβαλλοντικών στόχων και των στόχων που αφορούν την ενέργεια από ανανεώσιμες πηγές. Ο μακροπρόθεσμος προγραμματισμός καταρτίζεται σε δεκαετή κυλιόμενη βάση και λαμβάνει υπόψη οποιεσδήποτε οδηγίες, τις οποίες ο Υπουργός δύναται να δημοσιεύει από καιρού εις καιρό και αφορούν την κυβερνητική πολιτική. Επιπλέον, ο μακροπρόθεσμος προγραμματισμός δημοσιεύεται στην ιστοσελίδα της ΡΑΕΚ.».

(α) με την αναρίθμησή του σε άρθρο 39·

(β) με την αντικατάσταση του πλαγιότιτλου αυτού, με τον ακόλουθο πλαγιότιτλο:

«Υποχρεώσεις προμηθευτών και δικαιώματα πελατών.»·

(γ) με την τροποποίηση του εδαφίου (1) αυτού, ως ακολούθως:

(i) με την αντικατάσταση του αριθμού «43(2)(η)» (πρώτη γραμμή) με τον αριθμό «47(2)(ε)»·

(ii) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «καθορίζουν» (δεύτερη γραμμή), του «: (α)»·

(iii) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «διαφορών» (έκτη γραμμή), της φράσης: «, (β) τα κατάλληλα μέτρα τα οποία εγγυούνται επαρκώς την προστασία των ευάλωτων πελατών», »

(δ) με την τροποποίηση του εδαφίου (2) αυτού, ως ακολούθως:

(i) με την προσθήκη στην υποπαράγραφο (v) της παραγράφου (α), αμέσως μετά τη λέξη «σύμβασης» (τρίτη γραμμή), της φράσης «, και κατά πόσον επιτρέπεται η αποχώρηση από τη σύμβαση χωρίς επιβάρυνση»·

(ii) με τη διαγραφή της λέξης «και» (τέταρτη γραμμή) και την προσθήκη στην υποπαράγραφο (vi) της παραγράφου (α), αμέσως μετά τη λέξη «πληρούνται» (τέταρτη γραμμή), της φράσης «, συμπεριλαμβανομένης της εσφαλμένης και καθυστερημένης χρέωσης»·

(iii) με την προσθήκη, αμέσως μετά την υποπαράγραφο (vii) της παραγράφου (α), των ακόλουθων νέων υποπαραγράφων (viii) και (ix):

«(viii) κοινοποιούνται κατά τρόπο σαφή, μέσω τιμολογίων ή των ιστοσελίδων των επιχειρήσεων φυσικού αερίου, πληροφορίες οι οποίες αφορούν τα δικαιώματα των καταναλωτών και κυρίως τον τρόπο εξέτασης των παραπόνων τους, και όλων των πληροφοριών που αναφέρονται σε αυτό το σημείο, και

(ix) ότι όταν ένας πελάτης, ενώ τηρεί τους συμβατικούς όρους, επιθυμεί να αλλάξει προμηθευτή, η αλλαγή θα πραγματοποιείται από τον ενδιαφερόμενο ή τους ενδιαφερόμενους διαχειριστές εντός τριών εβδομάδων και ότι οι πελάτες έχουν δικαίωμα να λαμβάνουν όλα τα σχετικά στοιχεία για την κατανάλωση. Τα δικαιώματα αυτά παρέχονται σε όλους τους πελάτες και χωρίς διακρίσεις σε σχέση με το κόστος, την προσπάθεια ή το χρόνο,»·

(iv) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) αυτού, της φράσης «είναι ελεύθεροι» (τρίτη γραμμή) με τη φράση «του δικαιώματός τους»·

(v) με την προσθήκη στην παράγραφο (β) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «όρους,» (πέμπτη γραμμή), του ακόλουθου κειμένου:

«όταν τους απευθύνεται η σχετική ειδοποίηση. Οι φορείς παροχής υπηρεσιών ειδοποιούν τους πελάτες τους απευθείας για οποιαδήποτε αύξηση τελών, την κατάλληλη χρονική στιγμή και το αργότερο μία κανονική χρονική περίοδο χρέωσης μετά τη χρονική στιγμή κατά την οποία η αύξηση τίθεται σε ισχύ με διαφανή και κατανοητό τρόπο. Οι πελάτες παραμένουν ελεύθεροι να λύσουν τις αντίστοιχες συμβάσεις, εάν δεν αποδέχονται τους νέους όρους, οι οποίοι τους έχουν κοινοποιηθεί από το φορέα παροχής υπηρεσιών αερίου,»·

(vi) με την προσθήκη στην παράγραφο (ε) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «διαδικασίες.» (τρίτη γραμμή), της ακόλουθης παραγράφου:

«Ειδικότερα, όλοι οι καταναλωτές έχουν το δικαίωμα να απολαύουν καλού επιπέδου υπηρεσιών και εξέτασης των παραπόνων από τον προμηθευτή τους σε φυσικό αέριο.»

(vii) με τη διαγραφή στην παράγραφο (δ) της λέξης «και» (δεύτερη γραμμή) και την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (ε) αυτού, των ακόλουθων νέων παραγράφων (στ), (ζ), (η), (θ), (ι) και (ια):

«(στ) οι πελάτες έχουν ευρεία ελευθερία επιλογής των μεθόδων πληρωμής, οι οποίες δεν προβαίνουν σε αδικαιολόγητες διακρίσεις μεταξύ πελατών. Τα συστήματα προπληρωμής πρέπει να είναι δίκαια και να αντανakλούν καταλλήλως την πιθανή κατανάλωση. Οποιαδήποτε διαφορά στους όρους και στις προϋποθέσεις θα αντανakλά τις δαπάνες που φέρει ο προμηθευτής των διαφόρων συστημάτων πληρωμών. Οι γενικοί όροι και προϋποθέσεις πρέπει να είναι δίκαιοι και διαφανείς, πρέπει να διατυπώνονται σε σαφή και κατανοητή γλώσσα και να μην περιλαμβάνουν μη συμβατικά εμπόδια στην άσκηση των δικαιωμάτων των πελατών, όπως υπερβολικά συμβατικά έγγραφα. Οι πελάτες πρέπει να προστατεύονται από τις αθέμιτες και παραπλανητικές μεθόδους πώλησης·

(ζ) οι πελάτες δεν επιβαρύνονται για αλλαγή προμηθευτή·

(η) όταν οι πελάτες συνδέονται με το δίκτυο αερίου, ενημερώνονται σχετικά με τα δικαιώματά τους να προμηθεύονται, φυσικό αέριο καθορισμένης ποιότητας σε λογικές τιμές·

(θ) οι πελάτες έχουν στη διάθεσή τους τα δεδομένα κατανάλωσής τους και τους παρέχεται η δυνατότητα, με ρητή συναίνεση και ατελώς, να επιτρέπουν σε οποιαδήποτε καταχωρημένη επιχείρηση προμήθειας την πρόσβαση στα

δεδομένα μετρητών που τους αφορούν. Το μέρος που είναι αρμόδιο για τη διαχείριση δεδομένων πρέπει να υποχρεούται να χορηγεί τα εν λόγω δεδομένα στην επιχείρηση. Οι πελάτες ενημερώνονται για τον καθορισμένο μορφότυπο των δεδομένων και τη διαδικασία για την πρόσβαση των προμηθευτών και των καταναλωτών στα δεδομένα. Δεν επιτρέπεται πρόσθετη χρέωση του καταναλωτή για την εν λόγω υπηρεσία.

(ι) οι πελάτες ενημερώνονται δεόντως για την πραγματική κατανάλωση και το κόστος του φυσικού αερίου αρκετά συχνά ώστε να μπορούν να ρυθμίσουν οι ίδιοι την κατανάλωση φυσικού αερίου. Οι πληροφορίες δίδονται στο πλαίσιο επαρκούς χρονικού πλαισίου που να λαμβάνει υπόψη την ικανότητα του εξοπλισμού μετρήσεων του πελάτη. Δίδεται η δέουσα προσοχή στην οικονομική αποδοτικότητα αυτών των μέτρων. Δεν επιτρέπεται πρόσθετη χρέωση του καταναλωτή για την εν λόγω υπηρεσία, και

(ια) οι πελάτες λαμβάνουν, μετά από κάθε αλλαγή προμηθευτή φυσικού αερίου, τελικό εκκαθαριστικό, το αργότερο έξι εβδομάδες μετά την αλλαγή προμηθευτή.»

(ε) με την προσθήκη, αμέσως μετά το εδάφιο (4) αυτού, των ακόλουθων νέων εδαφίων (5) έως (14):

«(5)(α) Η ΡΑΕΚ διασφαλίζει την εφαρμογή και παρακολουθεί την εξέλιξη των ευφών συστημάτων μέτρησης, τα οποία ευνοούν την ενεργό συμμετοχή των καταναλωτών στην αγορά εφοδιασμού με φυσικό αέριο. Η επιχείρηση φυσικού αερίου ετοιμάζει μελέτη που καθορίζει ποια μορφή ευφώνος μέτρησης είναι οικονομικώς λογική και αποδοτική από άποψη κόστους και ποιες είναι οι εφικτές προθεσμίες για τη διανομή τους, την οποία μελέτη υποβάλλει στη ΡΑΕΚ για έγκριση.

(β) Η ΡΑΕΚ διασφαλίζει τη διαλειτουργικότητα των συστημάτων ευφυούς μέτρησης που θα εφαρμοσθούν στη Δημοκρατία. Η ΡΑΕΚ συνεκτιμά δεόντως τη χρήση των κατάλληλων προδιαγραφών και των καλύτερων πρακτικών και τη σημασία της ανάπτυξης της αγοράς φυσικού αερίου.

(6) Το Υπουργικό Συμβούλιο, μετά από διαβουλεύσεις με τη ΡΑΕΚ, δύναται να καθορίσει μια επιχείρηση φυσικού αερίου που διεξάγει την δραστηριότητα της προμήθειας ως προμηθευτή εσχάτου ανάγκης για πελάτες που συνδέονται με το δίκτυο φυσικού αερίου.

(7) Όλοι οι καταναλωτές που συνδέονται με το δίκτυο φυσικού αερίου έχουν το δικαίωμα να λαμβάνουν το φυσικό τους αέριο από προμηθευτή, με την επιφύλαξη της συμφωνίας του προμηθευτή, ανεξάρτητα από το κράτος μέλος στο οποίο είναι καταχωρημένος ο προμηθευτής, εφόσον αυτός τηρεί τις κείμενες διατάξεις εμπορίας και εξισορρόπησης.

(8) Αναφορικά με τους ευάλωτους πελάτες, η έννοια των οποίων καθορίζεται με αναφορά μεταξύ άλλων στην ενεργειακή φτώχεια από τον Υπουργό μετά από διαβούλευση με την ΡΑΕΚ, ο προμηθευτής υποχρεούται να μη διακόψει τη σύνδεση σε κρίσιμες περιόδους.

(9) Οι εν λόγω Κανονισμοί δύνανται επίσης να προβλέπουν για τα μέτρα που πρέπει να λαμβάνονται, όπως εθνικά σχέδια δράσης στον τομέα της ενέργειας και παροχές στο πλαίσιο των συστημάτων κοινωνικής ασφάλισης, για να εξασφαλίσουν στους ευάλωτους καταναλωτές τον αναγκαίο εφοδιασμό με φυσικό αέριο ή τη στήριξη βελτιώσεων της ενεργειακής απόδοσης, προκειμένου να αντιμετωπίσουν την ενεργειακή φτώχεια όπου εντοπίζεται, μεταξύ άλλων στο ευρύτερο πλαίσιο της φτώχειας. Τα μέτρα αυτά δεν θα πρέπει να εμποδίζουν το πραγματικό άνοιγμα της αγοράς, που προβλέπεται στο άρθρο 33, ούτε τη λειτουργία της αγοράς, και θα πρέπει να κοινοποιούνται στην Επιτροπή, όπου αρμόζει. Η

κοινοποίηση αυτή δεν περιλαμβάνει τα μέτρα που λαμβάνονται στο πλαίσιο του γενικού συστήματος κοινωνικής ασφάλισης.

(10) Η ΡΑΕΚ διασφαλίζει ότι διατίθενται στους καταναλωτές το σύνολο των αναγκαίων πληροφοριών σχετικά με τα δικαιώματά τους, την ισχύουσα νομοθεσία και τα μέσα προσφυγής που διαθέτουν σε περίπτωση διαφοράς. Το σύνολο του περιεχομένου των αναγκαίων πληροφοριών θα ετοιμάζεται από τη ΡΑΕΚ και θα διατίθεται τουλάχιστον σε ηλεκτρονική μορφή στα Γραφεία Εξυπηρέτησης του Πολίτη και στα κατά τόπους Επαρχιακά Γραφεία του Υπουργείου Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού. Το Γραφείο της ΡΑΕΚ, τα Γραφεία Εξυπηρέτησης του Πολίτη και το Υπουργείο Εμπορίου, Βιομηχανίας και Τουρισμού θα αποτελούν τα ενιαία σημεία επαφής για την ενημέρωση των καταναλωτών.

(11) Η ΡΑΕΚ καθορίζεται ως φορέας (διαμεσολαβητής ενέργειας ή φορέας των καταναλωτών) που θα ενεργεί ως ανεξάρτητος μηχανισμός για την αποτελεσματική αντιμετώπιση παραπόνων και τον εξωδικαστικό διακανονισμό/επίλυση διαφορών.

(12) Ο Υπουργός ενημερώνει, κατά την έναρξη εφαρμογής του Νόμου, την Επιτροπή για όλα τα μέτρα που θεσπίζονται για την εκπλήρωση των υποχρεώσεων παροχής υπηρεσιών κοινής ωφελείας, συμπεριλαμβανομένης της προθεσμίας του καταναλωτή και του περιβάλλοντος και για τις πιθανές επιπτώσεις τους στον εθνικό και διεθνή ανταγωνισμό. Στη συνέχεια, ο Υπουργός γνωστοποιεί ανά διετία στην Επιτροπή οποιεσδήποτε αλλαγές έχουν επέλθει στα εν λόγω μέτρα.

(13) Το Υπουργικό Συμβούλιο δύναται να αποφασίσει τη μη εφαρμογή των διατάξεων των άρθρων 8 έως 14 όσον αφορά τη διανομή, αν η εφαρμογή τους θα παρεμπόδιζε, από νομική ή πραγματική άποψη, την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που επιβάλλονται στις επιχειρήσεις φυσικού αερίου προς το κοινό οικονομικό συμφέρον και στο μέτρο που η ανάπτυξη των

συναλλαγών δεν θα επηρεαζόταν σε βαθμό αντίθετο προς τα συμφέροντα της Ένωσης. Τα συμφέροντα της Ένωσης περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων, τον ανταγωνισμό όσον αφορά τους επιλέγοντες πελάτες σύμφωνα με τον παρόντα Νόμο.

(14) Η ΡΑΕΚ εξασφαλίζει ότι οι προμηθευτές φυσικού αερίου ή οι διαχειριστές συστημάτων διανομής, σε συνεργασία με τη ΡΑΕΚ, λαμβάνουν τα απαραίτητα μέτρα για να στείλουν σε όλους τους καταναλωτές τους ένα αντίγραφο του Ερωτηματολογίου Καταναλωτή Ενέργειας με πρακτικές πληροφορίες που συνδέονται με τα δικαιώματα των καταναλωτών ενέργειας, το οποίο καταρτίζει η Επιτροπή, σε διαβούλευση με τους ενδιαφερόμενους κύκλους συμπεριλαμβανομένων των κρατών μελών, των εθνικών ρυθμιστικών αρχών, των καταναλωτικών οργανώσεων και των επιχειρήσεων φυσικού αερίου, καθώς και ότι μεριμνούν ώστε το εν λόγω Ερωτηματολόγιο να είναι διαθέσιμο στο κοινό.».

Αναρίθμηση του
άρθρου 39 του
βασικού νόμου και
τροποποίησή του.

44. Το άρθρο 39 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του αριθμού του σε άρθρο 41·

(β) με την προσθήκη της φράσης «και τις πιθανές επιπτώσεις στον εθνικό και διεθνή ανταγωνισμό» αμέσως μετά τη φράση «των επιπέδων παροχής υπηρεσιών» (τέταρτη γραμμή) του εδαφίου 2.

Αναρίθμηση του
άρθρου 40 του
βασικού νόμου και
τροποποίησή του.

45. Το άρθρο 40 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 42·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της φράσης «η ΡΑΕΚ» (τέταρτη γραμμή) με τη φράση «ο Υπουργός»·

(γ) με την προσθήκη στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «διασφάλισης» (τέταρτη γραμμή), της ακόλουθης φράσης «λαμβάνοντας υπόψη τα μέτρα κατοχύρωσης της ασφάλειας εφοδιασμού με αέριο τα οποία καθορίζει και εφαρμόζει η ΡΑΕΚ στα πλαίσια του Κανονισμού 994/2010 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου»·

(δ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (3) αυτού, της φράσης «Η ΡΑΕΚ» (πρώτη γραμμή) με τη φράση «Ο Υπουργός».

Αναρίθμηση του
άρθρου 41 του
βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

46. Το άρθρο 41 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 43·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, του αριθμού «28» (έκτη γραμμή) με τον αριθμό «30»·

(γ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) του εδαφίου (2) αυτού, της λέξης «δίκτυο» (τέταρτη γραμμή) με τη λέξη «σύστημα»·

(δ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (β) του εδαφίου (2) αυτού, της φράσης «απαγόρευση πρόσβασης στο δίκτυο» (τρίτη γραμμή) με τη φράση «άρνηση πρόσβασης στο σύστημα»·

(ε) με την κατάργηση του εδαφίου (7) αυτού·

(στ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (8) αυτού, της φράσης «απαγορεύουν ή παύουν να απαγορεύουν» (τρίτη και τέταρτη γραμμή) με τη φράση «αρνούνται ή παύουν να αρνούνται»·

(ζ) με την αναρίθμηση των εδαφίων (8) και (9) σε εδάφια (7) και (8), αντίστοιχα.

Αναρίθμηση του
άρθρου 42 του

47. Το άρθρο 42 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

βασικού νόμου και
τροποποίηση του.

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 44·

(β) με την τροποποίηση του εδαφίου (1) αυτού, ως εξής:

(i) με την προσθήκη στην παράγραφο (α), αμέσως μετά τη φράση «προμηθευτή» (τέταρτη γραμμή), της φράσης «,η Κύπρος χαρακτηρίζεται απομονωμένη αγορά και»·

(ii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) των αριθμών «31», «32» και «33» (έκτη γραμμή) με τους αριθμούς «33», «34» και «35», αντίστοιχα·

(iii) με την προσθήκη στην παράγραφο (γ) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «αυτή» (τρίτη γραμμή), της φράσης «και παύσει η Κύπρος να χαρακτηρίζεται απομονωμένη αγορά»·

(iv) με την προσθήκη μετά την παράγραφο (δ) του εδαφίου (1) αυτού, της ακόλουθης νέας παραγράφου (ε) και της επιφύλαξης αυτής:

«(ε) Με βάση το ονομαστικό δικαίωμα που παρέχεται στη Δημοκρατία από το άρθρο 49(1) της Ευρωπαϊκής Οδηγίας 2009/73/ΕΚ, σχετικά με τους κοινούς κανόνες για την εσωτερική αγορά φυσικού αερίου, το Υπουργικό Συμβούλιο δύναται σε οποιοδήποτε χρονικό διάστημα από την έναρξη ισχύος του παρόντος Νόμου να αποφασίσει την παρέκκλιση από τα άρθρα 8 έως 14, 18, 33, 34 ή/και 35:

Νοείται ότι, μέχρις ότου η αγορά φυσικού αερίου στη Δημοκρατία χαρακτηριστεί ως απομονωμένη, η ΡΑΕΚ δύναται να ενεργεί κατά παρέκκλιση των πιο πάνω άρθρων, ιδίως απέχοντας, όπου το κρίνει απαραίτητο, από την έκδοση αδειών, ώστε να διασφαλίσει ότι δεν θα τεθεί σε

σοβαρό κίνδυνο η επίτευξη του σκοπού και των προνοιών του παρόντος εδαφίου.».

(γ) με την τροποποίηση του εδαφίου (2) αυτού, ως ακολούθως:

(i) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) αυτού, της φράσης «16(1), (2) και (3)» (έβδομη γραμμή) με την φράση «16(1) – μόνο ως προς το διορισμό διαχειριστή συστήματος μεταφοράς, 16(2), (3) και (4)»·

(ii) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (α) των αριθμών «41» (πέμπτη γραμμή), «23» (έβδομη γραμμή), «27» (έβδομη γραμμή), «28» (έβδομη γραμμή), «31» (έβδομη γραμμή) και «33» (όγδοη γραμμή) με τους αριθμούς «43», «24», «29», «30», «33» και «35», αντίστοιχα·

(iii) με την αντικατάσταση της παραγράφου (ε) και της επιφύλαξης αυτής, από την ακόλουθη νέα παράγραφο (ε):

«(ε) Κατά την ημερομηνία λήξης της αναφερόμενης στο εδάφιο (2) παρέκκλισης, ο ορισμός των επιλεγόντων πελατών συνεπάγεται άνοιγμα της αγοράς που ισούται με το 33% τουλάχιστον της συνολικής ετήσιας κατανάλωσης φυσικού αερίου στην εθνική αγορά φυσικού αερίου και καταργείται αυτόματα η παρέκκλιση από τα εδάφια (β) και (γ) του άρθρου 8. Δύο έτη μετά την ημερομηνία αυτή, επιλέγοντες πελάτες είναι όλοι οι μη οικιακοί πελάτες και τρία έτη μετά την ημερομηνία αυτή, επιλέγοντες πελάτες είναι όλοι οι πελάτες. Έως την ημερομηνία καθορισμού των επιλεγόντων πελατών ως μη οικιακών πελατών, η Κύπρος δύναται να αποφασίσει τη μη εφαρμογή του άρθρου 30, όσον αφορά τις βοηθητικές υπηρεσίες και την προσωρινή αποθήκευση για τη διαδικασία εκ νέου αεριοποίησης και στη συνέχεια την τροφοδότηση του συστήματος μεταφοράς.»·

(iv) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (ε) αυτού, της ακόλουθης νέας παραγράφου (στ):

«(στ) Με βάση το ονομαστικό δικαίωμα που παρέχεται στην Δημοκρατία από το εδάφιο (2) του άρθρου 49 της Οδηγίας 2009/73/ΕΚ σχετικά με τους κοινούς κανόνες για την εσωτερική αγορά φυσικού αερίου, το Υπουργικό Συμβούλιο δύναται σε οποιοδήποτε χρονικό διάστημα από την έναρξη ισχύος του παρόντος Νόμου να αποφασίσει την παρέκκλιση από τα άρθρα 8 έως 14, 16(1) (μόνο ως προς το διορισμό διαχειριστή συστήματος μεταφοράς), 16(2), (3) και (4), 18, 21, 22(5) και (6), 24, 29, 30, 33 και 35:

Νοείται ότι, μέχρις ότου η αγορά φυσικού αερίου στη Δημοκρατία χαρακτηριστεί ως αναδυόμενη, η ΡΑΕΚ δύναται να ενεργεί κατά παρέκκλιση των πιο πάνω άρθρων, ιδίως απέχοντας, όπου το κρίνει απαραίτητο, από την έκδοση αδειών, ώστε να διασφαλίσει ότι δεν θα τεθεί σε σοβαρό κίνδυνο η επίτευξη του σκοπού και των προνοιών του παρόντος εδαφίου.»

(δ) με την τροποποίηση του εδαφίου (3) αυτού, ως ακολούθως:

(i) με την προσθήκη, αμέσως μετά τη λέξη «μεταφοράς» (τέταρτη γραμμή), της φράσης «και κύριας υποδομής διανομής»·

(ii) με την αντικατάσταση της αναφοράς «16(1), (2) και (3)» (έβδομη γραμμή) με τη φράση «16(1), μόνο ως προς το διορισμό διαχειριστή συστήματος μεταφοράς, 16(2), (3) και (4)»·

(iii) με την αντικατάσταση των αριθμών «23» (έβδομη γραμμή), «27» (έβδομη γραμμή), «28» (έβδομη γραμμή), «31» (έβδομη γραμμή) και «33» (όγδοη γραμμή) με τους αριθμούς «24», «29»,

«30», «33» και «35», αντίστοιχα.

(ε) με την τροποποίηση του εδαφίου (4) αυτού, ως ακολούθως:

(i) με την προσθήκη στην παράγραφο (α), αμέσως μετά τη λέξη «υπόψη» (τρίτη γραμμή), της λέξης «κυρίως»·

(ii) με τη διαγραφή στην υποπαράγραφο (i) της παραγράφου (α) της λέξης «δεν» (πρώτη γραμμή)·

(iii) με την προσθήκη στην παράγραφο (β), πριν από τη λέξη «Παρέκκλιση» (πρώτη γραμμή), της φράσης «Για τις υποδομές φυσικού αερίου, πλην των υποδομών διανομής,» και την αντικατάσταση της λέξης «Παρέκκλιση» (πρώτη γραμμή) με τη λέξη «παρέκκλιση»·

(iv) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (γ), της ακόλουθης νέας παραγράφου (δ):

«(δ) Για τις υποδομές διανομής, μπορεί να χορηγείται παρέκκλιση για χρονική περίοδο που δεν υπερβαίνει τα είκοσι έτη μετά την έναρξη εφοδιασμού της περιοχής με φυσικό αέριο μέσω της συγκεκριμένης υποδομής στην περιοχή.».

Τροποποίηση του βασικού νόμου με την προσθήκη νέου άρθρου 45.

48. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη, αμέσως μετά το άρθρο 44 αυτού, του ακόλουθου νέου άρθρου 45:

«Νέες υποδομές.

«45.-(1) Η κύρια νέα υποδομή φυσικού αερίου, δηλαδή οι διασυνδέσεις, το ΥΦΑ και οι εγκαταστάσεις αποθήκευσης, μπορεί, κατόπιν αιτήματος, να απαλλάσσεται, για καθορισμένο χρονικό διάστημα, από τις διατάξεις των άρθρων 7(2)(α), 7(2)(γ), 7(2)(ε), 16(1) – μόνο ως προς το διορισμό διαχειριστή συστήματος μεταφοράς, 18, 30, 31, 36 και 38, υπό

τους ακόλουθους όρους:

(α) η επένδυση πρέπει να ενισχύει, αφενός, τον ανταγωνισμό για την προμήθεια αερίου και, αφετέρου, την ασφάλεια του εφοδιασμού·

(β) το ύψος του επενδυτικού κινδύνου είναι τέτοιο ώστε η επένδυση δεν θα πραγματοποιηθεί εάν δεν χορηγηθεί απαλλαγή·

(γ) η υποδομή πρέπει να ανήκει σε φυσικό ή νομικό πρόσωπο διακριτό, τουλάχιστον από την άποψη της νομικής του προσωπικότητας, από τους διαχειριστές δικτύου στα δίκτυα των οποίων θα κατασκευασθεί η εν λόγω υποδομή·

(δ) επιβάλλονται τέλη στους χρήστες της εν λόγω υποδομής·

(ε) η χορήγηση απαλλαγής δεν αποβαίνει σε βάρος του ανταγωνισμού ή της αποτελεσματικής λειτουργίας της εσωτερικής αγοράς φυσικού αερίου ή της αποτελεσματικής λειτουργίας του διεπόμενου από ρυθμιστικές διατάξεις συστήματος με το οποίο συνδέεται η υποδομή.

(2) Το εδάφιο (1) ισχύει επίσης και σε περίπτωση σημαντικής αύξησης του δυναμικού ήδη υπάρχουσας υποδομής ή σε περίπτωση τροποποίησης ήδη υπάρχουσας υποδομής που έχουν ως αποτέλεσμα την ανάπτυξη νέων πηγών προμήθειας φυσικού αερίου.

(3) Η ΡΑΕΚ αποφασίζει, ανά περίπτωση, σχετικά με

την απαλλαγή που αναφέρεται στα εδάφια (1) και (2).

(4) Εάν η εν λόγω υποδομή χωροθετείται στο έδαφος της Κύπρου και ενός άλλου ή και περισσότερων κρατών μελών, η ΡΑΕΚ μπορεί να λαμβάνει συμβουλευτική γνώμη από τον Οργανισμό, η οποία θα μπορούσε να αποτελέσει τη βάση για την απόφασή της, εντός δύο μηνών από την ημερομηνία κατά την οποία ζητήθηκε η εξαίρεση από την τελευταία από τις ρυθμιστικές αυτές αρχές. Εάν η ΡΑΕΚ καταλήξει σε συμφωνία με τις υπόλοιπες οικείες ρυθμιστικές αρχές για την απόφαση εξαίρεσης εντός έξι μηνών, ενημερώνεται ο Οργανισμός για την απόφαση αυτή.

(5) Η ΡΑΕΚ δύναται να ζητά από κοινού με τις υπόλοιπες σχετικές ρυθμιστικές αρχές την παράταση της περιόδου των έξι μηνών για την απόφαση εξαίρεσης, για μέγιστο διάστημα τριών μηνών.

(6) Η εξαίρεση επιτρέπεται να καλύπτει το σύνολο ή μέρος του δυναμικού της νέας υποδομής ή της υφιστάμενης υποδομής με σημαντικά αυξημένο δυναμικό.

(7) Κατά τη λήψη απόφασης για τη χορήγηση εξαίρεσης, λαμβάνεται υπόψη, για κάθε περίπτωση χωριστά, η ανάγκη να επιβληθούν όροι όσον αφορά τη διάρκεια της εξαίρεσης και τη χωρίς διακρίσεις πρόσβαση στην υποδομή. Κατά τη λήψη της απόφασης σχετικά με τους εν λόγω όρους λαμβάνονται υπόψη κυρίως το πρόσθετο δυναμικό που πρόκειται να κατασκευασθεί ή η τροποποίηση του υπάρχοντος δυναμικού, ο χρονικός ορίζοντας του έργου και οι εθνικές περιστάσεις.

(8) Πριν από τη χορήγηση εξαίρεσης, η ΡΑΕΚ αποφασίζει τους κανόνες και τους μηχανισμούς για τη διαχείριση και την κατανομή δυναμικού. Σύμφωνα με τους κανόνες αυτούς πρέπει να απαιτείται να καλούνται όλοι οι δυνητικοί χρήστες της υποδομής να εκδηλώσουν ενδιαφέρον για μίσθωση δυναμικού, προτού γίνει η κατανομή δυναμικού στη νέα υποδομή, ακόμη και για ιδία χρήση. Η ΡΑΕΚ απαιτεί οι κανόνες διαχείρισης της συμφόρησης να περιλαμβάνουν την υποχρέωση προσφοράς του αχρησιμοποίητου δυναμικού στην αγορά και οι χρήστες της υποδομής να έχουν το δικαίωμα να διαπραγματεύονται το δυναμικό που διαθέτουν βάσει συμβάσεων στη δευτερογενή αγορά. Κατά την αξιολόγηση των κριτηρίων που αναφέρονται στο εδάφιο (1) στις παραγράφους (α), (β) και (ε), η ΡΑΕΚ λαμβάνει υπόψη τα αποτελέσματα της εν λόγω διαδικασίας κατανομής δυναμικού.

(9) Η απόφαση εξαίρεσης, συμπεριλαμβανομένων των όρων που αναφέρονται στο εδάφιο (7), αιτιολογείται δεόντως και δημοσιεύεται.

(10) Η απόφαση απαλλαγής κοινοποιείται αμελλητί από τη ΡΑΕΚ στην Επιτροπή μαζί με όλες τις σχετικές με την εν λόγω απόφαση πληροφορίες. Οι πληροφορίες αυτές μπορούν να υποβάλλονται στην Επιτροπή συνολικά, ώστε να της επιτρέπουν να λάβει τεκμηριωμένη απόφαση. Ειδικότερα, οι πληροφορίες περιλαμβάνουν:

(α) τους λεπτομερείς λόγους βάσει των οποίων η ΡΑΕΚ χορήγησε ή απέρριψε την απαλλαγή, μαζί με την παραπομπή στο εδάφιο (1), συμπεριλαμβανομένου και του σχετικού σημείου ή σημείων του προαναφερθέντος

εδαφίου επί των οποίων βασίστηκε η απόφαση αυτή, συμπεριλαμβανομένων των οικονομικών πληροφοριών που αιτιολογούν την ανάγκη απαλλαγής·

(β) την ανάλυση η οποία διεξήχθη για τις επιπτώσεις της απαλλαγής στον ανταγωνισμό και στην αποτελεσματική λειτουργία της εσωτερικής αγοράς φυσικού αερίου·

(γ) τους λόγους για τη χρονική περίοδο και το μερίδιο του συνολικού δυναμικού της υποδομής φυσικού αερίου για το οποίο χορηγείται η απαλλαγή·

(δ) σε περίπτωση που η εξαίρεση αφορά διασύνδεση, το αποτέλεσμα της διαβούλευσης της ΡΑΕΚ με τις ενδιαφερόμενες ρυθμιστικές αρχές·

(ε) τη συμβολή της υποδομής στη διαφοροποίηση της προμήθειας φυσικού αερίου.

(11) Η ΡΑΕΚ συμμορφώνεται εντός μηνός με την απόφαση της Επιτροπής να τροποποιήσει ή να ανακαλέσει την απόφαση εξαίρεσης και ενημερώνει σχετικά την Επιτροπή.

(12) Η έγκριση μιας απόφασης εξαίρεσης από την Επιτροπή παύει να ισχύει δύο έτη μετά την έκδοση της απόφασης, εάν έως τότε δεν έχει αρχίσει ακόμη η κατασκευή της υποδομής, και πέντε έτη μετά την έκδοση της απόφασης, εάν η υποδομή δεν έχει τεθεί σε λειτουργία, εκτός εάν η Επιτροπή αποφασίσει ότι η καθυστέρηση οφείλεται σε μείζονα εμπόδια που

βρίσκονται πέρα από τον έλεγχο του προσώπου στο οποίο χορηγήθηκε η εξαίρεση.».

Τροποποίηση του βασικού νόμου με την προσθήκη νέου άρθρου 46.

49. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη, αμέσως μετά το άρθρο 45 αυτού, του ακόλουθου νέου άρθρου 46:

«Αγορές
λιανικής.

«46.-(1) Για να διευκολυνθεί η δημιουργία εύρυθμων και διαφανών αγορών λιανικής στην Ένωση, η ΠΑΕΚ μεριμνά ώστε οι ρόλοι και οι αρμοδιότητες του διαχειριστή συστήματος μεταφοράς, των διαχειριστών συστημάτων διανομής, των επιχειρήσεων προμήθειας και των πελατών και, εφόσον είναι αναγκαίο, άλλων συντελεστών της αγοράς, να είναι καθορισμένοι όσον αφορά τις συμβατικές ρυθμίσεις, τις δεσμεύσεις προς πελάτες, τους κανόνες ανταλλαγής δεδομένων και εκκαθάρισης, την κυριότητα δεδομένων και την ευθύνη των μετρήσεων.

(2) Οι εν λόγω κανόνες δημοσιοποιούνται, στοχεύουν στη διευκόλυνση της πρόσβασης των πελατών και των προμηθευτών στα δίκτυα και υπόκεινται στην εξέταση και έγκριση της ΠΑΕΚ.».

Αναρίθμηση του άρθρου 43 του βασικού νόμου και τροποποίησή του.

50. Το άρθρο 43 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 47·

(β) με την αντικατάσταση στην υποπαράγραφο (i) της παραγράφου (α) του εδαφίου (2) αυτού, του άρθρου «τη» με τη φράση «την υποβολή αίτησης για»·

(γ) με την αντικατάσταση στην υποπαράγραφο (ii) της παραγράφου (α)

του εδαφίου (2) αυτού, της φράσης «χορήγησης άδειας» (πρώτη γραμμή) με τη φράση «και χορήγηση άδειας»·

(δ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (γ) του εδαφίου (2) αυτού, της φράσης «το άρθρο 29» (δεύτερη γραμμή) με τη φράση «τα άρθρα 31 και 32»·

(ε) με την κατάργηση των παραγράφων (δ) και (ε) του εδαφίου (2)·

(ζ) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (ζ) του εδαφίου (2) αυτού, του αριθμού «37» (δεύτερη γραμμή) με τον αριθμό «39»·

(η) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (η) του εδαφίου (2) αυτού, του αριθμού «38» (δεύτερη γραμμή) με τον αριθμό «40»·

(θ) με την αναρίθμηση των παραγράφων (ζ), (η), (θ), (ι) και (ια), σε (δ), (ε), (ζ), (η) και (θ), αντίστοιχα.

Αναρίθμηση του
άρθρου 44 του
βασικού νόμου και
τροποποίησή του.

51. Το άρθρο 44 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 48·

(β) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, των λέξεων «δικτύου» (πρώτη και δεύτερη γραμμή), «ή/και» (δεύτερη γραμμή) και της φράσης «υγροποιημένου φυσικού αερίου» (τρίτη γραμμή) με τις λέξεις και σημεία στίξεως «συστήματος», «,» και «ΥΦΑ», αντίστοιχα·

(γ) με την προσθήκη στο εδάφιο (1) αυτού, αμέσως μετά τη λέξη «αερίου» (τρίτη γραμμή) της φράσης «, οι ιδιοκτήτες των δικτύων διανομής και μεταφοράς, εγκαταστάσεων αποθήκευσης και εγκαταστάσεων ΥΦΑ»·

(δ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (1) αυτού, της λέξης «άλλος» (τρίτη γραμμή) του εδαφίου (1) με τη λέξη «άλλο»·

(ε) με την προσθήκη, αμέσως μετά την παράγραφο (ε) του εδαφίου (1) αυτού, της ακόλουθης νέας παραγράφου:

«(στ) έναντι της ΡΑΕΚ όσον αφορά οποιοδήποτε άλλο πρόσωπο το οποίο ασκεί οποιαδήποτε αρμοδιότητα με βάση τον τταρόντα Νόμο ή Κανονισμούς που δυνατό να εκδοθούν.»

(στ) με την αντικατάσταση στο εδάφιο (2) αυτού, της φράσης «τριάντα χιλιάδες λίρες (Λ.Κ.30.000,00)» (έκτη γραμμή) με τη φράση «πενήντα μία χιλιάδες ευρώ (€51.000,00)».

Αναρίθμηση του
άρθρου 44Α του
βασικού νόμου και
τροποποίησή του.

52. Το άρθρο 44Α του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 48Α·

(β) με την αναρίθμηση στο εδάφιο (2) του αριθμού «43» (τέταρτη γραμμή) με τον αριθμό «47».

Αναρίθμηση του
άρθρου 45 του
βασικού νόμου και
τροποποίησή του.

53. Το άρθρο 45 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του άρθρο 49·

(β) με την αντικατάσταση των παραγράφων (α) έως και (στ) με τις ακόλουθες νέες παραγράφους (α) έως (δ):

«(α) Κατασκευάζει ή/και εκμεταλλεύεται εγκαταστάσεις φυσικού αερίου, ή/και αποθήκευσης, ή/και δικτύων αγωγών, αγωγών και συναφών εξοπλισμών·

(β) διεξάγει τη δραστηριότητα του διαχειριστή συστήματος·

(γ) εκτελεί οποιαδήποτε από τις αρμοδιότητες του ιδιοκτήτη εγκατάστασης φυσικού αερίου, ή/και εγκατάστασης αποθήκευσης, ή/και δικτύων αγωγών, αγωγών και συναφών εξοπλισμών·

(δ) προμηθεύει φυσικό αέριο, μεταξύ άλλων και σε πελάτες χονδρικής.»·

(γ) με την αντικατάσταση της φράσης «πενήντα χιλιάδων λιρών (Λ.Κ. 50.000,00)» (εικοστή γραμμή) με τη φράση «ογδόντα πέντε χιλιάδων ευρώ (€85.000,00).».

Αναρίθμηση του άρθρου 46 του βασικού νόμου και τροποποίησή του.

54. Το άρθρο 46 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμυσή του σε άρθρο 50·

(β) με την αντικατάσταση στην παράγραφο (γ) αυτού, του αριθμού «27» (δεύτερη γραμμή) με τον αριθμό «29»·

(γ) με την αντικατάσταση της φράσης «πενήντα χιλιάδων λιρών (Λ.Κ. 50.000,00)» (δέκατη έβδομη γραμμή) με τη φράση «ογδόντα πέντε χιλιάδων ευρώ (€85.000,00).».

Αναρίθμηση του άρθρου 47 του βασικού νόμου.

55. Το άρθρο 47 του βασικού νόμου αναριθμείται σε άρθρο 51.

Αναρίθμηση του άρθρου 48 του βασικού νόμου και τροποποίησή του.

56. Το άρθρο 48 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμυσή του σε άρθρο 52·

(β) με την αντικατάσταση του αριθμού «43» (όγδοη γραμμή) με τον αριθμό «47».

Αναρίθμηση των άρθρων 49 και 50 του βασικού νόμου.

57. Τα άρθρα 49 και 50 του βασικού νόμου τροποποιούνται με την αναρίθμηση τους σε 53 και 54, αντίστοιχα.

Τροποποίηση του βασικού νόμου με την προσθήκη νέων άρθρων 55 και 56.

58. Ο βασικός νόμος τροποποιείται με την προσθήκη, αμέσως μετά το άρθρο 50 αυτού, των ακόλουθων νέων άρθρων 55 και 56:

«Ισότιμοι όροι ανταγωνισμού.

55.-(1) Τα μέτρα τα οποία δύναται να λαμβάνει η ΡΑΕΚ σύμφωνα με τον παρόντα Νόμο προκειμένου να εξασφαλίσει ισότιμους όρους ανταγωνισμού συνάδουν προς τη Συνθήκη για τη Λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ιδίως δε το άρθρο 30, και προς τη νομοθεσία της Ένωσης.

(2) Τα μέτρα που αναφέρονται στο εδάφιο (1) είναι αναλογικά, διαφανή και δεν δημιουργούν διακρίσεις. Τα εν λόγω μέτρα μπορούν να τεθούν σε εφαρμογή μόνον κατόπιν κοινοποίησης στην Επιτροπή και έγκρισης από αυτήν.

Αίτημα υποβολής εξαίρεσης στην Επιτροπή.

56.-(1) Εάν δεδομένης της ουσιαστικής πρακτικής εφαρμογής της πρόσβασης στο δίκτυο της Κύπρου (που συνεπάγεται πλήρως αποτελεσματική, χωρίς διακρίσεις και εμπόδια πρόσβαση στο δίκτυο) ορισμένες υποχρεώσεις που επιβάλλει ο παρών Νόμος σε επιχειρήσεις (μεταξύ άλλων, τις υποχρεώσεις νομικού διαχωρισμού των διαχειριστών συστημάτων διανομής) δεν είναι ανάλογες προς τον επιδιωκόμενο στόχο, ο Υπουργός δύναται να υποβάλλει αίτημα στην Επιτροπή για να εξαιρεθεί από τη συγκεκριμένη απαίτηση.

(2) Ο Υπουργός κοινοποιεί αμελλητί στην Επιτροπή το αίτημα, μαζί με όλα τα σχετικά απαραίτητα στοιχεία που αποδεικνύουν ότι θα εξακολουθήσει να ισχύει το συμπέρασμα στο οποίο κατέληξε η έκθεση ότι, δηλαδή, εξασφαλίζεται η ουσιαστική πρόσβαση στο δίκτυο.».

Αναρίθμηση του
άρθρου 51 του
βασικού νόμου και
τροποποίησή του.

59. Το άρθρο 51 του βασικού νόμου τροποποιείται ως ακολούθως:

(α) με την αναρίθμηση του σε άρθρο 57·

(β) με την αντικατάσταση σ' αυτό της φράσης «προσχώρησης της Δημοκρατίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση» με τη φράση «δημοσίευσής του στην Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας».

Άρση της αναστολής
άρθρων του βασικού
νόμου.

60. Η αναστολή των άρθρων του βασικού νόμου που προβλέπεται στον περί Ρύθμισης της Αγοράς Φυσικού Αερίου (Τροποποιητικό) Νόμο, αίρεται.

199(I) του 2007.